泰東日報
創刊 光緒三十四年十月三日 明治四十一年十一月三日
發行人 柳町晉一　編輯人 李永壽　印刷人 李福緒
社址 大連市飛彈町六十七番地
電話 編輯局二四五二四　販賣部二八〇九一　廣告部二八〇九三
價目 本埠 零售每份五分 每月壹元三角　外埠 每月壹元四角五分 半年八元四角 全年十六元六角 郵費在內　廣告 每行(五號字十三字)一日 刊費壹元 指定特別地位加倍 長期另議

本諸人地相宜主義 日本刷新外交陣容

大公使異動爲相當廣範圍 至遲本年秋末頃即可實現

【東京二十四日國通電】日外務省因有田大使之就任外相、以補充松平駐英有田駐華兩大使之後任始、根據人地相宜主義、以大使的相當廣範圍之異動後一新外務本省陣容之方針、豫定至遲亦於本年秋末頃、大体予以全部之異動、而實現外交活潑之陣容、頗堪期待、以是近來風傳駐英大使後任、起用吉田前駐意大使駐華大使、則以於對華外交素有自信之重光次官轉任、此外目下業已見諸內定之異動、大要如次、

通商局長　來栖三郎
任比利時公使　上海總領事　石射猪太郎
任暹羅公使　西特尼總領事　村井倉松
任埃及公使　駐滿大使館參事官　谷正之
任奧國公使　東亞局第一課長　守島伍郎
任駐華大使館參事官　東亞局事務官　上村伸一
任駐蘇聯大使館參事官　東亞局第一課長　酒勾秀一
任捷克公使或芬蘭公使　駐英大使館參事官　藤井啓三助
任芬蘭公使或捷克公使　本省會計課長　岡本季正
任駐大使館參事官

擬俟有田大使歸京後 廣田內閣即整備陣容

專向政綱實現之途邁進

【東京二十四日國通電】廣田首相爲將政府之政綱政策移於強有力之實行曾急於詮衡專任外相及文相、以是決定起用平生釟三郎氏爲文相、刻所餘者、僅只專任外相、但此已內陷於人選難之兩大臣、刻已見定有田駐華大使、玆者有田已諸決豫定於三十一日歸還東京、廣田首相待其歸京後、即行與該氏正式交涉就任外相、當可得其承認、因此當組閣之時非常定、故廣田內閣以其陣容整備後、今後即將實現其聲明所表現之政綱、及處理時別議會之對策云、

廣田電訓駐蘇大使 令開滿蘇滿蒙交涉

因滿日兩國意向已趨一致故

【東京廿四日國通電】日滿兩國對於滿蘇滿蒙兩國境問題之意向刻已完全趨於一致、以是廣田外相於廿四日特將此趣旨、訓令於駐蘇太田大使、令從速續開對蘇之交涉、至其訓令之要旨大要如次、
一、設定滿蘇國境確定委員會
可以讓步、
一、滿蒙國境問題以日蘇兩國
直接並無關與、滿洲國讓步
交換兩國代表者之前議決定

晉西視察記(續)

毛澤東等進擾之經過 各軍協力防範之嚴重

進擾大敗　晉綏軍於本月初間各軍調度完畢後、四日即下令總攻、當晉綏軍佈置未就緒前、毛澤東匪已達距汾陽一十里之三泉鎮、徐海東匪亦進至孝義西南四十里之兌九鎮、劉匪各路軍配備完成後、二三兩縱隊首與匪接觸、合以兩萬以上之主力向前猛撲、更用浪式衝集隊形衝鋒、往復凡六七次、砲兵以匪臨近、乃以出口即炸之零線子封彈轟炸、致將匪衆擊斃三千餘、身手異處、死屍山積、此外並俘擄五六百人、槍支數百支、迄今遶旬、匪屍尚暴露山地中、無暇掩埋、

關黃入晉　蔣委員長當共匪甫入晉西時、對之極爲注視、比電太原綏靖主任閻錫山、謂如感兵力不足、中央軍可任便調遣、晉綏將領爲求匪患早肅清起見、即電中央、歡迎關麟徵、黃杰兩師入晉協剿、關於五日奉到電令、六日晨先頭部隊即到達風陵渡、嗣以同蒲路車輛缺乏運送頗感困難、至十日始大部到達晉省、配備於第二縱隊左翼指定地點、黃師一部亦集中完畢、據關氏語人、二十一年本人任旅長時、曾以五千官兵在晉綏邊界擊潰徐向前部匪衆二萬餘人、此次奉命入晉協剿、亟期匪之主力向我部來援、以期協同友軍一鼓殲之、否則用武無地、殊違初願也、

王靖國談　記者十九日由孝義附近至剿匪軍總預備隊司令駐在地之某處、謁司令王靖國叩詢匪情、當記者入司令部時、王氏正持地圖指示高級軍官剿匪方略、精神極爲振奮、旋延記者至司令室、略談其談話如下、匪過河後、即集合民衆、利用閻主任之好人團宣傳赤化政策、來日逃擄探報、往陝北、壯丁則編爲游擊隊、少年則編爲少年先鋒隊、其作戰方法、以少年先鋒隊開路、游擊隊居中、赤衛其本隊殿後、赤衛本隊帥部復恐匪衆潛逃、監視極爲嚴厲、每運行動時、以一政治工作人員領隊、隊前爲班長、隊後爲副班長、均各持槍、排連長則督隊監視、每與官兵作戰、多乘機槍奪槍支彈粮、此次擾晉、十日之役則吃虧甚大、三千匪衆死亡後、氣已大餒、但我各路軍均已布置就緒、不難全部肅清、

李生達談　記者與王氏晤見後、旋要求王氏之參謀處長趙錫章、設法送至第三路縱隊司令部所在地、訪司令李生達、在旁人員當以李部臨近匪區、當此匪竄無定之際、殊無前往之必要、婉謝記者堅請、乃隨某軍官乘鐵甲車前往、至、李在陣地、臨時以電話請其回部見面、互道寒喧後、即談十日大敗匪部之經過、據談共匪渡河後、即分向中陽、石樓竄擾、上月底乘我軍佈置未竣、一度擾我汾陽以西二十里之三泉鎮、及孝義西南四十里之兌九鎮、在三泉鎮停留兩天一夜、掠去現洋十餘萬元、兌九鎮留一日、掠奪現欵六七萬元、敵軍本月四日奉令總攻後、十日二三兩縱隊同時出擊、第三縱隊將三泉鎮匪擊退後、二縱隊亦將兌九鎮收復、並進至陽泉鎮、旋被匪衆約兩萬之全力包圍、二路官兵沉着應戰、三路繼往應援、自早七時至晚六時半、歷十一時半之激戰、匪以密集隊衝鋒六七次、均未得逞、當被我步、砲、空軍合力將其擊斃三千餘衆、獲槍四五百支、俘虜五六百人、全部始退、據俘虜供稱、赤軍大虧、此爲第一次云云、本人自到北方後、多爲擒便宜、吃判斷、匪受此重創後、決不甘服、勢必舉其全力一度來犯、惟我軍已佈置就緒、有恃無恐、更以合圍之勢既成、豈能令其幸免、

楊愛源談　楊愛源總指揮到達前方記者往訪、略詢所談如下、共匪此次渡河、不獨影響華北、且含有國際重大性、劉匪部所佔面積、不過百餘里、我軍佈置業已就緒、黃河南岸張副司令復已派軍防守、全部將士均抱有我無匪之決心、以期一鼓殲滅、本人受命指揮全軍、決秉閻主任意旨、努力滿剿、以期完全肅清、安定晉民、但匪以飛機助力過大、日伏山中、自十日受一大創後、氣已大餒、剿滅可期、晉綏軍雖各抽調一部開往指定地點、協剿後方治安、由防共保衛團維持、可保無虞云、

周玳談話　記者十六日返井後、以此次砲兵擊匪收效甚宏、各方極爲稱贊、特往謁砲兵司令部司令周玳、當承接見、略談所談如下、本軍奉命總攻後、即派砲兵五團加入前方、十日晨六時開始進剿、各官兵秉閻主任「剿而不困、打而不防」之方略、實行轟擊三日以後、各路軍小有利不計外、砲兵每前進一步、無論山地平地、即赶作一陣地、俾可四面得以隨宜出擊、防禦使用包圍慣術、當毛、徐兩匪以全力來犯、用波浪式密集隊衝鋒凡七八次、我中央突破後、左翼及後路我軍六七千人均被包圍、右翼亦千餘人被圍、我軍沉着應戰、並在八百米以內均用手溜彈轟擊、砲兵更以零線子母彈猛擊、每發一砲、哭聲震天、死屍遍野、此役擊斃匪衆三千餘人、現尚在山地未及收埋、由是我軍勝出剿、十二、三、四、五各日、均有進展、據十六日飛機偵察報告、闖郭家莊、大麥郊有匪數萬人集中、刻向西南竄去、晉西匪患預計在短期間內即可全部肅清云、

一般推測　記者原擬再赴其他各處視察、因前方軍馬繁忙、道途亦不熟悉、故未得再往、此次往返晉西六次、均乘汽車、晉南四次乘坐同蒲火車、承各軍事長官給予種種便利、竟能在剿匪軍事緊張時訪得各項消息、深資感謝、近來匪衆無何特別動作、據一般推測、匪似正在整理中、「我機偵察報告亦未見匪踪、惟料匪受此重大損失後、必將再度進犯、最後如再失敗、勢將竄回陝北老巢、但其渡河船隻、聞已損失殆盡、黃河南岸軍隊佈置就緒、其歸路斷絕、可望全部殲滅云、(完)

山西殆已爲中央所有 閻錫山似將決意下野

【天津廿四日國通電】中央五、二、四各師在離石以南、軍對山西軍之共產軍不予抵禦、第三十五師已入晉城、致山西一千名紅軍於、廿二日占領、省已陷隸屬中央勢力下之運命、文城進迫太原省城、刻其第廿、閻錫山氏似將決意下野、

毛澤東便衣隊 潛入綏遠擾亂

【天津二十四日國通電】據當地所接情報稱、毛澤東紅軍便衣隊約卅名、自十四日以來潛入綏遠、擾亂地方、其與之呼應之中女軍出身之張相又起抗日軍綏遠包頭間之平綏線、擬占領和綏遠省當局以王靖國軍之一部任非常警備之責、惟懼事態之洩露於外、特嚴守秘密云、

警官異動(續)

關東局警務部

巡查部長　岡田治衛(奉天)
巡查　河上清次(營口)
同　泉哲夫(安東)
巡查部長　窪田惣一郎(奉天)
巡查　高木幾直(普蘭店)
同　黑川文夫(奉天)
同　大川鐵一(遼陽)
同　久山太賀夫(瓦房店)
同　諸岡正雄(奉天)
同　大浜隽高(新京)
同　浪越應一(大石橋)
同　松原秉義(旅順)
同　川上秀夫(遼陽)
同　豐福信(沙河口)
任關東局警部補　水田周照(大連)
警部　松藤良三(上同)
同　上村八藏
同　辰巳哲夫

(警察官練習所)
任命警務部警務課勤務　警部　黑田平八郎
同　卜部義男
任命警務部高等警察課勤務　警部　鳥越朝夫
休職　警部　加藤寅之助
任命復職　警部　岡野清
任命新京警察署勤務　警部　岡田佳人
任命公主嶺警察署勤務　警部補　浦部東一郎
任命白城子領事館警察署長　警部　井上廣太
補通遼分署長　警部補　曼幾軍治
(未完)

滿洲農業建設 擬定五年計畫

自明年度開始着手

【新京二十四日電】關於滿洲農業建設五年計劃案、刻已(興甲)

(興甲)潮以南豆滿江」以此爲條件、與國境紛爭處理委員會並行的實現交換代表者即可滿足、」

由實業部立案之中、大体業已脫稿、近將由關東軍及滿洲國實業部民政部財政部蒙政部等各當局招開協議會決定之後、即擬自昭和四年度着手開始第一期之工作、以是該案完成後、則滿洲國農業政策、即可見諸根本的確立矣、是以極有多大之期待、至於包含五年計劃案之實施豫定事項、大要如次、
一、制定新農業法、
一、設置農業倉庫、
一、確立農產物共同販賣制度及設定各種合作社運動、
一、農產物運費合理的改正、
一、義倉制度恒久的確立、
一、充實各種農事施設機關、
一、農作物品種改良工作、
一、改良柞蠶種之品種及驅除害虫、
一、獎勵農家副業、
一、確立農產物檢查制度及獎勵輸出之積極化、」

日文部大臣人選 內定平生釟三郎

二日內舉行親任式

【東京二十四日電】廣田首相曾已急於詮衡專任文相、祇因國体明徵教學刷新等重大問題、累積殊多並且一方關於學問獨立、有加以非常特殊迫力之情勢、以致學者悉均迴避、不期就任、乃陷於銓衡難、以是據傳特行推荐組閣當時曾爲拓相後補之平生釟三郎氏、出任此職、因與軍部交涉結果、業已獲得贊意、故當即與該氏交涉入閣矣、

【又電】廣田首相爲期刷新政府重大政綱之一之教學會審重從事專任文部大臣之人選、玆向貴族院議員平生釟三郎氏交涉就任之中、已於二十四日午後一時由平生氏答覆正式承諾之意矣、因此其親任式伺宮中之機會即於一兩日中執行、明令發表如次、

勳一等　平生釟三郎
任文部大臣
內務大臣兼文部大臣　潮惠之輔
免兼職

稻村新聞班長 二十五日抵任

【新京二十三日國通電】據電新任關東軍新聞班長稻村豐三郎中佐、已定於二十五日晨抵任云、

新舊參謀長 交代畢事

【新京二十四日國通電】因此次異動榮轉參謀本部次長之西尾中將、已於二十四日午前十時在參謀長室與板垣新參謀長交代事務矣、

爲樹立對蒙根本對策 召集興安各長官會議

廿五·六日爲興安四省長會議 廿七·八日爲興安參與官會議

【新京二十四日國通電】滿洲國內蒙民行政亦以建國四周年漸次整理、蒙民對官方之理解與信賴、亦漸深、官民融合之實、已着々舉其效果、於是蒙政部乃擬召集建國以來最初之地方行政長官會議、二十五、六兩日爲興安四省々長會議、二十七、八兩日爲今參與官連絡會議、均在蒙政部會議室開會、樹立對蒙民行政之將來根本對策、今回之會議、擬由中央、地方無隔意之交換意見、置重從令、地方長官報告興安各省之現況並民意、由中央本諸國策、示以指導精神、並對各行政部門之事務的問題、加以指示、今日省長會議第一日日程如左、
一、午前九時半開會、
二、國務總理大臣訓示、
三、蒙政部大臣訓示、
四、國務院總務廳長訓示、
五、暫時休憩訪關東軍司令部
六、午後二時再開、
七、蒙政部指示事項開陳、
八、各部指示事項並希望事項開陳、

對南大將歸國 皇上頒賜勅諭

【新京廿三日國通電】皇帝陛下、玆對於南大將凱旋歸國、特賜與如左之勅諭、

勅諭

關東軍司令官兼駐滿全權大使南次郎、耿直樸誠、秉性溫厚、守官年餘、克勤克謹、於兩國親善之方策、知無不言、言無不協、朕甚欣悅、今當歸國、特彰賢勞以永眷念、

南前軍司令官 昨午晉宮陛辭

當蒙皇上賞宴餞行 至零時半始退出宮

【新京二十四日國通電】南前司令官、於本二十三日午前十時參拜新京神社並忠魂碑後、同十一時晉宮覲見皇帝陛下、蒙賜最後御陪餐至零時半始出宮云、

錦承線行車 時刻改正

【奉天二十四日國通電】鐵路總局以平泉承德間營業開始後、錦縣承德間直通列車之抵承德、時刻過遲、於旅客不便殊多、故擬加快一時間餘自四月一日照左記之時刻改正實施云、
▲下行三列車錦縣發七時、朝陽到十時五十分、同發十時五十分、平泉到十七時九分、同發十七時三十分、承德到二十時四十分
▲上行四列車、承德發八時十五分、平泉到十一時二十九分、同發十一時四十七分、朝陽到十七時五十一分、同發十七時五十七分、錦縣到二十一時三十分、

日侍從武官長 任宇佐美中將

昨宮中舉行親補式

【東京廿四日國通電】隨本庄侍從武官勇退、後任決定起用第七師團長宇佐美中將、已經于內陸相上奏呈請裁可、結果天皇陛下、於廿三日午後二時在宮中鳳凰間、由廣田首相侍立、舉行侍從武官長親補式、對宇佐美中將賜頒親補勅語、由首相授與如左官記、

陸軍中將從四位勳一等功五級　宇佐美興屋
補侍從武官長
第七師團長　宇佐美興屋
免本職(陸軍省辭令)

其砲兵監　中將　伊東政喜
補第三師團長
陸軍野戰砲兵學校　中將　山室宗武
補砲兵監

參謀次長 西尾中將

現已發表

【東京二十四日國通電】陸軍省發表因二、二六事件責任者之處分於二十三日發表如下、

參謀次長　中將　杉山元
命參謀本部附
關東軍參謀長　中將　西尾壽造
補參謀次長
第三師團長　中將　岩越恒一
命參謀本部附

陸次決任 梅津中將

【東京廿四日國通電】陸軍之官更迭已經閣議決定、於次廿三日以明令發表如下、

陸軍少將從四位勳一等功五級　梅津美治郎
任陸軍次官
依願免本官　古莊幹郎

奉路局擬在各站設花壇

以慰乘客旅情

【奉天二十四日國通電】着手於管內綠化運動之奉天鐵路局、更爲站內美化、以慰旅行於國鐵者旅情之意味、特於各車站月台上開設花壇、以資觀覽、刻已準備天竺牡丹及美人蕉等六千餘球並其他十餘種、特解冰之後着手實行云、

雖調往中央供職 仍可隨時盡力

西尾中將對記者談

【新京二十四日國通電】榮轉參謀次長之西尾中將於二十四日對往訪之記者談稱、余自就任以來、因各方面之援助、得以非常愉快從事工作者、殊爲感謝、此間在滿洲曾到各處視察、祇因土地廣曠、以致未能謂爲充分、余頗知悉滿洲國之事務、雖此次調往中央供職、但爲滿洲國一切仍可隨時盡力、惟因經過一年、情勢亦將變化、是以將復有改善之必要、今日已與板垣新參謀長之間、交代事務、惟所謂交代係不過移交鑰鍵而已、刻擬於三十日搭乘亞細亞號列車首途歸國云云、

植田新軍司令官 前日安抵京都

擬參拜桃山御陵後 昨日遵京阪國道前往大阪

【京都廿四日國通電】在神都下楊一宵之關東軍司令官兼駐滿全權大使植田謙吉大將、於廿三日午前八時正式參拜外宮、內宮、報告此次之親任、十時由宇治山田出發前往京都、下楊於行轅、刻豫定於廿四日午前八時搭乘自動車參拜桃山御陵、報告親任後、即遵京阪國道、前赴大阪云、

前日閣議 決定事項

【新京廿四日國通電】廿三日閣議決定事項如次、
一、設置奉天、吉林、齊々哈爾三市制以上三市定自四月一日施行市制、則設置市、
二、礦業稅法中改正案、
三、礦業註冊稅法中改正案、
四、航政局官制中改正案、航政局設置理事官三人、又爲修築胡蘆島港、增添事務官三人、

原邦道氏 訪各當局

【新京二十四日國通電】日前抵任之關東軍顧問原邦道氏、於二十四日午前分別往訪滿洲國各部大臣、致新任拜訪、

平田侍從武官 昨日抵奉

【奉天二十四日國通電】奉日皇聖旨令旨而來滿之侍從武官平田海軍少將、已於二十四日午後三時半乘車由大石橋來奉、四時四十分則由奉天驛發、途中擬在本溪湖下車、往訪該地守備隊之後、再行返國云、

鳴謝 明治生命保險滿洲總經理唐潤之賠款迅速

敬啟者敝先君壽內亭無服務商界而身体健壯精神矍鑠素無宿恙客春經友人介紹勸導之下曾在大連東北商行保險部海城代理徐佐仁君處保有人壽險五千圓迄今未滿一週而先君因操勞過度忽患腦溢血延醫診治迄乏效果竟於日前不幸辭世當經通告代理徐君復由該君電知大連總代理東北商行旋蒙該行經理唐潤之君協同公司日人小玉君蒞海勘驗之下即按投保之額如數賠償毫無異辭該信用卓著唐經理辦事之敏捷於此可見一斑宜乎該行之聲譽遍聞全滿而前往投保壽險者日見增多也敝人領欵之餘實無以報爰錄事實載諸報端藉申謝悃並爲欲保壽險者之借鏡焉

鳴謝人 海城縣北鞍地 寧小四拜啓

敬送 遺精早洩 健忘不孕 腎虧腦弱 古宮秘方 **並送靈藥 不取分文**

先祖如南公宦遊舊都得於大內治腎腦諸病服後能使精關強固思想靈敏容顏美潤神効驚人先祖在日三十年來嘉惠鄉里供奏奇効邀囑濟世敬托上海白克路同春坊四七號博濟局代送索函報即寄(乃)

上海英租界白克路同春坊第四十七號 **博濟局**

頭痛藥

頭痛一症四時頻發原因複雜輕重不等其輕微者固無大碍若劇烈之頭痛往往不堪忍受本藥專能清神止痛奏效迅速家居旅行均宜常備之藥也每袋二角每打二元二角 ▲外埠有願函購者由郵匯欵原班將藥速寄不悞外加郵費二角

虎骨花蛇藥酒

北地多寒而朔風尤厲故邦人之患風寒病症者爲最多或病在關節或病在筋肉或侵襲臟腑輕則痠痛重則麻木時輕時重每遇節氣爲轉移經久纒綿或舉生而莫愈爲害之烈可勝言哉本堂特選名貴藥料精工製成本酒專治腰腿疼痛四肢麻木肝胃氣痛小腸疝氣口眼歪斜半身不遂等症無論遠年近日服之均效每瓶定價三元外埠函購郵費另加

虎骨熊油膏

本膏專貼筋骨麻木腰腿疼痛風寒濕痺左攤右瘓半身不遂背痠痛心腹積聚婦女血寒子宮虛冷久不孕育經後腹痛癥瘕痞塊濕寒帶下男子七疝腎囊潮濕每張大洋六角 ▲外埠有願函購者由郵匯欵原班將藥速寄不悞外加郵費二角

總批發處 奉天大南關大什字街 **老福順堂藥店** 滿電話二八七〇番
代理處 新京 天合慶 錦縣 大利祥 安東 益增遠 旅順 福增和

名章遺失登報聲明作廢

啓者敝人於民國十七年間呈報海城縣第三區楊家甸小寺溝滑石礦一處託李長榮代辦當將敝人名章一顆文曰吳德齡印交與李長榮手收山李長榮出立字據一紙言明該章除代辦礦照手續外不作別用後於大同元年李長榮病故將該章落於其家族之手偽造字據多件因此涉訟多年業經奉天高等法院判結爲此登報聲明嗣後該章無論落於何人之手概作無效除另換新章呈報礦業監督署備案外特此登報聲明

海城 吳德齡啓

緊要聲明

敬啓者查北市場妓業組合會會長劉君虎臣兩經登報聲明不能担任本會會長任務同時本會副會長崔東昇君亦於本管警署請求辭卸當經本會評議員等經北市場各妓館壹百廿八家之要求敦請劉崔兩會長熱心公務正直廉明辦理會体事項克盡厥職然於團体義務該兩君亦必予以贊助經衆會員及評議員等一再敦請業經劉崔兩君首肯出維會務除呈報北市場警察署備案外特登報端俾衆週知

康德三年三月十六日
北市場妓業組合會評議員並妓館一百二十八家

關修三 高煥章 呼春來 梁翰章 李雲閣 吳玉峰 田林秀
王兆發 邢臣 杜建業 馬廣興 崔海濤 王寶貴
藍春富 李鶴齡 于修亭 潘武臣 張捷三 王海清
周筱峰 武廣元 夏德芳 李永明 高殿臣 賈文顯
汪善一 修在文 陳際清 賈瑞堂 尹孝儒 張勳
全啓

十三委會在英開會
要請意阿停戰
意軍又謀開始進攻哈拉爾
意將以停止制裁爲停戰之條件

【倫敦廿四日國通電】十三人委員會、廿三日午前十時許、在倫敦開會、除厄瓜瓦多代表外、其他十三國代表、均出席、關於意阿兩國紛爭處理事、協議結果、決定對意阿兩國政府、基於國聯規約之精神、要請停止戰鬥行爲、委員會並決委囑西班牙代表馬達利哥氏並愛文諾事務總長、與兩當事國折衝、後即散會、預定廿六日午後四時續開云、

【倫敦廿四日國通電】因萊因區域問題突起、幾行忘記之十三人委員會、廿三日在倫敦開會、對十三人委員會之和平勸告、意阿兩國政府回答於原則上均受諾、故委員會、關於實現和協之具体的內容、行將協議、以希特拉總統之爆彈的通告爲契機、將變化對意共同戰線、就中如法國政府、爲使意大利政府確保羅加諾新協定起見、對解決意阿紛爭表示不吝全面的支持意政府之要求、但預料小國側代表、必行反對、因而國際聯盟、又將達到新的難關云、

【倫敦廿四日電】據國聯某國代表所獲消息、意政府已向十三國委員會通告、謂若能停止對意制裁、則意即停止對阿軍事行動、又意方似將向二十三日之委員會、正式提出此項通告、

【阿京二十四日電】據哈拉爾方面報告、意軍向哈拉爾及吉吉加之新進攻、數日內即可開始、日來意機在該處一帶異常活躍、自本星期來、達加布爾被日機轟炸、該城將爲意軍進攻第一目標、此間接得可靠消息、意軍摩托化師團集中戈拉海逦北、以備衝鋒與加丹戰線各處、開到意國本國軍隊甚多、同時南路西部意軍正在鞏固現有陣地、並於浬格里城設防、西台馬省海南之瓦達拉山嶺、業被阿軍規復、此事堪以証明意軍已在此多山區域向後撤退以縮短戰線云、

【阿京廿四日電】阿政府頃頒令、此後阿京人士、不准私設無線電收音機、所有私用收音機、須立即送交當局、外國人須將機件送交使館封存、違者機件沒收、政府此舉、係爲防止淆惑人心之流言、及意軍勝利消息之散播云、

【羅馬廿四日電】意報據亞斯馬拉電稱、阿國高原一帶、雨季現已開始、又訊阿王及其扈從人等、已離開台西總司令部、因該城人民已逃亡一空、至阿王究至何處、則尚未明、

【阿京廿四日電】據今日此間接報、安巴阿拉琪山西四周刻正在鏖戰中、聞意軍圖進窺阿山基湖受阿軍猛烈之抗拒、阿軍現能保守陣地、惟承認雙方皆受重大損失、聞阿王現親自指揮戰略、每日工作二十小時、雖重砲聲與飛機炸彈聲每日務隆震耳、毫不爲餒、

爲備將來歐洲大戰
軍需工業歸國營
外國貿易最近亦歸於國有
莫索利尼首相在紀念日之演說

【羅馬廿四日國通電】法西斯黨結黨十七周年紀念日、全國組合大會、於廿三日午前十一時、在國會議事堂中舉行、莫索里尼首相在該會席上、發表法西斯國家新政策闡明如左、

一、基本工業部門之國家統制
一、廢止議會制度、以法西斯並組合會議代替之、

等方針、莫索利尼首相强調戰之威脅後、又云、意大利政府爲備將來之歐洲大戰並確保經濟的自給自足計、決定廢止大規模之個人同業、然僅止於經組合統制產業各部門而已、所謂專全國民之經濟生活歸爲國有者、非法西斯黨所樂爲也、農業、門並國內商業、依然委諸民間個人經營、但外國貿易、則必完全歸於國有、意政府最近斷行金融部門之國有、又基本工業亦斷行國營、就中關於軍需工業、絕對絕滅個人利潤之餘地云云、

法國態度仍强硬
英法意見徑庭
德國回答現難決定
須俟三月之總選後

【巴黎二十四日國通電】英政府雖謀與德協力但法政府之態度、依然强硬、法外務省、於二十三日夜言明如左、法政府、以在倫敦所開之四國協定、爲最終的、已無再考之餘地、英政府雖似以該協定爲一試案、但此與法政府之見解、完全不相容、傳蘭丹外相、在下院、對羅加諾四國協定云只在德國受諾或否決中、選其一、徵此演說、再不期待德國有何等提案、若討議德國提案時、傳蘭丹外相決不再赴倫敦之決意云云、

【倫敦二十四日國通電】倫敦外交界、對羅加諾會議之協定案 希總統將出如何態度、極爲注目但英政府側、認爲若不與德政府協力、歐洲政局之安定、決難明待、故似始終堅持協調的態度、故英政府、對德政府、無論提出植民地再分轄或與此類似之新提案、必應允充分交涉云、

【伯林二十四日國通電】希總統、歸還伯林後、即招致希總統特使杜洛弗、藏相諾拉特男及其他政府首腦部、審議對羅加諾會議之回答案、而與希總統個人的有深關係之駐劄伯林英大使、勸告在現在之狀態對此次會議提案、德國原案受諾爲得策云云、由事實推之、希總統、雖於言語上、相當强硬、但實質的乃係表示妥協之意、又杜特使、二十四日由伯林發、再赴倫敦、但此必不携正式回答、其回答、當在三月二十九日德總選舉終了後、方能決定、關於此二十三日、法外務當局云、杜氏最近於二十四日將赴倫敦、但同氏、對新羅加諾案之原則、必傳達法政府難贊成、希總統、使選舉、得法國民充分支持後、方能對案、故法政府提出積極的對案、英法比意四國、提出斷乎最後當在三日二十九日以後云云、

日本年度勞働節
將中止舉行
因緊接二、二六事件後

【東京二十四日國通電】關於第十七回勞動節、內務省因今年恰爲特別議會之召集日、並在二、二六事件直後、由治安維持之見地觀之、帝都並全國决使中止舉行勞動節、若在勞働團体側、有要請舉行勞働祭時、可於其後適當機會行之、關於此勞働團体側、認爲五月一日若不能舉行、即毫無意味、而本年度之勞動節、是否舉行、或晚一月舉行、雖未決定何等方針、但本年度勞動節中止說、在勞動團体間、相當濃厚云、

有事時擴充
軍需工業能力
日本陸軍計劃內容

【東京廿四日電】於十二年度以下陸軍豫算之增大案、決定實行膨脹軍事費、由國家總動員之見地、期於有事之際、以擴充軍需工業之能力起見、故着着進行準備並有極力對於國民之生活貢獻安定、以資間接的緩和國民担負之方針、於十一年度、所行之計畫、內容如左、

一、選擇民間軍需工業會社並工場、
一、監視軍需工業之利潤、
一、工場監督官擴充制度（監督官以現任將校充之）
一、擴充救濟窮乏之地帶策、於購買之際、廢棄中間搾取機關實行與軍部直接交易、
一、促進軍需工業之地方工業
一、對於軍需工業準備動員、

再陸軍自昭和七年至昭和十年間向軍需工業方面所投之金額約達十一億六千萬圓、其中九億圓支付於民間會社云、

意匈奧締結新協定
中歐形成小邦聯
國聯對意若不解除其制裁
三國政府決不參加對德之制裁

【羅馬二十四日國通電】意大利代表莫首相與奧國代表旭尼克首相、並匈國代表凱彼斯首相、並專門委員、自二十一日來經數回、交涉結果已成三國新協定案、二十三日午後、三首相、已正式簽字、新協定案之內容、爲三國間結成政治的經濟的密接之連帶關係、形成歐洲中南部一角獨立統制、尤其現在意大利受聯盟之制裁之實情、該三國政府張共同戰線者、乃係對聯盟制裁案取斷乎的抗議者、新協定爲由政治的並經濟的議定書二項目所成者、例如關於德國之萊因進駐問題、即使聯盟理事會、對德政府、下侵略國之裁斷、並發動制裁案時、對意國若不解除聯盟制裁、三國政府對德政府決難應諾參加其制裁、又新協定簽字事、旨已由意政府於二十三日發表聲明云、

因未接到德回答
理事會決延期
廿六日午後四時再開

【倫敦二十四日國通電】國聯理事會、雖預定廿三日午後四時開會、但因對羅加諾會議新協定案、尚未接到德國政府之回答、故決定延期至廿六日午後四時開會云、

廣田外相
慰問美水災

【東京廿四日國通電】廣田兼任外相、關於此次所襲於美國東北地方之大洪水、於二十三日、已向齋藤駐美大使發電、命其向美國國務長官胡爾氏、傳達懇篤慰問此次水災之辭云、

德國承認
巴新政府

【柏林二十四日電】德政府對佛蘭科上校組織之巴拉圭新政府頃已承認、同時其他列强亦表示承認云、

日地方官會議
首相訓示內容
廿六日在首相官邸召集

【東京二十四日國通電】日本全國地方長官會議、擬於二十六日、在首相官邸開會、由廣田首相、馬場藏相、林法相、寺內陸相、永野海相等出席、均强調認識時局、及決定政策故廣田首相之訓示、其內容大体如左、

一、關於國体明徵及刷新文教、如有誤國家大体之思想及言辭、嚴重戒止、以明徵國体之觀念、就中推廣新文教、努力振興國民之精神、
一、確立東亞之安定勢力、基於日滿兩國不可分離之關係、協力以達成之、
一、肅淸吏道、當此之非常時局、須拋棄曩時陋習、爲認識時局起見、故必須向樹立新吏道邁進、以使打破派閥的關係、以明責任之所在、執至誠至公之精神、担當行政的職務、以鞏固國民之信頼性、
一、國民生活之安定及向上、關於國民生活之分野、非謀其安定向上不可、就中爲除去庶民階級生活之不安起見故最要者、須徹底社會的政策設施與經營、
一、更新行政的機構、關於刷新地方行政制度、乃不得一朝進行者、故須漸次改革舊時之陋習、於改善形式之同時並擬進行改革實質的分掌事務、努力增進能率
一、革新財政經濟、隨同改善稅制及金融等之機會、就中乃致力於救濟農山漁村中、小商業及工業者之疲弊、自東北地方起、盡捽於發展各地之新興產業、及貿易等、

三億五千萬元
增稅案將決定
其方針大綱已就緒

【東京廿四日國通電】日本大藏省所擬決定由十二年度實行總額三億五千萬元之增稅案、傳聞其具体案、今後須於廣田內閣之下進行、關於稅案、大藏省現在尚未有相當具体案、全然陷於白紙之狀態、是故今後有開始審議之方針、其大要如左、

一、審議增稅案、全然拋棄從來之行動、以當此白紙之態度、
一、審議增稅案、於特別議會後、開始審議該案、
一、當審議增稅案、經中央地方、審議整理稅制之根本方針、然後入於各討論、
一、增稅案、始終以適應新時代之經濟狀態爲其主眼、以期確保國民生活之安定、極力迴避大衆課稅、
一、關於整備稅制、以期徹底負担均衡起見、依於稅種、課減額若干、
一、今後審議增稅案、以臨時改正稅制準備委員會爲中心、使該項與調查局相聯携、

尨大預算
美上院可決

【華盛頓二十四日國通電】美上院、於二十三日審議一九三六、七年度陸軍豫算案、結果以五十三票對十二票之壓倒的多數、則該案可決、已轉交於兩院協議會、本案總額爲六億一千一百萬弗、較諸原案示有六千六百萬弗之增額、除去戰時外、及爲今日以前未曾有之尨大軍事豫算、該豫算案之內容、及修正項目、於一九三六七年度之陸軍豫算總額爲六億一千一百萬弗之內、有軍事費三億八千萬弗、於軍事費以外、爲二億三千一百萬弗、又爲修正側所將兵員費、由原案增加八百萬弗對於陸軍兵員數、由十四萬七千名、增加至十六萬五千名云、

西班牙左右
派又衝突

【瑪德里廿四日電】反宗教及其他極端份子今日仍在范倫西亞省之紐伐鎮發生暴動、左右兩翼黨人開槍互擊、左翼方面致死二人、西拉鎮之共產黨攻入一教堂、即將用具焚燬一空、范倫西亞省省長令該省各地長官嚴行維持治安、

【又電】今日摩西亞省朱密拉地方、監獄釋出法西斯黨人五名、釋出未久、即將某共和黨人殺死、以致引起絕大風波、事後警察曾將兇手五名拘捕、但不久即爲群衆奪去二名、拖至街中任加私刑、其後又將一犯梟首、以首插諸木竿上遊街示衆、任人拋擲磚石以事洩憤、其後群衆行經某著名右派領袖宅前、將該領袖捆縛庭中、然後舉火將其住宅焚燬、又據外人消息稱、總統柴摩拉之私產、亦被群衆奪取、唯此事旋被當局否認、現總統柴摩拉已頒布全國戒嚴令一月、又據今日估計、上月騷擾中、共死人五十一名、傷一九四名、被毀大教堂十六所、小教堂十一所政治機關二十九所、報紙十家、商店、戲院、咖啡館家宅共二十一處云、

意空軍大轟炸
蒂吉哥全滅
市內房屋碎如齏粉
火災四起悉歸灰燼

【阿京廿四日國通電】意空軍司令藍沙將軍、率領飛機廿七架、於廿三日拂曉、飛襲南部戰線之要地蒂吉哥市、前後歷一小時又二十分許、擲下爆彈總量達二十噸、市內樓房悉爲粉碎、火災四起、全市民完全歸於灰燼云、

新海軍協定案
今日正式簽字
◇…英美法均已通過

【倫敦二十四日國通電】軍縮起草委員會、於二十三日午前十時起開會、關於新海軍條約案、經終日協議之結果、對於原案、乃加以修正、則新海軍條約案、已至最終的決定、故英、美、法三國代表、及澳洲、加拿大、印度、新西蘭、南阿各代表等、決定於二十五日午後四時起、舉行簽字式、然自治領各國代表之中、惟愛爾蘭代表、以自國爲非海軍國爲理由、拒絕簽字、意大利代表亦有若不解除制裁案時、則不參加以方針、於簽字式之當日、英國代表伊典外相、乃至海相門賽爾勉、發揮贊成新條約之熱辨、美代表部威斯、法國代表昆爾畔爾氏、均表明支持之意、尤其法代表、要求於一九四十年海軍軍縮會議、再使撤底質的制限案云、

巴西全國
施行戒嚴

【利奧峽諾羅廿四日國通電】巴爾嘉斯大總統、於二十三日午後、亘於巴西全國、施行戒嚴令、該戒嚴令之期間、爲九十日、自一九三五年十二月頃共產黨暴動以來、終未解消國內之不安、革命運動乃有再燃之兆、故巴西政府、出此豫防的處置云、

讀者快覽

—日曆—
〇三月廿五日星期三（舊曆三月三日）

—氣候—
〇西北風（晴）一時陰
〇各地溫度（廿四日上午十一時）
旅順 二度
大連 〇度
營口 〇、一度
奉天 〇、二度
新京 〇、一度

—無線電—
午前六時三〇分（新）建國体操
午前六時五一分（東）無線電体操
午前八時三〇分（東）經濟市況
午前九時四〇分 經濟市況
午前一〇時三五分 經濟市況
午前一〇時四〇分 經濟市況
時報（東京）、設市場價目
正午 時報
午後〇時〇一分 經濟市況
午後一時〇（全滿）滿洲歌曲 津大鼓藍橋會 唱者鮑寶珍 絃子于春明 南胡鮑叔朋
午後一時二〇分（新）新聞（滿語）
午後二時〇 經濟市況
午後二時五〇分（東）經濟市況
午後三時三〇分 經濟市況
午後六時〇 新聞 告知事項 職業介紹事項

總發行所 泰東日報

李永春著 日本商工視察記

遊覽 研究 欲知友邦詳情 內容 包含政治・軍事・經濟・社會・地理・歷史・名勝・古蹟・無不備述・ 豐富 不可不備 必須一讀此書

大連 中央文具店 浪速町九十五番地 電話二、六五五五番

資本金一千萬圓 帝國海上火災保險 （如承賜顧請用電話或信片於左近支店或出張所可也） 滿洲總代理店 山縣通 電話代表二一三一五一番 國際運輸 保險部

株式會社 大連機械製作所 製品 鐵道車輛鐵道線路附屬品及信號裝置 鐵橋鐵桁鐵骨家屋豆油容器醱罐類 本店 大連市台山町 電話 代表共通番號四、九一五一番 夜間及長距離四、九一五三番 支店並分工廠 奉天西塔大街三丁目 電話二〇三一番 要目 汽罐汽機烟突各種機械類設計製造据付 管鐵、目鑄銅鑄鐵並眞鍮鋅物酸水素瓦斯

敬啓者敝號經營呢絨綢緞百貨承做大氅西服曆有年所經驗宏富手工精緻非敢自誇實惠顧者之所公認內容分零賣批發工廠三部份所有西服皆由本廠自製如荷高軒蒞臨定當竭誠招待以符惠顧之雅意
福豐號貨店謹啓
新京驛日本橋通五十七番 電話三、三七四〇番
總號哈爾濱道裏新城大街 三、六二四六番

奉天城內中街
萃華金店
文明仕女 首飾爲妙 金銀飾品 式新樣好 眉鼎盃勳 更極新巧 盡興乎來
崇講社交 萃華金店 成色最高 珠寶翠鑽 禮品時髦 紀念贈品 專誠待招
物質交換 名譽素超 指環腕鐲 奇鑲異造 外表裝璜 遠勝錦袍
電話 總號 四號 日滿 滿 二三三 五六四 〇二六 五三四

經濟

小洋錢禁止流通後 按倫敦銀價收買
傳按金洋等價或九扣收買乃謠言 故小洋行市將來決定下落

關東州內流通之小洋錢、將至本月三十一日止、以後不得再行流通於市場、然而最近行市頗示堅强、自舊正以來、兌鈔票一百元爲一百二十一二元之譜、然如前日、兌鈔票一百元漲至爲一百十一元之大價、此種昂漲原因、概不出乎近日市上流佈之謠言所致、其謠言之梗概、即爲「廳將按與金票等價、或爲九扣、實行收買」所致、然叩諸當局之意向、則日決無此等事實、乃一種流言耳、而於禁止後關東廳實行收買事項、先日已經發表、至於收買價格之內定方針、乃爲於禁止後、不照小洋錢收買、即按鑄爲銀、自禁止流通後、關東廳收買之、收買價格、以倫敦大條行市爲標準、再由其中扣去鑄潰費、運費、保險料、以及其他等項、當然比現在小洋錢行市決定低疲、且州廳不能負担收買損失、州廳之關如上述流言、乃意在使一般人不陷於意外之損失也、

鈔票市仍無活氣 人情尙虛豆平平
豆餅穩平豆油呈軟調 高粱亦平標金市靜寂

【本埠專訊】海外大條倫敦紐約不變、孟買落十六分一、英美落八分一、中美不變、美日落一、匯水一百三元四分三、匯申一百四元、鈔票放盤大價九十九元八角、小價收盤九十九元七角五分、妥三十五萬元、大豆一般氣勢薄、閑散穩平、豆餅穩平、豆油勢弱、高粱穩平、

【上海二十四日電】倫敦大條現市十九片六分十三、期市十九片四分三、中國賣、印度買、暗盤以公定行市實期中、紐約大條現市四十四分三、加拿大定期三月四十四仙六十五、五月四十四仙七十五、七月四十四仙四十五、九月四十四仙四十五、孟買大條現市四十九盧比四分一、英美匯兌四弗九十五仙八分七、美日匯兌二十八弗八十九仙、中美匯兌三十弗十二仙、標金放盤一一四八元三角、大價一一四八元五角、小價一一四八元一角、收盤一一四八元四角、【又電】日銀有賣東匯氣勢、三井以一〇三元八分七賣、華北買、後四月期有輸入之實需、台灣賣、因華北以一〇三元四分三買日銀伸手、大英賣磅、華商賣四月美匯、底意强、英美以四弗九十六仙妥事、東匯妥九十萬元、美匯八十弗、英匯妥六萬磅、中央銀行當向漢口送海關金單位票二千五百萬（金單位）、昨又向九江轉送五百萬、因增發金單位票、使一般人顧慮將採金銀複本位、【又電】三井空大連存現東匯妥一〇三、八七五、四、五月因有棉花進口、四月妥一〇三五〇、五月妥一〇三、二五元、此外概無議者、投機者亦袖手無事、花旗、華商出賣少許、以及搗遠期尙有少許實副、外國銀行因有石油進口一一買進、市場除實事家外、極其寂靜、

小洋 蕃●

本埠小洋兌金票、最近上提甚力至二十三日後塲止、百元金票爲小洋一一四、九〇、然及至二十四日前塲、則忽落至一一八、三九、纔又有石原州廳財務課長、關於小洋收買方法之談話發表其內容、雖否認市上所流言之等價或九扣辦法、但內定方針則概不出乎按照倫敦銀塊行市作價、並行除去運至倫敦之運費、鑄潰費收買手數料等、若按數目相抵計算、似乎又屬別的問題、若以小洋錢之成色論、則每百元總重量爲七十二兩、若按純銀成分論、則不過三十三兩七五〇、再從中除去如上所述之手續費、則可豫測小洋將來慘落之不免、而二十三日後塲之落、據聞則以金州方面、急於出賣小洋、本埠上市者多、故一氣下落未已、當此下落之際、又遇石原財務課長發表談話、則小洋之前途、頗令人有捉摸之趣味矣、

北寧路沿線之氣候土壤與植棉（續）

（三）日光 日光有調解溫度與濕度之作用、是以於播種後如土壤々十分乾燥、自以多晴爲宜、開絮時有充足之日光、則棉莢易於綻裂、往往可以避免旱霜、且能增加棉絨之光澤、否則降雨過多、匪但棉實易於爛落、而沾水之後、絮色變劣、影響於棉之品質至大、天津之全年日照時數、均較太原、青島爲多、而少於齊東、於棉作現象上、極稱良好、除北平附近因地理關係、其日照時數略少於各地外、天津一帶、則以四、五、六三月、各有高度之紀錄、七、九月間棉花需要亢晴之際、則逐漸減少、對於棉花之生理上、不無妨碍、但九月以降、日照又增、實於棉花之開絮、裨益匪淺也、

（四）霜期 降霜爲棉作之大忌、固已於前節內提示之矣、因棉莢着霜後、多立即失去生機、不易開裂、即使勉强吐絮、亦因含變水分關係、令絮色赤變、絲光昭晦、故本路沿線一帶之農戶、多爲防止早霜、將棉莢於未成熟之前、擲行割下、亦有連棉稭一同拔棄者、其絮色雖較着霜者略佳、但絨分毅力大減、亦足影響其品質及售價也、美棉之絮色、較中國之固有種、略爲堅厚、因之抗霜力亦較强、即同時降霜、其被害程度、則不無差異、此亦選種上所當注意之一點、棉之生長時期、較一般穀類爲長、故每年無霜期在二百日以下者、植棉幾不多見、即平、津兩地之無霜期、均已超越二百日、「秦皇島附近、更有二百四十日々紀錄」平北逾盧龍以至察綏等地、所以無棉者、即因其無霜日數、均在二百日以下也、本路沿線植棉、各依時種植、已可不受旱晚嚴霜之害、但各地之播種期、有因寒旱及他種原因、延至五月中旬者、則成熟之期、當在霜降以後、適受霜害、爲不能避免之事實、上列平津兩處、因觀測地點偏於城市、以人烟稠密、氣溫較高關係、或不無影響於記載、要之、在沿綫現時之氣候環境下、仍以採選早熟性棉種、較爲穩妥也、

除上述四項外、風及水分之蒸發量、亦與耕作者甚深之關係、因棉在生長期內、時有微風吹襲、能促進葉面蒸發、並助長吸收養分水分之力、但如蒸發過量、則易招致旱害、如天津在五、六兩月之幼苗發育期內、其蒸發量最大、（約出三四七—一五九三五一m.m.）而降雨量稀少、（約出二八—一一五九m.m.）因之時呈旱象、其他下水位、愈低時、則乾旱愈甚、是選擇棉地所當注意者、（未完）

我國經濟發展狀況

【譯自一九三六年一月十日比國倫威爾市報La Metropole、Aivers Belgique織物高等學校教授西門氏Paul Simon原著】

滿洲國由友邦日本之協助、於一九三二年二月十九日、在奉天宣布獨立、擁戴淸室舊君宣統皇帝以爲執政、旋於同年九月十五日、由日本正式承認新國家、自時厥後、滿洲國雖未獲得其他强國之諒解、而其新邦一切獨立之基礎、乃日趨鞏固、觀其對於發展爲國家命脈之財政與經濟一項、殊値吾人之所注意也、

溯自一九〇七年至一九三〇年、爲滿洲對外貿易最活躍之時、輸出超於輸入甚鉅、每年超餘額由一千萬海關兩至一萬萬海關兩之多、其輸出物品則爲重要鑛屬與農產物、而農產物中則以大豆與高粱最爲特色、

滿洲對外貿易、在一九〇七年、大連開埠之歲、達五九、九三〇、〇〇〇海關兩、在一九三〇年曾達七〇三、〇〇〇、〇〇〇海關兩、

迨至一九三一年、世界政局不安、中國內訌不已、滿洲貿易受其影響大有一落千丈之勢、幸賴新國成立、與日本合作、極力整頓對外貿日、方得恢復今日之盛況、然其貿易局面、則與昔日根本不同、故其貿易收支之比額、雖似爲輸入超於輸出、而此種輸入實爲有利之輸入、蓋此種輸入品、多爲關於工事建築之材料、用以爲建設新國家之用故也、

茲以全般觀之、滿洲坤方、自新政府代替舊軍閥後、其對外貿易、實趨於蒸々日上之途、

刻下滿洲國對日本之貿易、殊有顯著之進步、由一九三二年至一九三四年日本貨物之輸入滿洲約增百分之二十五、俄國貨物之輸入則極爲不振、約減百分之三十七、對英貿易最稱活躍、故滿洲國貨物每年輸出英國者約增百分之三、而同時英國貨物、每年輸入滿洲者、約增百分之五十四、餘如輸入之美貨增加百分之三十五、輸入之德貨增加百分之三十、而滿洲國之輸出德國乃反減去百分之三十九、其對法貿易殊有減弱之勢、其對香港與中國之貿易亦屬平平、至對比國之貿易雖曾竭力維持、亦未見多大之起色、蓋在一九三一年滿洲國貨物輸出比國者、其指數爲五〇八、〇〇〇元、在一九三二年其指數爲一、五〇七、〇〇〇元、迨至一九三三年其指數則僅二八一、〇〇〇元而已、再查比國貨物輸入滿洲者在一九三一年其指數爲三、一八一、〇〇〇元、在一九三二年其指數則爲八〇〇、〇〇〇元、在一九三三年其指數則增爲一、二九四、〇〇〇圓、由此觀之、比國與滿洲國之貿易、在一九三三年實爲有利之秋、降至一九三四年、又復不振、

然上述滿比貿易、其統計實有掛漏之處、因比國多數金屬貨品先運輸於日本、再由日本選其精良者轉售於滿洲國、故日比交易之多寡、實有關於滿比貿易之盛衰、滿洲國自獨立以來、極力發展其對外之商業、各國在其國內未能獲得如意之貿易實由不思改良關係與以痛快之承認耳、凡一政府最要之治術、莫過於豫算一項、故平衡豫算、實爲鞏固國家政治與經濟之先決條件、滿洲國自脫離中國施設新政以來、其國家預算一項、已完全平衡、茲列表如左、以國幣千圓爲單位、（未完）

煤液化工業經許可

前日本大藏省次官田昌氏、計畫以我國煤爲原料、製造低溫乾溜汽油、設油化工業會社、已呈請許可、近將得正式認可、該社根據八幡製所黑井千代吉工學士之發明、以煤油乙頁溫乾溜製汽油及副產物之帯萊特消、大體第一期計畫、出資五百萬元、兒交二分之一、因滿鐵之煤液化、用撫順煤故該社以用西安煤爲原料之關係、設工場於四平街附近、來年底起、行第一期製造、年產汽油一萬三千磅、帯萊特七萬磅云、

哈家畜市場交易成績良好

【哈爾濱二十四日電】哈爾濱特別市當局、爲謀哈市家畜交易價格向上起見、故於去年設立家畜市場、該塲自去歲十二月開業以來、成績頗好、昨據責任者對記者談、自去歲十二月開業至十二月底之成績檢疫頭數爲十萬三千三百四十二頭、交易數量爲九萬九千八百十六頭、交易收入三百廿一萬四千六百十四元云、

會寧人絹工塲 全用滿洲木材

【會寧二十四日電】大川系之會寧人絹、巴爾模工塲之原木、今後利用滿洲材、不用朝鮮材、各項乃以北鮮材之內西部林居既定爲王子製紙新義州工塲、又東部林居已定歸北鮮製紙等使用故也、

全滿商議臨時總會 下月七日開幕

【新京二十四日電】四月七日在新京公會堂開滿洲商議聯合臨時總會、關於全滿商議理事會研究中之滿洲國商工會議法、聯合會將協議向當局希望事項云、

日滿實協理事會

四月六日在新京公會堂、開日滿實業協會滿洲支部理事會協議如左事件、
一、第四回總會開催實行案、
一、昭和十一年度豫算案、

商况電訊

大條與匯兌（三月廿四日前塲）

項目	行市
倫敦大條	一九片六分三
同期市	一九片四分三
紐約大條	四四仙四分三
孟買大條	四九盧比四分一
美日匯兌	二八弗八八
美中匯兌	三〇弗一二
英美匯兌	四弗九六仙〇分〇
英日匯兌	一志二片[illegible]
英中匯兌	一志二片八分五
英法匯兌	七四法九〇
斯切爾股票	六四弗四分三

▲美棉換算（落一〇錢）

月	行市
現市	一一仙四七
三月	一一仙四二
五月	一一仙〇六
七月	一〇仙六四
九月	一〇仙二二
十月	一〇仙二二
十二月	一〇仙二一

◆印棉換算（漲一〇錢）

品	行市
弗哥爾	一四九盧比
布勞其	一八一盧比
歐母拉	一四九盧比

▲支加哥小麥

月	行市
現市	九七仙〇分
本期	八六仙四分三
遠期	八六仙八分五

本埠特產

▲大豆

月	前	後
現	六、〇六	六、〇七
三月	六、〇二	六、〇五
四月	六、〇一	六、〇四
五月	六、〇〇	六、〇三
六月	五、九九	六、〇二
七月	六、〇〇	六、〇一

▲豆餅

月	前	後
市	一、七一	一、七五
四月	—	—
五月	一、七三	一、七三
六月	—	—
七月	—	—
八月	—	—

▲豆油

月	前	後
市	一八、七〇	一八、七〇
四月	—	—
五月	—	—
六月	一七、三〇	一七、三〇
七月	—	—
八月	—	—

▲高粱

月	前	後
市	三、四八	三、四八
三月	三、四八	三、五〇
四月	三、五四	三、五五
五月	三、五七	三、六〇
六月	三、六一	三、六二
七月	—	—

▲大連銀

	前	後
現市	九九、六〇	九九、六五
高	九九、七〇	九九、七〇
安數	三九萬	[illegible]
遠期	九九、七五	九九、七五
高	九九、八〇	九九、八〇
安數	三四萬	[illegible]
▲掛牌		
金票對小洋	一一八、三五	
鈔票對小洋	一一八、〇〇	
大洋對鈔票	一〇三、二九	

商品市場

品		現	中	期
◇大阪期米	放盤	三〇、九七	三一、三四	三一、五一
	收盤	三〇、九四	三一、三〇	三一、五〇
◇東京期米	放盤	三〇、九六	三一、二九	三一、五七
	收盤	三〇、九八	三一、三三	三一、九九
◇仁川期米	放盤	二八、九〇	二九、一五	二九、三七
	收盤	二九、八八	—	二九、三三

▲大阪三品

月	前	後
三月	一九、一三	一九、三三
四月	一九、二五	一九、二六
五月	一九、二九	一九、二六
六月	一九、二九	一九、二八
七月	一九、三三	一九、二〇
八月	一九、三三	一九、二〇
九月	一九、三五	一九、三〇

▲大阪棉花

月	前	後
四月	一九七、〇二〇	一九七、〇一〇
五月	一九七、〇二〇	一九七、〇五〇
六月	一九六、〇五〇	一九六、〇四九
七月	一九六、〇八五	一九六、〇八〇
八月	一九五、〇五五	一九五、〇四五
九月	一九五、〇五〇	一九五、〇三五

▲東京短期

月	前	後
東新取組		

▲大阪棉系布 二五八七九〇枚

賣買數 三四店 六二店

項目	數
大阪棉系布現市	六四〇 / 七〇三 / 四五三 / 六〇〇 / 三〇〇 / 一五六、〇〇〇
▲大阪人絹	五、四五 / 五、四五

本埠錢市（三月廿四日後塲）

品	月	前	後	車數
▲新京發				二六車 / 一車 / 二車 / 四車
▲公主嶺發				三車 / 二車 / 二車 / 二車
▲四平街發				三車 / 三車 / 一車
▲哈爾濱大豆	三月	一、〇九七	一〇、九五	
	四月	三、七五	三、九六	
	五月	三、九五	三、九六	
▲同小麥	四月	一、二九	一、二八	
	五月	四、七一	四、七一	
	六月	四、八三	四、八三	
▲新京大豆	三月	五、二二	五、二三	
	四月	五、二三	五、二三	
▲同高粱	五月	二、五二	二、五二	
	五月	二、五九	二、六〇	
▲大連股票	五品	一六、七	一六、七	
▲同短期	新品	一九、八五	一九、七三	
	新鈔	一四、〇〇	—	
	東錢	二三、〇〇	二三、三	
	高	二三、〇〇	二三、二	
	日產	六九、二〇	六八、〇	
	朝新	二六、五	—	
▲錢鈔		◆××××◆	◆××▼×◆	
▲大連行市	現市	九九、六三	九九、七〇	
	高	九九、七〇	九九、六〇	
	安數		二萬	
	遠期	九九、七五	九九、七五	
	高	九九、八〇	九九、八〇	
	安數		一〇萬	
▲掛牌	金票對小洋	一一八、八五		

特產發送（三月二十四日前塲）

品	數
▲開原發	八車 / 五車 / 二車 / 三車
日美賣	二八弗
日美買	二八弗
日英賣	一志二片
日英買	一志二片
▲神戸匯兌	〇八分七 / 〇分〇 / 三分三 / 三分一

滿洲行市（三月二十四日前塲）

▲神戸餅

月	前	後
三月	四、〇三	四、〇三
四月	四、〇三	四、〇三
五月	四、〇三	四、〇三
六月	四、〇六	四、〇六
七月	四、〇七	四、〇七

品	月	前	後
▲東京綿絲	本期	一九五、二〇	一九五、二〇
	遠期	一九六、〇〇	一九五、八〇
▲横濱生絲	現市	七一二、〇〇	—
	本期	七六〇、〇〇	七六〇、一〇
	遠期	七七四、〇〇	—
▲福井人絹	三月	五、五二	五、五八
	四月	五、五一	五、五四
	五月	五、五七	五、五九
	六月	五、四八	五、四九
	七月	五、四八	五、四九
▲東京人絹	三月	—	五、四二
	四月	五、四六	五、四六
	五月	五、四四	五、四六
	六月	五、四三	五、四八
	七月	五、四八	五、四八
▲大阪人絹	四月	五、五〇	—
	五月	五、四九	五、四九
	六月	五、四七	—
	七月	五、四九	—

商品市場

項目	行市
鈔票對小洋	一一八、五〇
大洋對鈔票	一〇三、八九

品		現	中	期
◇大阪期米	放盤	三〇、九四	三一、三一	三一、五三
	收盤	三〇、九三	三一、二七	三一、五〇
◇東京期米	放盤	三〇、九九	三一、三六	三一、六〇
	收盤	三〇、九六	三一、二九	三一、五八
◇仁川期米	放盤	—	二九、一五	二九、三三
	收盤	二九、八八	二九、一四	二九、三五

▲神戸餅

月	前	後
三月	四、〇三	四、〇三
四月	四、〇三	四、〇三
五月	四、〇三	四、〇三
六月	四、〇六	四、〇六
七月	四、〇七	四、〇七

▲大阪三品

月	前	後
三月	一九、一一	一九、一〇
四月	一九、二五	一九、二六
五月	一九、二六	一九、二五
六月	一九、二六	一九、二六
七月	一九、二四	一九、二六
八月	一九、二四	一九、二八
九月	一九、二七	一九、二六

▲東京綿系

月	前	後
四月	六一、七〇	六一、八五
五月	六〇、九〇	六一、九〇
六月	六〇、四〇	六一、四〇
七月	六〇、七〇	六〇、六〇
八月	六〇、四〇	六〇、二五
九月	六〇、三〇	六〇、二〇

品	月	前	後
▲横濱生系	本期	一九五、〇〇	一九五、〇〇
	遠期	一九五、〇〇	一九五、〇〇
▲大阪人絹	本期	七八、一〇	—
	遠期	七七、四〇	—
▲東京人絹	三月	五四、六〇	五四、五〇
	四月	—	五四、九〇
	五月	—	五四、〇〇
	六月	五四、九〇	五四、〇〇
	七月	五五、〇〇	五四、二〇
▲福井人絹	三月	五五、三〇	—
	四月	五五、〇〇	—
	五月	五四、七〇	—
	六月	五四、六〇	五四、九〇
	七月	五四、八〇	五四、九〇

滿洲行市（三月二十四日後塲）

品	月	前	後
▲大連股票	五品	一六、七	一六、六
▲同短期	五品	一六、五	一六、五
	新品	一九、六	一九、六
	新高	二二、三	二二、二
	新東	二三、一	二二、三
	新豆	二六、五	—
	產朝	六九、一	六八、六
	鈔日	一四、〇	—
▲哈爾濱大豆	四月	一、九五〇	—
	五月	三、九七〇	—
	六月	三、九六〇	—
▲哈爾濱小麥	四月	—	—
	五月	—	—
	六月	四、八五〇	—
▲新京大豆	三月	二、九三〇	—

小兒科專門
池田醫院
大連市西通四五
電話二、六三六五番

保險部
資本金一千萬圓
帝國海上火災保險
如承賜顧請用電話或信片於左近支店或出張所可也
滿洲總代理店 山縣通二一二 電話代表二三一五一番
國際◎運輸

日活特選番組 二十三・二十四兩日
主演 黑田記代・川畑文子・小杉勇・小杉狂兒
樂響交之巷內
影電曲浪出演德伴斯賈克奇台・夫繁木楠・民密・克狄
唄守子國軍
主演…大河內傳次郎 合演 鳥羽陽之助・山本禮三郎・伊藤子・江利子・深水藤子
日活館

奧町
源盛德茶店
諸名品茶批發零售價廉貨高贈奉鮮花
電報掛號5777 電話長一七一六二

長髮生毛聖藥
富美納音
含有殺菌力、長髮生毛、培養毛根、防止脫落、效驗卓著、

毛髮爲角質所成、由網狀部生出、亦即皮膚之一部、人之腦髓、藏收於堅固頭蓋骨中、頭髮能禦避外部寒熱之刺戟、眉毛能防止塵埃之入眼、故衛生上極爲重要、且外觀上異常美麗、其養毛之法、第一在使之淸潔、第二與以刺戟、第三設法培養、夫年老、疾病、或身體衰弱、均可使毛髮脫落、宜保身健體、常以頭油擦抹、櫛篦梳洗、兼用富美納音、管保髮黑色艶、不致脫落、槪因此藥能殺除病菌、並使毛根血液循環周流故也、

富美納音有三大作用
一、殺菌作用 此藥殺菌力甚强、故能除盡毛根之一切有害黴菌、皮膚自然健壯、
二、刺戟作用 藥力刺戟毛囊、活潑毛根血液、促進生毛機能、
三、營養作用 能培養毛根、使之吸收營養素、則毛髮易於發育、恰如草木、在根幹施以肥料、其枝葉自能繁茂也、

醫界泰斗、日本東京帝國大學教授醫學博士田中友治先生參酌脫毛禿髮原因、依據治療最新學理、採取珍貴藥料、應用化學方法、配合生髮靈藥富美納音、最簡單經濟、安全生髮、一經使用、必得良好結果、

富美納音之效驗及所治病症
●禿頭病●少禿●瘡禿●眉毛稀薄●產前產後脫落●病後脫落●浮皮多●梅毒胎毒等脫落●男女應有毛之處而無等症

富美納音之藥價
大瓶 日金五圓五角 中瓶 三圓
小瓶 一圓六角 外加郵費四角五分
凡各通商大埠均有代售
如欲直接訂購、請將藥價先行滙下、當即隨函交郵寄上、不致有誤、

奉贈說明書 如欲索取者、請函知敝藥院即行送上、不取分文、

富美納音總發售處
日本東京之區田村町四丁目四番地
東京藥院本行
電話（芝）一八七四番
郵局滙款東京六〇一〇〇番
日本大阪天王寺區右辻町二四番地
東京藥院分行
電話天王寺三五五六番
郵局滙款大阪五〇八一八番

各地新聞

兇盜案層見疊出
縣境五區四盜殺人越貨
一家五口三人竟遭橫災

【奉天】瀋陽縣境五區南塔村。住戶吳李。年已半百。家道殷實。髮妻某氏早故。生有二子。長子吳永恩。娶妻范氏。次子永昌年幼。數口之家。頗足自給。不意禍變倉卒。於本月廿二日夜間十一時許。闔家均入睡鄉。突有匪人四名由墻侵入。一時犬聲四起。槍聲大作。家人等由夢中驚醒。倉惶萬分。其長子及妻范氏。於荒亂之際。披衣欲起。不幸槍彈飛來。竟中范氏背部。血流如注。立時斃命。長子永恩。腹部已負重傷。倒地暈臥。時事主吳某及幼子。均於槍聲四起時。臥地暫避。致能倖免。惟匪徒入室時。適該戶工人張□啓。因擬闖逃。亦被匪人用槍擊斃。結果。搶去國幣一千餘元。包金手鐲一付。銀手鐲二付。棉被四床。大褂三件。始呼嘯而逃。事後吳之長子尚有微息。當經抬送省城醫院救治。但中途因傷重斃命。查吳宅遭此意外兇變。除財物被搶不計外。竟於一夜之內。連遭橫殺三命。匪徒可謂惡已極矣。刻下警方聞訊。正嚴緝逃匪中云。

警匪巷戰
虧得劉女機警
警方得立殊勛

商埠二緯路壯志里。門牌九號。住戶劉遠述。現充市署屠獸科長。原籍旅順人氏。年卅七歲。因供職奉市。故偕眷在上列地點居住。於本月廿二日午後六時五十分。天已昏黑之際。突聞有叩門聲。稱係鹿鳴春飯莊送請帖者。當時開門。即侵入一匪。入屋後。掏出八音手槍。向劉妻穆氏威嚇。逼索財物。適劉某有女春娟。爲人機警。答稱家中並無存欵。請隨我至西屋櫃內。有金鐲給你。匪遂認以爲眞。相隨在西屋後。由櫃內取得金鐲一枚。約重一錢餘與匪。不意該戶西屋大櫃附近。秘設有警報電鈴。匪人不查。在該女士取物時。未動聲色。即以手觸電鈴。時該管警所據報。知係發生匪耗。乃由分所長敦迺一率警士三名。嚴佈警網。在街口堵擊。此際匪人行搶後。已出門逃出。甫行數步。即聞東西槍聲。匪見勢不佳。急持手槍還擊。當時雙方即發生巷戰矣。卒以衆寡不敵。身中二彈。一中頭部。一中腿部。遂氣息奄奄。暈倒路側矣。延至午後九時許。始氣絕身亡。警方於奏功後。搜查匪人。計八音手槍一支。子彈四五粒。腰內藏有當票二張。明寫劉姓。但無名字。至於得手票。已宛然在懷。當由事主領回。至該匪之槍械。刻下業經繳廳。屍体經官驗明掩埋。查此次警方建立殊勳。當場將匪擊斃。實較大快人心。而劉女多智。臨急不惶。亦巾幗丈夫者云。

駐軍奏凱
匪首僞救國軍
從茲不能肆虐

第一軍管區司令部。所屬駐本溪縣立混成第一旅第一團○排。於十九日午前十時。在該縣第五區賽馬集西方七杆之高地附近。與僞救國軍匪首以下二○遭遇。戰約一小時。匪勢不支。四散逃潰。此役匪首僞救國軍被擊斃。更斃其黨羽一名。傷匪多數。鹵獲手槍一支。官軍無恙。刻仍繼續搜索逃匪中云。

奉垣社會寫眞

張德俊宣告無罪
以誣告嫌疑殊屬不能証明
未接兌寶利洋行昭然若揭

吳秉權。僞造字據。意圖詐財。張德俊狀訴復縣地方法院。結果判處誣告罪。判徒刑六個月。張某不服。上訴奉天高等法院。經審判長王永興。審理情形。業誌本報本月三月十四日旁聽欄。該案現已判決。特將判詞抄錄如左。以供閱者之覩焉。「康德三年控訴字第三七一號。」

判決

被告張德俊復縣人。現年二十九歲住三合村。遲家大房身。職業商。右辯護人孫祖翼律師。右被告。因誣告案件。不服復縣地方法院。康德二年。四月四日。第一審判決。提起上訴。由檢察官谷正寅蒞庭。本院審理判決如左。

主文

原判關於張德俊罪刑部分撤銷。張德俊無罪。

理由

查被告張德俊之誣告嫌疑。雖據告訴人吳秉權供稱。康德元年八月十三日。我將寶利洋行。兌與張德俊名下。立有兌契。並經張德俊蓋具名章。約定九月十五日。將寶利洋行之舊債。完全還淸。屆期張德俊違犯前約。我向警務局訴追。張德俊揑稱寶利洋行之兌契係屬僞造。向復縣地方檢察廳控告等語。但查該行康德元年之流水賬內。有告訴人九月初一。十二。十五。二十等日。入洋左元六角五分。及七毛六分之記載。據告訴人對於九月十四日。入同義興小洋三元。出冷志升小洋三元。及二元五角六分之流水賬。又謂其代筆所書云云。該寶利洋行。如果于康德元年八月十三日出兌與被告名下。何以同年九月間。告訴人仍向該行入欵並爲之記載賬目。是該告訴人所開設之寶利洋行。並未出兌於被告名下。昭然若揭。且查被告之名章。常在抽匣內存放。隨時使用。業經証人遲興德。歷歷供的。寶利洋行出兌字據。與接兌字據。係告訴人與被告雙方所立。理應分存。而又獲存于告訴人手。則被告謂其每來接兌寶利洋行。而兌契內之名章。係告訴人偷蓋之語。亦不得謂爲無據。從此觀查。被告之誣告嫌疑。殊屬不能証明。原判決未注意及此。遽以被告誣告論處罪刑。顯有未合。應認被告之上訴爲有理。將原判決撤銷。諭知無罪。依刑事訴訟法。第三百八十五條。第一項第三百七十九條。第三百十六條。判決如主文

康德三年三月十四日

奉天高等法院刑事第三庭

審判長推事王永興

推事陳振名

推事王志霖

本件証明與原本無異。

奉天高等法院書記官金玉山

匪搶劉家馬店

【新京】於月之廿二日夜十一時半時。東三道街五一號劉馬店內。突然闖入綁盜十人。各持手槍。搶去馬四十一頭。衣服十餘件。事後當即向二道河子方面竄去。首都警察廳現正在市內外搜查中云。

姑屯。鐵路局機務段西墻外。金勝洋行。鮮人咖啡館。什有平房一間。於本月廿二日午後四時卅分。不知因何。突然起火。結果燒燬平房一間。以及物品等。損失約在百餘元云。

商會便利商號
代辦火險

【奉天】奉天市商會。爲便於各商保險貨物計。特於本月廿三日午前十一時。在市商會內。召集在奉水火保險公司。計廿六家代表會議。當塲討論確定。結果。凡市內各商號。欲向上列各公司保險者。可直接由市商會保險股代辦手續。同時並議定各公司。每月應納會費數目。於正午十二時許解散云。

市署財務會
協議分管事宜

【奉天】市政公署財務處。近以市制改組。行將正式發表。爲協議各科掌管事宜。特於本月廿三日午後一時。在會議室內。召集全体科長會議。對於以後整頓事宜。詳加研討。同時並將以前該科所存案卷。由各科分擔管掌云。

安錦兩省長定期來奉
歡迎植田大將

【奉天】據省公署消息。安東王省長。及錦州徐省長兩氏。近以新任關東司令植田大將來滿履新。定於本月二十七日抵奉。爲參加歡迎計。均將於當日來奉。以便屆時參與歡迎云。

【又訊】前任特務機關長土肥原中將。近以返國就任。爲向滿側要人辭行計。當於本月廿三日午前十時。親赴省公署拜訪。與臧省長各要人歷談甚久而辭出。並歷訪其他各界要人。聞該氏已決定本月廿九日即由奉成行。凱旋歸國矣云。

縣境九區 祝融肆虐

【奉天】瀋陽縣九區。大皇

婦女救濟所儼如
人口販賣所
市署社聯會將加以改良

【哈爾濱】本市婦女救濟所。向爲私人辦理。妓女冒險逃出。常有仍使窰主領去之黑暗事件。救濟所。如人口販賣所。社會事業聯合會。近已發覺此弊。將設法改良。一面市公署近數月來。已不准該所放領婦女。聞且体改良案。已經編成。不日將見實行云。

呼蘭製糖廠
復活動機

【哈爾濱】哈市松花江北岸原有呼蘭糖廠一處。在中華民國時代。係屬東北政務委員會所管。滿洲事變前二年因經費支絀停工。於前數載。今者中央財政部當局。以滿洲正在開發產業之時期。豈可聽任該糖廠置諸廢棄。決定收歸國有恢復工作。亦爲補助產業之一捷徑良圖。現已派員與哈爾濱地畝局接洽。擬於春融後。即行修繕塲屋。以便興工製糖云。

縣視學視察各校

【海城】縣教育局視學高志前於二十一日。由局出發前赴城廂各校。視察其教育之設施。及學務之進行。俾資有所改進云。

春融解凍 補修道路

【海城】縣警務局長張世英。前曾通飭各區警察署。爲以各村警備道路。多行破壞。際此春融解凍之期。亟應補修。以利交通。而重路政。仰即轉飭各村。迅速補修。勿稍延悞云。

傳譯官的事幹材

【海城】縣公署翻譯官傅國興。少年英俊。學品兼優。前曾供職於大連教育界。刻蒞海未及月餘。對於職務。矢勤矢愼。頗蒙上峰嘉許。且成績昭著。若該譯官者。可謂政界幹材云。

胡匪光顧趙家

【海城】縣境八區劉家台村住民趙榮九家。於二十日早一時許。突來步匪三名。各持手槍。闖進屋內。大事威嚇。當搶去國幣十元。遂即逃竄。及騰鰲堡警察署得訊後。當由賀巡官率警署十餘名。前往追緝。但匪已去向無踪云。

指導官召集新聞記者
發表剿匪經過
警甲擊斃北國四季好

【遼陽】縣公署專鄉係長渡邊指導官。於月之十七日下午三時許。召集各報社新聞記者談話。發表匪首北國。天德。四季好等。被我縣警甲擊斃之經過。誌之於左。其大概情形。自滿洲事變以來。天德。北國。四季好等匪首。盤踞於千山一帶。擾亂地面。鄉民不得安居樂業。亨快樂之幸福。現已被縣警甲逐剿擊斃。於五區上巖屯附近之臥虎溝。告知諸位發表。警務局於十三日。接得南連山屯。亭甲山情報謂。下巖屯發生匪情。當即令派員出動往剿。又派亮甲山署員。自衛團王團總。前往協助。將匪包圍。接戰數時。匪勢不支。即行逃跑。警甲努力追剿。追至臥虎溝。又將該匪包圍。雙方接仗。自四時戰至十二時。竟將該匪首北國。四季好擊斃。獲得大槍三支。手槍兩支。自來德手槍兩支。餘衆已向山林中逃逸。現警甲仍追擊中。結果如何。容俟再誌。指導官談至此。遂告散會云。

署員破案神速

【梅河口】本鎭東沙河口車站。住有日商平坂。突來匪人四名。將平坂打死。即逃向河南連山屯。住戶曲廣台家。令其弟曲廣印。套爬犁送至東豐八區管界。高福台家。復又找爬犁。送至七區界內。警署聞報。即派外勤署員陳秀芳氏。代警士十名。至該處偵訪。在張家溝張京田家柴堆內。將人提住。帶署審訊。匪人供姓房名閣臣。年二十六歲。實係打死平坂不諱。現已送縣究辦。若陳署員破案不速。誠可謂警界之幹員云。

不辭辛苦。爲民除害。誠令吾人欽佩不置也云。

關東軍新聞班長
定期履新

【新京】新任關東軍新聞班長稻村豐二郎中佐。豫定於二十五日晨赴任云。

廣仁藥房 施種牛痘

【南牧】廣仁中西藥房。醫士富光新。向以慈善爲懷。對於藥品。及診斷。貧苦者。每不取分文。富者亦不看重利。每於春季天花盛行之期。必施種牛痘一次。今又至施種之時。故通告一般市民。前往種痘云。

村長與會
所長查道

【鞍山】本驛東南二十里。六區管界下石橋子村。村長崔冠甲。爲人精明。辦事認眞。對于地方行政。無不盡心盡力。於十九日。奉滿鐵命令。赴鞍驛開愛護村會議。比至鞍驛。以會議地址。改在遼陽。又復晉城參加。刻以會議終了。已遄返村公所云。又本邑東下石橋子。駐所。所長劉知非。對于地方行政。克盡職責。於十九日。帶領民團數十名。赴千山一帶。作嚴密之搜查。以淸匪患。同時並勒令各村保甲。分設堵卡。以防宵小。似此分所長。

警佐更調

【營口】通惠門警察署。次席警佐鏑學園氏。自到任以來。辦事之成績。頗爲可觀。日昨奉警務局命令。調臨司法股兼席警佐。遺缺派盛君世良接充。盛業佐係新京中央學校卒業生。學識之富。庶有經驗。定堪勝任云。

查獲啞叭
以啞叭審訊

【營口】牌門子門。於月之二十日午後六點許。適有行路二人。均在中年。各背行李。蒼惶而至。彼時值勤警士。當塲盤詰。該人等指手畫脚。不言一語。遂檢查其包裹內。有水烟袋二支。砲被褥各一套。分家契紙一張。當票二張。(昌圖天信當)當的班長認爲啞叭無疑。旋即轉送通惠門警察署偵詢。經司法系主任齊玉順氏受理案件後詢之再二。但兩人等咕々啞迷。使人難解。齊主任爲明瞭該案眞象計。由管界內覺得(啞叭楊某)頗通文字。善能書寫。立即將三個啞叭聚集一處。令楊啞叭以啞語盤查。犯人等猶不了解。同時結果。據楊啞叭以文字答之。(他二人不是啞叭。我所問他們的迷)一概不通。以爲証明。營埠之廣。人烟稠密。無奇不有。齊主任久任司法。頗有經驗。對此案件。定能偵出水落石出。該犯人是否啞人。容後再續誌云。

協和會丟失公欵
主犯潛逃從犯三名被捕

【錦州】協和會錦州省事務局。曾定於月之廿三四兩日。開催省聯協議會。月之十八日由中央事務局支給經費一千三百元。儲藏於事務室小金庫內。及十九日晨。經係員發見。該欵全額被盜。後經錦州警察廳司法科員之探悉。於十八日夜間。該事務局僕役李。陸。史等三人。及錦縣分會雇員侯某等。曾在平康里二等妓館場所豪遊。因此等之嫌疑已負。十九日夜九時許。將上誌之陸。李二人逮捕。侯某亦被捕獲。但主犯史書田。已遠颺無踪。携去贓欵六百九十元。餘之三百八十元。給與前誌之侯。陸。李等三人。該案已被警察廳訊明。想逃亡之史書田主犯。於嚴佈警網中。不難獲案云。

職員伊奈虎吉轉勤海拉

協和會錦州省事務局。職員伊奈虎吉氏。曾奉令轉勤海拉爾。興安北省事務局。該氏已於月之二十二日下午四時四十五分。搭列車赴任履新。繼該氏後任者。爲中央事務局內之弓場氏云。

警務指導官
赴京講習

【錦州】首都民政部準備開催之警務講習。當錦州省內被選拔受講習者。有省署警務廳池田警佐。興城縣齋藤指導官。錦縣公署山森指導官。朝陽縣石鄉岡指導官。北鎭縣豐永指導官等共九員。該五氏於月之二十一日集合於省署警務廳。經過小林警務廳長訓示後。即忙於拜訪各關係方面。

來錦視察
關東州廳長官

【錦州】關東州廳長官竹下氏。爲視查錦州赤十字病院。曾於月之二十日下午一時半許。偕同野村主事來錦。即日視察畢。在錦州旅館滯宿一夜。翌二十一日晨六時十二分。旋視查赴山海關方面。預定二十二日正午。經過錦縣驛赴奉天云。

一日兩起火警

【新民】本邑馬路街路西。庭慶生後院。門牌八二號。住戶姜殿閣者。七區于家屯人。業農。於事變時逃於縣內。於本月廿日午後二時許。其宅前堆積之秫稭八百餘捆。不知因何。突然火起。烈火起時。被同院親見。當即驚呼救火。一方馳報該管馬路分所。電告警署。是時警官警士。及消防隊員等。急馳肇事現場。勇猛撲救。經四十分鐘始將火撲滅。除秫稭焚燒外。並無其他損失云。

【又訊】於同日午後四時許。西北圍子分所管界。門牌三九一號。住戶姜達三者。曾在某機關充差。膝前幼子一名。年七齡。因在一處玩耍。以致口角。與西隔壁張姓子名小五之母。經姜姓婦勸導撫慰後。而張兒仍怒氣未息。並聲稱(你們欺負我。我給你們放火去)姜婦未加注意。張小五憤々而出。竟至院內之秫稭堆積處。用火燃着。一時火勢熾烈。室內姜婦發覺。當即奔出呼救。四鄰聞聲大駭。齊往撲救。一方馳報該管分所。轉電城廂警署。該署立即攜帶救火機械等項。全体動員。急向現場出動。同時消防團員。及商民人等。亦均往撲救。因發生火警之地點偏僻。距街內較遠。至將然救火人員。奮勇救濟。火撲滅矣。雖着火之柴垛。房屋甚近。因救撲迅速。致未殃及魚池。亦爲不幸中之萬幸也。遂將放火之張小五家長。帶署訓誡。以施薄懲。而儆不嚴云。

別開生面
假法律顧問社名義
傳人辦案到處詐財
所長被捕帶縣懲辦

【東豐】東豐縣於上年間。滿人金寶庫者。引來日人某氏。成立法律顧問社。受理人民訴訟案件。其內容秘密。外人不得而知。上年臘月間。又在八區黃泥河子。設立出張所。滿人吳恩明爲所長。鮮人金某爲社員。傳人辦案。張陞作勢。且有種種不正當情事。爲警務局特派員。當即報告宋局長。及田中村瀨兩指導官。聞之異常震怒。立派特務科員李秀成。蔡潤昌。同坐汽車。赴黃泥河子。一面調查。一面將該吳所長。詹社員等。逮捕帶縣。又派特務股長楊九畹。赴西安縣城。調查証據。最近將該案偵查完竣。詐財行爲不能成立。被害人張云玉等二十餘戶。被詐錢財。爲數不尠。自此案發覺之後。城鄉商民。無不嘖嘖稱頌。均云爲四民除一大害云。

又訊。本縣猴石鎭。沙河鎭。大興鎭各處。均設有是項出張所。糾集一般地方無賴。充當所長社員。到處欺詐。鄉民受害不少。縣城總計。聞風停辦。所有日滿鮮人等。均逃之夭夭云。

春季皇靈祭
舉行祭典

【本溪】本月二十一日。爲友邦日本春季皇靈祭典之辰。在溪友邦官民。爲祭典及崇敬起見。特舉行盛大祭典。官民均行參加。同時商民懸旗。各界休息。以紀念祭典云。

城廟警察署
召集牌長訓話

【本溪】縣街警察署長王負責。爲使保甲牌長明瞭保甲牌長責任之重要。前曾招集縣街模範保第四甲牌長。施以訓切訓話。茲於二十二日上午十時。假縣街警察署院內。招集模範保第一甲。第二甲。全体牌長會議。其大意仍係牌長責任之重要。保甲法之切實施行。及戶口調查衛生等一切事項。互數小時之久。始告散會云。

匪首七省在獄
妻妾請求離異

【磐石】最著名之匪首七省本名周貴。於去冬落網。解交縣司法公署法辦。詎知禍不單行。既被羈身於獄。而其妻史氏。妾王氏。又雙雙具狀。請求離異。其理由。均以强搶民女。逼爲婚配等語爲詞。當局對於七省爲匪事實。已無疑義。即將判決。諒與離婚之件。亦無不准之理也云。

百家長飲毒自盡

【磐石】邑北三里許。蝸咀子屯。百家長張子安。於昨日自食阿片多量而死。傳聞係因虧欠外債太多。既乏恒產。又無能力。日增債臺。而無一線籌還之思。竟萌短見。飲毒自殺。與世長辭也云。

吉村廳長
視察國境

【琿春】間島吉村警務廳長蒞琿。携同縣公署宗參事官。何總務科長。張警務局長。田部首席指導官。經理官等。前赴東興鎭。五道溝等處。視察國境情況。公竣聯袂返縣云。

醫院書局開幕

【錦西】本街商業日益增添。新組織之崇仁醫院。及協和書局各一處。醫士係奉天小河沿醫科大學畢業。書局係本報記者。與協和藥坊韓醫學士組設。各種文具用品。均先日運齊。已於日昨正式開幕云。

指導官榮陞

【琿春】縣公署前原指導官。前于大同二年。蒞琿以來。輔佐當局。整頓警政。克盡指導能力。以致人民悅服。部屬欽敬。故上峰對於該指導官。極爲重視。爰提陞爲間島省警務廳司法科長。故縣公署一般同寅。假座協同永備席。爲之餞行。該科長出琿首途。前往間島履新云。

指導員下鄉
指導棉業

【錦西】棉花協會郝技術指導員。於昨日偕同二人。徒步赴二區峰蜜溝。指導種棉方法。並帶漫畫若干。灌輸棉的妙作。積極繁殖。導引農民享受新興農政之工作。記者與伊相遇。詢問之下。伊各今同人。爲採種閘的指導。現經本部請求友邦關東軍方面援助。給與我國最優良棉花種籽。故鄙人等下鄉。講義提倡謀棉作而上云。略談片時。作辭就途他往矣云。

滿日消息彙誌

【撫順】關於市街全部移轉。日已節々進行中。而新撫順。因尚未解凍。故未正式開工。已賣與千金寨鐵道南之民房。炭礦者、日前

○…通告遷移…○

緣炭礦爲容納工人住宿。現已通令移出。移轉委員會聞訊。已向炭礦提出異議。以待新撫順家屋造成。再爲移轉云。

○…辦理善後…○

商會。農會。村會。大官屯村會。自奉令改組。業將該四個會。職員四十餘人。全部解傭。以輕担負。各會均成立善後委員會。以便照滿洲國新法。另行組織之云。

○…盲者偷牛…○

某盲者。同其領道小孩。赴村屯算命。因錢法奇緊。常數日不開張。竟在山溝。由野池屯。偷牛兩頭。行經塔峪附近。被鄉團盤知破獲。遂報告警署。備文送交法院。依法處罰。

○…少年詐財…○

村公所夫役關印九。年一六歲。日前竊得會金收據一冊。赴街索取會金。因數目不符。被某商看破。報告分所。將該詐財犯逮捕。送交警局偵訊云。

○…澡塘失愼…○

塔連村東街匯泉池澡塘。於十六日。午前六時。突然發生火警。幸經發覺甚早。經官民合力救護。始行將火救息。損失數百元之譜。幸未殃及鄰右。亦云幸矣。

○…主事榮轉…○

滿洲國協和會。撫順辦事處主事。丸川順明。學識優品格高尚。以致會務發展驚人。民族協和。精神一致。特調陞爲濱江省。事務局長。一二日赴任云。

○…野犬驅除…○

日警署衛生係。爲驅除野犬。及豫防狂犬病起見。由三月十五起。至三十日止。禁止畜犬放飼。並施行捕殺野犬日期。及地域。計開。四月十八日。新舊市街。大官屯。十九日。東鄉。東岡。楊柏堡。二十日。新舊市街。大官屯。二十三日。華工街以東。二十四日。新楊堡。大山坑。二十五日。新舊市街。大官屯。二十六日。東鄉。華工街。

○…汽車傷人…○

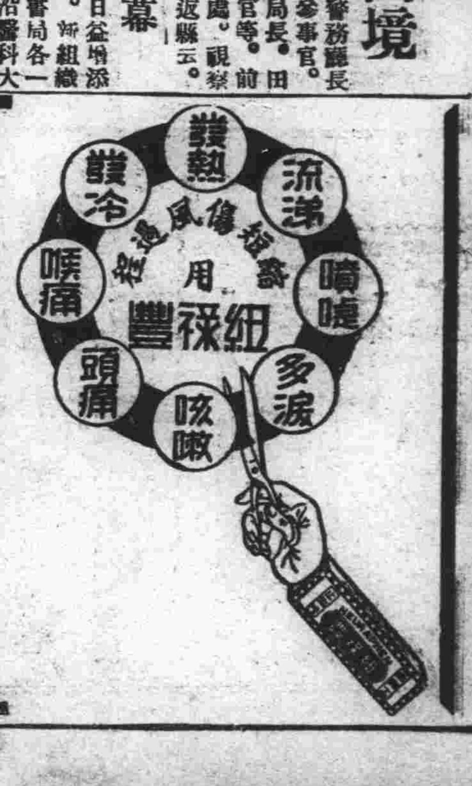
撫順日站。合同汽車公司。於十六日早。由撫赴奉。行經奉撫國道。舊站附近。司機鮮人韓仁鋼。(二七)正猛力前進中。在橫道上。輾死滿人一名。係在附近居住。名馬振山。該司機畏罪欲逃。被日警署逮捕。實地偵查懲處云。

○…修學旅行…○

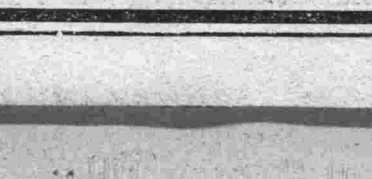
撫順中學。四五年生十名。由村上。渡邊兩教師率引。於十六日正午。乘南滿車。前赴東京。作修學旅行。約在四月中。返回撫順本校云。

選舉委員
昨日舉行

【撫順】依據新國家之法制。農商村會撤銷後。鄉委員二十名。應由官派十名。票選十名。官派業經縣公署派定。計爲王烈斌。王潤田。黃毅。王化新。姚紹宗。白旭東。謝玉田。高紹忱。高永綿。除右記十名外。市民有選舉權者。於昨日三月二十三日。上午十時至午後三時。齊集青年會選舉。事關市民福利。是時並無棄權者。由此二十委員。再選長。街長一席。極關重要。作事精明。素孚衆望者。則爲黃毅。王烈斌。王化新。王潤田。爲最有希望云。



許多人以爲傷風乃微恙經一定之過程後自能消散無須加以特別治療此實謬誤因傷風不僅引起無謂之痛苦與不便在其過程中且亦消耗患者之精力不少是故傷風必須及早醫治愈早愈妙治之之藥紐祿豐實具偉效紐祿豐係用最純潔最優美之藥料所製成治傷風感冒退寒熱止頭痛牙痛耳痛神經痛瘋痛經痛以及割破灼傷燙傷創傷等等因傷之疼痛各藥房皆有出售每瓶大洋二角或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備一次購五瓶者大洋一元郵力不取不滿五瓶者每瓶二角郵力另加



感謝治癒沉疴

武維揚大醫士

大連市監部通老精華眼鏡公司

張子餘

克山分社易人啓

啓者本報克山分社長呂食生因事辭職遺缺易委張治中接充今後各界如刊廣告及訂閱報章者均乞與張君接洽爲盼此佈

泰東副葉

春天　在現代的家庭應該怎樣利用

在那寒冷、枯寂的冬天裏、除掉幾種有益的戶外運動（滑雪溜冰）、再找不出使人感覺有興趣、有補助的事情了、現在、可詛咒的冬天已經沉沒下去、一切都活躍了的春天又降臨到人間、這是一個對人類最適宜、最有裨益的時節、所以我們該對宅有種利用、或者是較大的企圖、這樣、纔不致辜負了這大好的春光、

利用氣候、在歐美的家庭中、已有很悠久的史例、就是東隣的日本、也有相當的注意、致於我國、在普通的情勢上說、大都不了解這種自然所給予的裨益、只有少數站在時代尖端的人物、有這種舉動、雖然他們是這樣地做了、可是失去了眞確的意義、有時會借着這個時機、去顯露他的闊排場、或者做他色慾上的一個自然媒介、所以這種歪曲的意識、是自已本身應當猛醒的。

利用季候的意義、是很單純的：「是要在大自然的薰淘上得到有益的療養、和補助、」雖然這意義是還末簡單、可是在目前、國人能够在它的正途上尋發展的人、的確是太稀貴了、大都是抱着一種漠視的態度、讓時光很圓滑地在生活中溜過去、這眞是一件使人惋惜的事、

我們從「一年之計在於春」的話裏、就知道春天是應該多末被人注意着、所以我們在這時候、當發奮振作、做出些明朗的成績來、

致於家庭對於春天也應該有相當的利用、這種利用不是無益的、現在容個人逐一的寫下來、

夫婦在工作上感到枯燥、疲勞的時候、不妨揀選一個休假日、一個極好的天氣、提了皮箱、水菓、食物、到野外去、這時、陽光很暖和地罩在大地上、綠油油的溪水、潺々的流動着、遠遠的、飄來的帆船、宅帶來了圖畫般的感覺、在氈褥的茵草上、再躺下你疲乏的身軀、看着藍天、望着青山、聽着鳥在枝頭上唱、領略着自然底風味、這樣、倦乏了的精神也會恢復原有的姿態的、

不僅是利用自然底氛圍療養疲乏的精神、並且於夫婦的愛情也有極顯著增進的、因爲在這醉人的田野裏、沒有浮囂、熙攘、一切都是詩、都是圖畫你倆更像佔據了一座孤島、除了自然的景物、再也找不到什麼、同時你倆也需要什麼只在濃着戀情的滋味、所以在這媚人的春光裏、夫婦倆如果去踏靑、旅行、這不僅可以恢復疲勞、同時也可以使愛情更濃厚些、

如果你們有孩子的話、這時可以脫了他的外衣、使他地陽光下自由的跳着、跑着、這是很有神益的一種措施、因爲孩子在發育的時候、日光浴券乎是一件不可缺的事呢、

在都市生成了的小孩子、對於村、田野的趣味、是十分隔膜的、所以他做父母的該携帶着這在都市長成的孩子在田園裏散步、記住、要使他好奇地發問、這時、你們該一一答覆他、叫他明瞭許多他從未見過的東西、（菜蔬、稻等類）、是怎樣長成的、

譬如你們能做很好的話、我相信、這孩子得的知識、會勝過他所讀的一年的功課呢、

就是老年人、有疾病的人、如果能得大自然的療養、亦會比較的健康些、因爲空氣新鮮景物活躍、都使病人的精神感到欣慰、愉快、

既然利用春天有這末多的裨益、所以個人希望、現代的家庭盡量的運用、這樣、才不辜負這大好的春光呢、（夢塘）

平市棺材舖的概況
工作各有專人獲利容易　裝殮死人亦係一種藝術

【北平通信】棺材舖獲利之易、爲他業所不及、其規模稍爲潤大者、平日對外交際拉攏、尤極努力、凡貴族人家之管事人等、平常必曲意聯絡、以期遇有喪故、可以隨時照顧、此中精奧、不無足述、爰就調查所得、略述於次：

花板柳木　陰陳花板、產自四川、柳木產自福建、凡平市資本充足之棺材舖、必時常派人至四川及福建大批收買、轉運至平、爲製作棺材之原料、陰陳產生於日光永久不能晒及之深山中、取之不易、價値昂貴、另有一種臭椿其質較之陰陳稍遜、中產人家無力購買眞正陰陳花板棺材、即購買臭椿棺材代之於是臭椿亦爲本市棺料、

棺材名稱　棺材名稱不一、約略言之、即最貴重者、爲四塊瓦、（又名行材）次爲八仙人、次爲沙木十三元、次爲彪皮、次爲匣子、（又名狗碰頭）、四塊瓦、即係用四塊整板製成、工精料費、代價頗爲昂貴、至於狗碰頭、則係一種世俗形容之辭、其意蓋棺木質劣工粗、形狀甚小也、

料件子活　棺材舖平常於舖內、僅設管事一人、夥計一人、如開鋸樹木板片、則係先雇鋸匠、製造棺材、則係現雇木匠、製作棺材之木匠、另有專工、普通木匠手藝不同、棺材舖於買得大批原料樹木後、即招雇鋸匠按料依鋸、如何開鋸、方可合算、統由鋸匠作主、開鋸後、用已經鋸得之板片製作棺材、則又聽憑木匠計畫作主、此中取巧秘訣、至爲深奧、非個中人、難道其詳、平市棺材舖對於鋸匠及木匠、不長期雇用、遇有工作、臨時招雇、按件給資、俗稱謂之、「料件子活」、又棺材舖對於出外赴遠道收買大批原料人選、向極愼重、多係由管事在相知素有人中選擇臨時聘請、否則絕不投以若是之重任也、

代賣壽衣　凡局面略爲闊大之棺材舖、多代賣壽衣、壽衣原料、多係收買舊日之綾羅綢緞、僱人製作、製成以後售與喪主、取値殊昂、獲利極易、但貴族人家遇有喪故、所用壽衣、仍多頭向壽衣舖購買、惟中戶以下之景況、不寬人家、遇有喪故、爲便利起見、隨買棺材、隨即向棺材舖購買壽衣、比之壽衣舖、終覺低廉爾、

零人裝殮　棺材舖不僅售賣棺材、並且代死者裝殮、此爲各棺材舖一律如此、不過爲死人裝殮、並非由棺材舖夥友動手操作、向例另有一種「零人」、專聽棺材舖招呼、喪主人家給裝殮錢、於棺材舖、由棺材舖僱集零人爲死者裝殮錢、蓋裝殮死人、亦係一種藝術、非研習有素之零人、絕難勝任愉快、

其他一切　平市棺材舖、曩有城內與城外之別、城內棺材舖、所製棺材樑子較好、城外略差、然此亦非久居北平者不能辨別、至於素日交結闊宅內之管事人等、以備遇有喪故時、可以照顧、則凡規模稍爲闊大之棺材舖、無不如此、大約貴族人家、喪故時購買棺材、每照家資排場論價、花費千餘元買棺一具、在平市習爲常見、不覺稀奇、管事人等、與棺材舖交相爲利、喪主人家但求安慰死者及局面豐光、縱然多費、亦所不惜、往往喪主管事人等、於棺材舖循例給予回扣之外、另索酬資、棺材行之容易獲利、自不難想像中得之、

蘇俄的女性

劉硯香

誰都知道的、世界上的婦女能和男子站立在平等地位的國家、要算蘇俄了、因爲在蘇俄境內、無論任何一項職業、婦女都可以參加的、只要她們喜歡那一種、聽憑她們自己選擇好了、在一月三日英國倫敦出版的Dail ymirror上、曾經有這樣的一段、

自從一九三五年五月蘇聯共黨中央執行委員會、在莫斯科首創世界婦女節以後規定各地行政機關或其他團体、一律允許大量的女性參加、不論是國防工作、公衆衛生工作、及其他關於健康上的事業、看下面她們的突飛猛進情形、就可証明了現代蘇俄的女航空家和航空用具製造廠的女子工程師、兩種人數合計起來、已經有五萬人了、其他如毒氣防禦隊裏的女隊員、人數很可驚人、差不多有二百五十餘萬人、

改革舊劇劇本之我見

△廉君▽

一、迷信部分之廢除
二、牽強詞句之刪改
三、雜解無味之改革
四、體制雷同之改良

關於舊劇劇本的改革問題、現在雖然成了國劇界的一種有口共云的問題、但是究竟應當如何的改革方法？以及舊劇劇本中到底那些個地方是待於淘汰塡補的？——諸種問題、紛紜雜沓、未邇一是！因此現在的以及過去的所謂「改革劇本」的聲浪、只能是一種計劃而不是實施、推其原因、不外乎改革劇本的計劃說得太大、範圍過事擴張、以是既難於着手、遂使改革劇本的實施、茫然無實現之日！我嘗覺得：舊劇旣然經過過去的種種的証明、證得具有其相當藝術價値、那末便絕對的沒有整個通改或重建的必要、所以、根據我個人對於舊劇的經驗與認識、認爲改革舊劇劇本第一步先要就着已有的劇本、在可能範圍之中實施刪改、也就是作一種「補漏」的水泥工夫、而不必把這種工作擴得太大了、只要有人肯下一番工夫去作、到不是什麼茫無頭緒的事情、我之所謂改革舊劇劇本、其要件包涵下面數種：

第一：刪除迷信部份及不合理性部份

關於迷信部份、係指非神話劇本中所含有迷信部份而言、至於不合理性的一方面、則舊劇本中亦迭見不鮮、、譬如：慶頂珠一劇、在本劇所描寫的「地點」上、有很多人認爲編製的不合理性、因爲劇中旣有「海水滔滔「白浪翻」之句、復謂「父女打魚在河下」、…究竟蕭恩父女打魚擧事的地點是什麼地方？使人莫明其妙！這就是一個最淺近的例子、又如演陽平關首先一個探子上來、報名說：「我的名字夜不收……、」夫「夜不收」乃是明朝的一種「探子」、在陽平關的三國時代、何嘗有這種名詞？大抵陽平關、係出自明人手筆、當爲作者不小心便把明代的探子名稱放到戲裏去、、後來便如此的傳流下來、殊不合理、（關於夜不收、參見明人葉盛所著之水東日記）、更如近日南京戲曲音樂院爲戲曲與的刪改的「四進士」其中刪除原劇的不合理性的部份很多、正可以作一個明顯的榜樣

第二：刪改詞句　舊劇劇本中間有好些詞句是應當加以刪改的、頭一個是「文句舍有牽强意味」的、應加刪改、譬如「黃鶴樓」中諸葛亮所唱的「趁罷主公出華堂、那傍來了寶德張」之「寶德張」三字、及「定軍山」中諸葛亮所說：「那夏侯淵非比張郃耳」之「耳」字、全都是極牽強的用字、更如流行各劇本中之「馬能行」三字、因爲求叶韻起見、於是「能行馬」一變而爲「馬能行」、全都要來刪改過的、第二個是「俚語方言應當避免」、因爲國劇發源於湖廣、而倡行於北平、所以國劇演奏上的發音不出湖廣韻調、而言語方面則多北平土話、尤以丑角及及飾太監之大面爲最利害、譬如「法門寺」中劉瑾賈桂的一言一語完全是北平土而又土的話、非要加以刪改不可的、至於「太監」何以要說京白？想像這是從先人的一種誤會、有清一代的太監旣不僅是北京人、而明代的劉瑾以及「太眞外傳」中的高力士又曷嘗是北平京人？那末爲什麼要單獨的來說京腔、就事實上講起來、眞使人莫明其妙了！總而言之、國劇劇本將來要使令牠普羅化、文句方面固然不顧其太粗俗但也不希望過于文飾才好

第三：刪除雜解及無味部份　舊劇劇本中間有許多地方令人難解及無味的、這多半由于過去編劇的時代與目今不同、因而有種種方面使現在人難于理會得、擧一個最顯明的例子、即「蘇三起解」中、忽然加上了一幕「馬尾籬」、「黏松香」……等等的令人難解的劇情、據老年人說、是當時飾崧的焓點火柴（劇中所謂取燈）、乃是形容當時官吏的一種敵小竹槓的描寫、但是還種劇情使現在人太難思索、不妨直接的把他取消或謀一種代替的辦法、此外、各劇中又常々稱呼觀劇者：「爲列位老爺們！」這不必說是從以前專制時代得來的、這種無味的語調、尤要切實的淘汰下去、

第四：体制方面之改良　舊劇劇本中、因爲歷來編劇者絕少新的創作、所以在体制方面、諸多「雷同」之處、譬如：「不好了」三字之後、必接以「倒板」、倒板之後更銜以三「叫頭」、以及上場「引子」、「坐塲詩」「報名」……之千篇一律、都要設法加以改良

——上述四者、雖不能說是改革國劇劇本的條件只乎此、然而就此四者作過一番改革的工夫、國劇劇本的疵點、殆已淘去太半矣！

海外兩個有意義的故事

李博士和東吳大學校長楊永清博士爲清華的老同學、此次楊校長宴請舊雨、筆者也倖獲締交於李博士、席間李博士講述兩個故事、筆者認爲很有意義、特地紀錄如次、

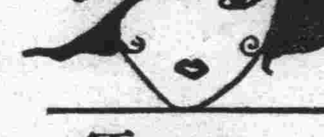
個名叫韋廉斐立潑的老校工、忽而向他請託一件事、那斐立潑說、「李先生我知道你是廣東人、你回到了故鄉的時候、能不能順便給我探望一下我的三個兒女、瞧瞧他們讀書的成績怎樣」、李博士不免詫異起來了、他知道斐立潑的妻子早已故世、從不曾說他有什麼兒女、並且就有了兒女又怎會在頑、可惜家境清寒、無力求學、這位斐立潑就答應把他們認爲義兒女、每月把七十五元薪金中提出十分之一、作爲他們的學費、自從一九二四年起至一九三五年止、十一年來、按助供給、沒有停頓、據說現在一個已在神學院畢業、一個畢業高中、一個還在中學、讀者聽了這個故事、也引起了不少的學費、仍照常設法供給、絕不曾愆期一次、回顧中國內的享樂階級、整千累萬、祗知自利自私、化三萬元買一個妓女是一件稀鬆平常的事、捐三塊錢做一件義學、却絕對不願、如果有什麼方法可以把這種心理革一下命、那眞是我所馨香祝的了、（小青）

中國讀書、後來經過了李博士感觸、斐立潑是一個食力的勞工、月入又僅々七十五元、他的查問、才知當一九三四年時的資助分明是省吃儉用積下來友、斐立潑有一個在中國做道的朋的、據說他曾患病一次、病中回到美國說起有三個中國的醫藥還成問題、可是他尤許幼童、兩男一女、天資都很聰可敬的校工李博士在歸國的時候、他大學裏管圖書館的一子所賜、這也許是値得我們警惕自省的罷、也許要視爲「卑不足道」的廚光榮者、却是出於一個在國內美邦人士、而爲吾國擇得若干十年來中國文化之得以介紹給美國人研求學習的、這「鄧龍講座」、至今還存在着、六七有這樣的國民、它的文化裏面一定含有優美的質素而是値得他生平所僅見、他相信中國旣誠實、歷四十年如一日、實爲座」、他說像鄧龍這樣的忠信化講座、並且定名叫「鄧龍講比亞大學、指定設一個中國文還產二萬六千元、捐贈給哥侖臨終的時候、盼附把他僅有的鄧龍、給他服務了四十年、忠爭時有一位卡德將軍、以善戰榮譽的厨子、當美國南北戰

動物的大與小

（上）是多少千萬年以前的一個動物骨、還是世界第一大的、（下）還隻小狗、能裝入手提鏝包內、還是世界最小的、

駐顏術



女人們——欲永遠的美麗如少女　現流行於海外的　須得要——在妳的面部上割三刀

清末慈禧太后到了衰老之年、猶有中年之姿態、人皆稱她駐顏有術、據傳她的駐顏、是藉長吃珠粉等寶物、日漸修養所致、不是人工的而現在科學昌明、一切可用人爲、所以今日之駐顏術、也大異於往昔了、人當少時、肌肉豐盈、一至暮年、便覺肉削皮皺、老態日增、現代的駐顏術、即爲去此皺皮、法如外科醫生之開刀、、在額上髮際、用刀劃裂、將額上皺皮向上拉急、使額紋悉平、然後縫合裂口、再在左右兩耳之下面稍後處、也各開一刀、也將兩頰之皺皮向後拉緊而縫合、在未加這三刀之先、一個面孔、本如氣不足的氣球、處處發現紋皺、開了三刀、便像氣球鼓足了氣、處處飽滿、沒有痕跡了、塗脂抹粉、本是愛時髦太々拿手好戲、她們此後祇要點點染染便能豐盈潤嫩、雖不能若孩童子蘋菓臉、也很可以目充三九年華了、至於三處刀痕、則均有髮掩護、人不之見、此法尙在海外、沒有輸入中國、聞上海女人之受此術者、已有三位這三位都是貴夫人、都曾乘風破浪、到過外國、就在外國以重金請名手開那三刀其中一位很有聲於國際、這種駐顏新術如果一旦傳到中國、逆料一般人老心未老而又有老的太々們、必將歡天喜地、樂於一試、

日常飲食　幾種簡便鑑別法

衣食住行、是人生四要素、尤以飲與食爲最重要、因爲我們吃喝的東西、隨着消化器管入了內臟、所以吃了不乾淨的食品、喝了不乾淨的飲料、身体就要生病的、要免除這種危險、必須在購買的時候、小心鑑別一下、

（一）罐頭

我們購買各種罐頭時候、必須選擇平頂凹底的、才算好罐頭、如果底蓋發現凸出的現象、就可推測裏面的東西已竟腐敗、罐頭裏加大了壓力、纔令底蓋凸出來、

（二）魚類

購買各種魚肉的時候、要挑選那魚鰓帶赤色的、肉有彈性、鱗堅固不容易脫落、眼凸出有光澤、並且沒有臭味的、便是新鮮的魚、如果魚眼凹下去、魚鰓是紫黑色、聞着一種腐臭味、便是不新鮮的魚、

（三）牛肉

好的牛肉是淡紅色的、用手指試按、覺着肉有彈性、表面沒有滲出液体、而且沒有臭味、壞的牛肉、是帶一種臭味、肉變紫色或灰白色、這種肉大概是病死的牛、因爲牠裏面的血液凝固、肉色才變了、

（四）稻米

稻米種類很多、必須挑選米粒肥大、有光澤的、纔是做飯的好米、經過常時間的煮、也不致糜爛、壞米裏面攙雜些石粉砂粒、……米粒小而無光澤、混有多量的糠、不耐久煮、做米粥、却還相宜、

（五）麥粉

市上出售的麥粉有兩種、一種、是機器製的一種、是土法輾的　前者色白、質地細、而堅韌、可以擀面條、製餅、蒸饅頭、……土法輾的面粉、色灰質粗、沒有堅性、不能做成各樣麵食、

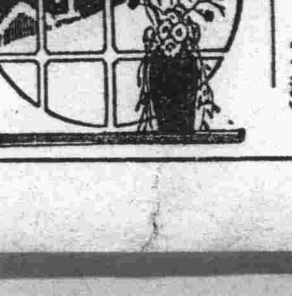
（六）玉蜀黍粉

新的玉蜀黍粉、是金黃色的、裏面含着多量的滋養料、是北方農村的日用品、輾的時候、攙有多量黃豆、做成的餅、很爽口帶有甜的滋味、如果顏色淡黃、便是隔年的玉蜀黍成的、在買的時、如混有堅硬的便粉塊、是經過夏天發了霉的、做出的餅、苦味澀、

（七）水

水是氫氣和氧氣化合成的、純潔的水、者無色無臭而透明的液體、水的好壞、可以用下法証明　（一）觀水色法——把一隻玻璃缸、在缸底放一小塊白紙、把水倒在缸裏、我們從上面看如水裏呈現色彩、或是混濁的、就不能喝、（二）嗅覺法——把水傾入乾淨的砂鍋裏、加熱煮到沸騰、仔細聞々、如有臭味、就不能喝、（三）沉澱法——把茶缸裏倒滿冷水、靜一晝夜、如果缸底現雜質、也不是純潔的水、（四）藥紙試驗法——把藍色、或是白色色試紙、放在水裏、如果試紙不變色就是潔淨的水、變了顏色、就不要喝、（一鴻）

狗的墳墓



一二月前上海發現了狗學校轟動一時、因爲在中國、狗的保護素來不大注意的緣故在美國赫斯特爾地方、早有關係狗的特殊的設備、就是在一八九六年的時候、建築了一個富麗堂皇的公墓、和普通人類的公墓一樣、某家一頭愛狗死了的時候、也須買一具棺材、據說最致究的棺材要費二百金鎊送進公墓安葬以後、也免不了要立一塊石碑、寫明狗的明字、和安葬的年月、有的竟然還要刻上「墓誌銘」、

在這赫斯特爾的狗公墓里、有一頭狗、在生前因爲是參加歐戰而在前線上陣亡的、所以特地照了一個銅像、矗立天空、傲視一切、下面墓碑上刻着「爲國犧牲的戰犬」七個大字、每逢忌日、總有許多人拿了花圈去致祭、

有人說：「寧作太平狗、不做亂世人！」言詞之間、倒有些羡慕黃金國度裏的畜生呢、

來不及了

吃子鐵匠：「快！快！快！快些、快些！些、打、打、打上去啊！」

吃子學徒「要、要、要、要打、打、打、甚麼地方呢？」

吃子鐵匠一「好、好、好了！不、不要打了、鐵、已經冷了！」

世運大會票價

十一屆世界運動會、已決定於本年八月一日起、在柏林舉行、各國選手、均紛紛籌備參加、此次世運會日程、已由該會籌備會議決、至大會入場券價格亦已規定如下、

此次大會參觀券、種類甚多、價亦不等、（一）總賽場入場券、頭等每張一百馬克、二等六十馬克、三等四十馬克、（二）長期券此項票價分爲數項、（甲）田徑賽、頭等四十馬克、二等三十馬克、三等二十馬克、（乙）游泳、頭等四十馬克、二等三十馬克、三等二十馬克、（丙）划船賽、頭等四十馬克、二等三十馬克、三等二十馬克、（丁）拳術、頭等四十馬克、二等三十馬克、（戊）騎賽、頭等四十馬克、二等二十馬克、（巳）足球、頭等三十五馬克、二等二十五馬克、三等二十馬克、（庚）劍術、三十五馬克、（辛）角力擧重、頭等三十五馬克、二等二十馬克（壬）棍球手球、二十五馬克、（不分等級）（癸）普通休育表演、頭等十五馬克、二等十馬克、三等六馬克云、

每星期三五日出版第三二〇期
（歡迎短篇作品）

名言抄

「戲劇藝術、已變爲一種包括早先幾乎和戲劇毫無接觸的廣大人口的群衆藝術、」（J.M.Nikonov）

× ×

「戲劇的主人公必須是主動的、因爲他既被壓迫仇視、爲保護自已起見、非排除一切不可，否則那將成爲與他意志相抵觸的人、事或物的犧牲者、」（歌德）

× ×

「一段說白、無論什麼時候在舞台上說出時、不是專靠說話一人之力而可成功、必須得到其他演員的反應之助才不失敗」（EdwardLewis）

× ×

「劇本應當有美的具体化的倒緒，有適時代的中心思想，有詩的文詞，有劇的行爲，有鮮明的性格，有表現的技巧，並須求整個的完成，不取片段的齊整。」（歐陽予倩）

× ×

「不可將偶然放到悲劇裏邊去因爲在悲劇中是非以人類自由意志爲第一動因不可的、」（考茶利台）

騙（二）

中包仲

吃完了兩個燒餅、自然是不解飽、可是也對付把餓搪過去了、

好歹的算是到了天明、他忙跳起身來、自已到大厨房用小瓦盆弄點水來洗臉、

臉洗完了、可是沒有手巾、左找沒有、右找也是沒有、還是將棉袍裏把臉揩了、臉總是乾淨了些、

穿好了衣服、走出了房門、價覺得被風吹的陣々頭涼、用手向頭上一摸、原來沒戴帽子、然而、沒有帽子戴什麼呢？媽的若是就這樣子串門未免也太不觀瞻了、細一想、自言自語的道：「去把大司夫新買的帽頭兒借來吧、反正就使一回便原物交回、還能壞得了嗎？」

還回很好、沒有使他失望、帽子也算借着了、

戴上了帽頭兒、也忘了餓、便這樣的忽忽走出門去、街上已經有人了、是人力車？馬車、和指着賣菜生活的小販、

老王家距小店很遠、大約有五六里地、

可是他眞也不含忽、沒吃飯、竟走到了老王家、「可是進去說什麼呢？」他又這樣的呆住了、

用手一拍天靈蓋、靈機一動、可想出計策來了、管他媽的三七二十一呢？先虎虎看、媽的！

「總是老王可以、竟住了兩間瓦房、媽的！眞美出鼻涕泡兒來了、你可知道老子這幾天住小店兒嗎？」他一邊拉門一邊想着、

一進屋、便看見八字鬍、腦袋光亮的老王、總有四十多歲了、他正在爐子上收拾早晨菜飯、一看有人進來、將他那似賊非賊、似亮非亮的眼珠子向上一翻、

「啊！老劉、怎老沒串門來？」一向那行發財？」他一眼看老劉的這身打扮便有些輕視：「現在有好差使了吧！」說完了、又灣腰弄飯、

可是他「老劉」並不生氣：「一向公事忙、不得分身、所以總也未到府上拜訪、還請王大哥恕罪、」他不忽不忙的說有些驕傲、

可是老王吃了一驚、「你現在已經有事了嗎？我還不知道呢！我眞胡塗極了、然而—你到底在什麼機關上做事」？老王驚異的問、

他媽的你鬼？你能鬼過老子？今天也上了老子的道兒了？知道老子是做什麼的？他越想越得意的說：「這話長了、你且坐下、聽我說、我不是×××大學畢業嗎」？

「是啊」！老王已不是先前的樣兒了、一邊給老劉倒茶一邊說話、

那時我有個最好的同學、×××、那時我就說他有出息、果然不出咱家所料、竟在上月當了×××的×長了你大槪也有個耳聞吧」！老劉一手拿着茶碗、架着腿兒得意洋洋的說、

「啊！原來×××的長還是你的同學啊？哈！他眞闊極了、一天天出也汽車、入也汽車、還有帶盒子炮的跟着、哈！那可眞抖極了」老王羨慕的說着、一步一步慢々的走到老劉的身邊坐下、顯着很親熱、

他媽的、我就猜着你非上道兒不可、眞他媽的勢力眼好小子、不叫你過二道嶺、你也不知道老子的手段、老劉一邊想着接着、又說、

「哼……你不是說他抖嗎？媽的、我們不但同學、還有親戚哪」：老劉眞的趾高氣揚起來、說呀說的自已也忘了怎麼一回事、

（未完）

詩選

幻夢驚破了的我

老騂

晨光爬在窗上、
我蒙頭躺在微涼的土炕上、
正睡着、
轟々！一陣陣的聲响、
飛機、驚散了我夢中的幻想
起來吧！
想甚麼？
不要空想！
空想塡補不了人間的缺陷、
還是早些起來、
洗々這汚穢的黑臉、
吃吃這粗糙的乾糧、
拿起這用慣的破筐、
去到那敞够的工場、
一挑一抬、
一來一往、
汗流浹背地、
去運搬那黑金似的煤灰、
來換取這生命源泉的銀洋、

一九三六、二、二八投於杏樹屯

寄

張若賓

—致鹿丹—

振動你的翅膀、
上飛！上飛！
看々浮雲」
將被你的頭頂衝破」
× × ×
放開你的脚步」
前進！前進！
嶇、凹凸、
將被你的脚踏平」
× × ×
朋友、知道嗎？
待你勝利的姑娘」
在彼岸、清麗地、
歌着功成之曲！
赶快吧！赶快搖動」
你的希望之槳、

一九三六、三、四、奉高

落月的時節

野騷

月亮漸落着、
金鷄是那麼樣有勁」
啼喔地、
清晨象徵着潔白！
有時却令人感觸着奇疑？
薄霧的罩瀰裏、
是砂礫的河邊？
樹枝的伸出時、
沈陰着冬樹的孤凝」
憧憬拾蒐天的縮像」
天上沒有個星、
寂靜和活動的交換點、
落月的時節、

一九三六、二、二一於鬚眉軒

夢裡底微笑（上）

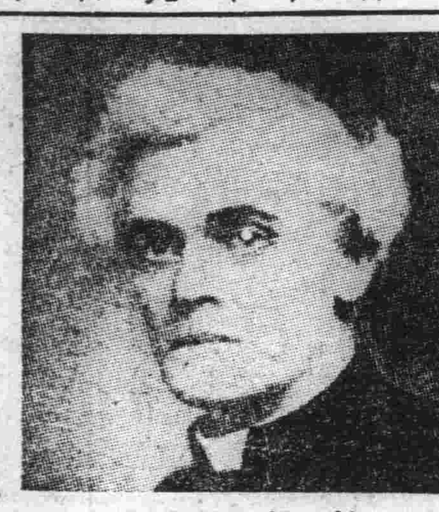
高萍痕

隆隆的車聲、蹍壓着日前的殘雪、它似乎經不起這種殘暴的蹂躪、「格呀…格呀…！」的狂喊着這殘弱者的呼聲、間雜着爲「生存」戰爭的勇士們、吶喊成一片鬧嘈雜的聲息、這殘弱者不平的悲鳴、這勇士們欲狂的吶喊、刺入了我微弱的耳鼓、把我從夢底微笑裏、拖了出來「八點鐘啦、還不起來麼？成什麼樣子了！」母親、帶着慈祥的面孔、似含怨意的對我說着、底確的近來實在是不成体統了、自已也覺得太也不像樣子、自從我失業以後、又加上琴妹的歸去、實在是有點要際落下去了、每天晚晚的起床、書也賴得讀、字也賴得寫、每天只是獸頭獸腦的、連自已都說不出思索些什麼事、有時走到街上、痲立在十字街頭都說不定往那兒去好、心裏是想往東去、脚却偏要往西行、這種自擬式的單調生活、我底實的也是過慣了、一點也沒覺得到有什麼希的奇、「阿瑩！你又在思索什麼呢？」水都凉啦、洗臉吧！」母親、下着命令式的調子在催促着我我忽忙的跳下床來、披了襪衣、胡亂的把臉洗了、坐在火爐旁邊的一把小籐椅上、望着被陽光浴紅了的窗紙、幾隻閃曜在窗格子上的寒雀、不住的跳動！—這種灰色的生活、我每天都見這樣的見慣了、「今天！明天！……」也許是永遠要這樣的過下去吧！這個我也不去關心宅！眼前的樂趣、我還得要自已去追覓、過去的一切煩惱、都讓它們一齊的死去、回想昨宵、美麗的、可紀念的、這個粉紅色底夢影、在我過去的生命裏、留下一道不可泯滅的痕跡、我在回溯着宅！還夢幻裏的笑靨或許是能安慰我暫時的痛苦罷、正如「酒徙」要從那一杯血色的醇酒裏、找尋他片刻的安適、是同樣的情理、哦、記得是在一個春深的時節吧！輕輭的南風、吹柔了細柳千條鮮、艷的桃花開滿了枝頭、對映着緋紅的溪流、這桃花春漲的碧波呵！即入了我與琴妹的麗影、我同她携着手兒、雙雙在堤畔慢遊遊、我們把世界上的一切、都看得極爲渺小、只有我們是偉大的！她、在沙灘上、拾起了蜂殼一枚、猛向激灔的春波投去、打着很好玩的水泡、「噗…喇…！」的一聲、把她唬了一跳、忙跑到我的身邊來、「瑩哥啊！什麼喲？怪唬人的、把我嚇得心砰砰的跳着、」「琴！妳也太好玩了、那不是蘆葦中、飛來了一對鴛鴦嗎！妳把牠們的美夢又爲驚破、妳不怕牠們懷恨妳麼？下次不要這孩子氣了、」她瞟了我一眼、很娥妮的睞睇着笑眼、對我說道、「是的！瑩哥！只要你對我說的話、我一切都能聽從的！但是、誰知道牠們在那裏度着愛巢的甜蜜呢？」我沒有注意到她的說話、我只覺得她微小得如櫻桃一般的兩片紅唇、微動了幾下、也許是我的靈魂、沉醉在她兩個迷人的笑渦裏吧！我許注視她蛋圓的面孔、晶瑩的雙眸……我好像畫師品評他自已的作品似的、

「瑩哥！你在想甚麼呢？兩隻眼睛、死釘釘的瞅着、叫人家怪不好意思的！」「唔、沒有想什麼！不過妳很美麗！叫我太……」

幾個文學家的小史（八）

坎貝爾



坎貝爾像

坎貝爾他是英國詩人、也是愛爾蘭文藝復興運動的一員健將、較夏芝、羅素等人爲後輩、

他的處女作、the Garden of the Bees 出於一九〇五年、近作有 Montainy Sing er、該書於一九〇九年出版、看底下譯的一首詩、便可見他作的已完全果專以內容深富見長的自由詩了、這樣的詩、總算是二十年英國詩的新產物、

醒睡時（On Waking）

「死」的灰色兄弟「睡眠」、
已經接觸過我、
而去了、
我起來、朝着東、
見金色的教堂領地、
從那裏有光、
因露及火而現形、
跳舞着前行、
請把「美」、
歸哉！光、歸哉！
充滿我靈魂的窗：
請射入、並更新我的骨：
請把智慧灌注我的心、
如水般、
從一不竭的源泉流出、
考郎光明着你前面、
它的岩石都鎔化而游泳：
那秘密、
宅們保存自古代黑暗的夜裏、
如今像鳥一般飛去了、
何等可悲？
考郎的秘密飛去了、
成一種失去的音聲、」
在寂寞的田野裏、
何等可喜？
把我的歌聲提起讚美你、
讚美！讚美！讚美！
用喇叭來讚你、
它的銅質、有無軛的雄牛那般力氣、
用鳴琴來讚美你、
它的弦索 有鳥的動作那般流利、
葉的讚美、花的讚美、
紅色的人類的泥的讚美、（人類係泥所成）
草的讚美、
那是火織成的神廟的面翳、
雲形的讚美、
卉蔭的讚美、
虫的讚美、胚胎中的事物的讚美、
還有那未曾生出、
藏在時間裏的諸物的讚美：
都歸你、「睡眠」的征服者」、
「死」的陷阱的征服者、」

北平報館編輯讚羨

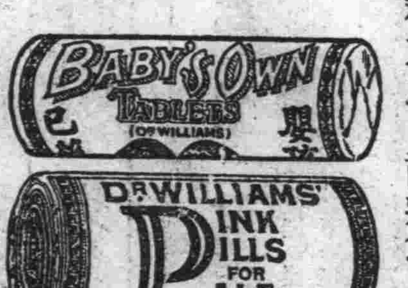
韋廉士醫生紅色補丸治愈其夫人之疾恙
嬰孩自已藥片治愈其令嫒之熱症

報館編輯對于世事論列殊多如編輯新聞發揮輿論指導讀者均是也現在除此之外北平粉房玻璃街八十五號現代日報社編輯周理卿君更出其生花之筆申述韋廉士醫生紅色補丸及嬰孩自已藥片治愈其夫人與女公子疾恙之經過幷准刊佈其書以作同病之津梁焉周君書云「內子嚴貞前罹血經不調之症身体羸弱頭痛眼花四肢疲憊服韋廉士醫生紅色補丸 半月而疾愈 身强矣

周理卿夫人及女公子

「小女惠霖發熱達兩月之久勢頗沈重投以嬰孩自已藥片數日而熱退平安矣茲特寄上內子及小女照片一幀俾刊報以作同病之津梁云耳」

韋廉士醫生紅色補丸統治血虧腦衰各症如血虛体弱消化不良神經衰弱腦系痛瘋濕痛早老不眠以及婦科各症屢試屢驗五十年於茲矣嬰孩自已藥片味美性和效大爲小兒腸胃出牙各症之專藥各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購定價韋廉士醫生紅色補丸每瓶一元五角六瓶八元嬰孩自已藥片每瓶七角六瓶三元五角郵力一概不取



「咳不離痰」

咳多有痰諺雖不謬然而切勿誤會痰即咳之原蓋咳與嗽皆因病菌侵入氣管所致也是故療咳欲求有效必須殺菌不僅化痰已也藥物之既能殺菌而同時又能化痰者厥爲韋廉士吸入止咳片因其係醫藥科學吸氣治療咳嗽傷風喉痛氣管支炎以及喉胸各疾於其所在地之藥片也 江西宜豐中金街恒豐益朱炳立君來書云「余年來常患咳嗽多痰含用韋廉士吸入止咳片後痰消咳止曷勝感謝」韋廉士吸入止咳片不僅善止咳嗽即喉痛氣喘氣管支炎此片亦甚速效又演說家歌唱家以及一切多說話之人用此片防治聲啞喉攘亦爲佳品 各藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫 生藥局函購每瓶七角五分郵力免收

大連交通銀行

本行除辦理存欵放欵匯兌及其他一切銀行業務外更兼辦儲蓄存欵利息優厚手續簡便另備詳章以供索閱凡有志儲蓄諸君盍請惠臨接洽無不竭誠歡迎

儲蓄存欵種類

（一）活期儲蓄存欵
（二）整存整付儲蓄存欵
（三）零存整付儲蓄存欵
（四）整存零付儲蓄存欵
（五）整存分期付息儲蓄存欵

電話 二八三一、二二八七一
行址 大連大山通十二番地

德泰百貨店

蘇杭美麗衣料 歐亞流行服裝
家庭旅行用品 新式唱機唱片
應時輸入齊備 歡迎賜顧參觀

大連奥町五五番
德泰百貨店
代表電話二四一八七番

經售處
各地大書房文具南紙店

自來水筆用
勒得墨水（藍青 紅色）

之緣都沒有了、妹妹！你去的地方我不知道、世人不知道、恐你自己也未必知道、然而你去了你的軀殼深葬在荒草野塚、你的理智深埋在地隙、你的情戀束縛在囚牢、你還能知道世上一個人兒爲你而隕涕嗎、妹妹……」

「姐姐！你魘着了嗎！」幼妹搖撼我說、

「沒有」…「你方才還笑爲什麼這一會就哭了」

天空依舊沈沈、北風依舊吼着、室內的燈光也慘澹得無光我只伏在枕上不語、好像神經麻木似的、但久久也不能入了睡夢之鄉。

三、一八、紀念亡友作。

紡線女（三）

薇痕

第一天、她站在一個黑色沒有關的大門前、—是所莊嚴的院落、四週是用白色的大石砌成很高的牆、—牆頂用磚砌着很美麗的花、花上露着一些綠色茂密的柳枝、被颯颯的風兒吹着微々的搖動：？顯出這所院子裏面是很自然的樣子、：她站在這黑色的大門前用着她少女天性溫和的態度、望着這所深大院落的裏面、含着無限的希望誠懇的在說了！「：：」「汪！汪！唔！唔！」她的話還沒有說出來從裏面已池出一隻肥壯饑勇的大狗來向着地惡厲的叫咬幼弟被牠嚇哭了！…、她一面保護着幼弟、一面仍舊含着無限希望的靈光、向着這所深大院落的里面眺望……、過了一會兒果然從里面走出一位肌膚豐潤、窈窕的女郎！她對這位窈窕的女郎、少女憔悴的臉上、立刻浮起層苦的微笑、用手撫摸着幼弟的歡笑、在湧滿希望的心靈裏、發出顫慄的語音、「小姐！可憐……」！走！別在這！討厭」在這話後、是一雙亮々地大眼、上眼皮狠狠向上一蹬兩隻黑眼球完全埋伏了、現出一副大大的白眼、緊接着「崩」的一聲、黑色的大門已經關上了！……所呈在她眼的是兩扇黑門上、一對鮮艷的赤紅的對子！和可憐的年幼的愛弟！……、她少女充滿希望、柔和悴的、苦笑的臉呆住了！…滾々地流下了兩行熱淚………她爲了可憐的年幼的愛弟、一切、她奮勇的將兩行熱淚拭去、帶着愛弟開始又向前面走去！

這次她站在一所冷落殘廢的院牆、一個半開着的門前開始又向着裏面乞討了！……「可憐可憐吧！一個七歲的小孩子……」、裏面走出來的是一個青年、穿着不很整齊的衣服、他走到門前似看不看的將她看了一眼、！立刻又將眼皮放下、慢々地走了進去………、不多時拿了一塊乾的餅子擲給了她！走！々！「崩」的也將門關上了！…她看了看手裏的乾餅子、熱淚湧滿了眼眶、她看着幼弟、和一切微笑了！、她天眞的幼弟看見她手裏的餅了、和臉上的淚珠扯着她的衣襟「姐姐！我餓了！…我要吃！…姐姐！」「……」她苦笑了！她用力咬着餅子、嚼給可愛的幼弟吃！…、

一個青年的夢

秋水

×××××××××××

一輪皎々的明月、懸掛在藍無際的天空、四面星斗、閃爍不定、我回到了寢室、就着明亮的電燈光、坐在火爐子的附近、拿着一本現代青年、睜開睡眼、從頭至尾一頁一頁的看、一會兒、便踏進了黑甜鄉中、

朦朧中、見着一個神清貌奇古裝服式的老翁、約我到他的住所一遊、當時好奇心戰敗了意憊心、一翻身跳起來、隨着他的後面、向着他所說的目的地進行、當時覺得我的身上輕飄々的、好像要羽化而登心的樣子　也不知道走了多遠、忽然間發見了無垠的荒塚、和幾間腐草頹垣、塵埃滿屋、破陋不堪的小茅屋、以外並無別物、我同時又聽見老翁唱着無板的歌聲、發出他老年的喉裏唱道：「恩無窮、愁何用、雖冤此荒草萋々一壞塚、想他羽箭雕弓戰士雄、獨長天燈火如龍、百年中盡喪沙虫、也不過氣餒燕人一世中、倒不如醇醪數鐘、新詩一篇、逍遙世外樂融々、我聽到這裏、不禁爲死者灑下幾點同情淚來、忽然老翁指着一條直入前面的森林的羊腸小道說：「這不就是往、我作所的必由之路嗎」？我連忙提足了勇氣、放下了悲哀、隨着老翁的脚後、如閃電一般的進行、快要走進森林的時候隔了一條小河、河上駕着一條小橋、樹枝兒被微風吹來、不由自主的彎下腰去、輕輕的跳舞、岸旁的野花、也同時把他的媚体、躺在了流水的懷抱、好像要叫河水看着她們、不往前進的意思、可是流水却仍舊後波推前波、淙々不息的前進似乎說：「青年們啊！青年們啊！你不要受了惡俗的傳染、快來隨着老翁去敦品修行吧！」那時的我、心中只有老翁住所觀念存在、別的毫不顧及、走過了小橋、穿過了森林、才發現了一所極幽靜的庭院在草扇的前面、橫着一塊古木、上寫「世外桃源」四個大字、筆法蒼老、下邊落的是醉翁題、大槪是老翁的別號吧、進門以後、我便在園裏團團的走了一轉、這園的風景、便都了然了、四畝多地的方圓、老翁的二層竹樓、適居其中、向陽開門、表示出夏涼冬暖的神氣、在樓的對面、有一座用石堆成的小山、山上有一個不足十層的小塔、草似乎有多年沒有刈過、在每幾片黃葉的中間、必定夾着少許的油絲草葉、和幾株不知名的野花、錯雜開着、映在枯黃油綠中、畫出「新春」的詩意、

講到樹、可就是屋西的小河旁的桃樹了、葉茂花華、含苞怒放、好像畫中的美人、在河的水裏被微風吹動的幾個像魚網似的東西　把水裏的纖塵、落花……等的一類東西、都掛留在他的上面、怪不得我來的水、那樣的清潔、大槪這兒是那條河的上源吧！

一株夾雜在桃樹中間的老榆樹技幹擁腫醜怪、好像畫中的古木、那討厭的雲兒、在他的上面、故意的譏諷他說「不害羞、不自慚形穢、去和桃花姐姐站在一起………」的幾句話說惱了老樹、伸出他帶癭的突兀瘦臂、向着天空連連不住的捉、好像要捉住雲兒、重重懲罰他一頓的樣子、可是雲兒却也乖巧、祗在他的指端遊來遊去、不和他指端接觸、司春之神帶了綠衣來、陽光也抱着老樹接吻、老樹的心也溫柔了、不去質問那討厭的雲兒、却拚命的佈了滿枝的青錢、來和那桃花兒爭艷、一層一層的綠波蔭影、映在了桃花的粉面上、眞若是我在樹下、手執一卷、說不定我還想不出是置身何處呢、

喜鵲在樹稍頭、竊來竊去、有時打開了他的鳴管吐出他吉祥的歌聲！喳々的叫個不歇、臭咕也拿出驕傲的面孔、譏笑人們不知、耕種的節候、告訴人們「播穀！播穀！」獻媚於他們的雌鳥、還有各種希奇的鳥、來回的飛舞、不住的唱着他蜿轉快樂的歌聲、

屋東和屋後的一片廣塲、水池、樹林裏、充滿了獸類、可是也像是受了老翁的感應似的馴順不驚、老虎抱着小綿羊睡覺、麋鹿和野馬來競走、白象用他的鼻子吸水、仰天噴射、引得小魚和蝦蚧們、哈哈大笑

照々的陽光、忽然微見些强烈了！大地上的一切、完全受了魔杖的指點、全改出了活潑的樣兒、這裏的空氣、是鴻濛開闢以來的空氣、所以這樣清淡、這樣的新鮮、包孕着永遠的和平、快樂……這時的老翁、自道本意、說願意我和他長在一起、讀書、習字………等、聽見話的我、那能不快樂到一百二十分呢！

眞的隨了老翁、踏進了他的竹樓、忽淵一個巨響、發在了我的身側、睜目一看、原來我正擬進竹樓的時候、無形中踏在了爐上、這時四面的星斗、仍然要對我示威、光明的月兒對着我微笑、

遺影

秋江

春雪之夜、天空是這樣的暗澹、冷風是這麼的吼叫、人在夜裏、寂寞的心憂鬱得像失掉了什麼似的、

悄然對着孤燈、聽着窗外沙沙的雪聲、輾轉翻復兀自尋不着夢鄉的途徑、捲衾起來、遂手在靠近牀前案頭上拿了一本小說披閱、

這篇小說引得我笑了不由更使我聚精會神閱起來了、怎樣的結構怎樣的描寫都在我咀嚼中、忽然「撲通」一聲把我嚇了一跳、細看原來是一張小影由書中掉下、順手拾起一看、呀！

朦朧一片枯草荊棘縱橫峭石危壁下、立着一個白衣女郎、神情慘淡、意氣蕭然、望着我好像嘆息似的、

我目不少瞬、心中的感想、好似潮水一般的翻湧、一兒淚下伏着枕說：「蘭妹！昔時的快樂、我永遠不敢回首了「花前的携手、月下談衷、」都成了往事陳跡、剩下這一點遺痕、還模糊不眞！難道我們一面

新劇　遭遇（紫萍）

第一幕——隱病——

登場人物：

芸：十五歲的天眞伶俐的女孩子、衣裳是一身淡素的長袍、這也足以表現出她心情的純潔了、不過面上有些愁意、

泉：芸的未婚夫、十六歲、一個最勤勉的苦學生、身上着了破舊的學生服、或者因爲過度用功的緣故、臉是蒼白地、

王氏：芸的繼母、呈受着丈夫點遺產、嬌衿好財勢的人、而且在滿足的時候、不時施放她的兇狠………

小玉：芸的弟弟、頑皮的孩子、

時候：

一個初夏的憂悶的時節、

佈景：

一間整潔的屋子里、無線電機按設在靠牆的茶棹上、旁邊放着些椅子、牆的東隅、掛着一個男子的遺像、其餘是一些用具—碗、桌………

開幕時：

芸、王氏、小玉等閒着放送機、靜聽放送、玉坐媽媽腿上芸坐在一旁、屋內非常沈靜………輕々打門聲、驚破了屋內的沈靜、芸忙跑到門口去、

芸：（走到門旁、手扶着門）誰呀！

泉：我呀！我！………

（芸聽了臉立時紅起來、却躊躇着、不肯開門、過些時、才低着頭、慢慢的把門打開、兩人相對行了一個禮、默々的走到屋子裏去、）

泉：（對着王氏）舅母！近來身体很好嗎！

王氏：（起初似乎並沒有十分注意、聽了這句話、才漫漫把眼睛轉過來、死丁丁的看着泉破舊衣服、同時帶着嗣冷的苦笑）好！你怎麼今天會到這里、不上課嗎？

泉：（恭敬的）因爲今天是星期六、校里放牛天假、所以才會來的、

庸心隨筆（續）

庸心

三七三、姊妹、僅有二十上下年的一起生活着、出閣了、不知離還離近　能常見不能常見、更不可動輒打罵呀！

三七四、小孩子在好動的時期、一定是貪玩耍的、做母親的不能按他的生長順序給與些有益的玩的勾當和機會祇知道、讓他老老實實的、板板正正的、不然就以爲不聽說、不知好歹、加之以打罵、罵吧！你會罵他或她、他或她也照例的會罵他或她的子女、唉！

三七五、都是外來的到一起作爲妯娌、正所爲都是有緣故吧！更不打啊吵啊罵啦、每有分家或家庭不合美的事情、一般都說、「枕頭狀」「哥兄沒什麼、都說妯娌的事啊！」聰明的妯娌們大家庭的妯娌們、請起來、起來努力打掉這種口號！

三七六、從前重男輕女時候的夫婦、男子往往壓迫女子、壓迫的不得了、以爲女的就卑賤、應該操勞、不好了、男子或公婆就有打罵他的必要和主權、聽吧！男女一動就打起來、一動就罵起來、罵的骨酸、罵的肉麻、眞不像個樣子、什麼夫婦有……

三七七、歐風東漸、女權提高、時髦、摩登的聲浪、鼓動了整個的社會、婦女問題極其惹人注意、但是夫婦呢、眞正理家、恐怕鳳毛麟角、而互相衝突和吵罵更沒稍減吧！二十世紀的夫婦啊！

新墳

深岩

三、三、十九、投於兩級中學

你是紈袴的王孫？新坟、
你是貧家的子弟？新坟、
可嘆那！
一杯黃土、
四下荒榛、
×　×
你有年少的愛妻？新坟、
你有龍鐘的慈母？新坟、
可憐那！
獨守空幃、
淚痕淋々、
×　×　×
你有親愛的父兄？新坟、
你有活潑的弟妹？新坟、
可嘆那！
一庭花謝、
寂靜無人、
×　×　×
你可是天亡？新坟、
你可是病死？新坟、
可憐呀！
魅叫鬼號、
動魄驚魂、
×　×　×
你可有經邦的壯志？新坟、
你可是愚昧的頑人？新坟、
可嘆那！
人生如夢、
蜉蝣一瞬、
×　×　×
你可是薄命的淑女、新坟、
你可是失戀的青年？新坟、
可憐呀！
荒冢壘壘、
一望無垠、
×　×　×
你可是蓋世的豪傑？新坟、
你可是現代的文人？新坟、
可嘆哪！
英雄氣短、
壯士寒心、
×　×　×
新坟！新坟！知男？知女？
知舊？知新？
聽：啊鵲「嚶」、
鬼怨神吟、
楊柳陰中、
杜鵑泣頻、
×　×
新坟！新墳！知强？知弱？
知富？知貴？
看：荒山蒼蒼長夜沉沉、
麋鹿爲友、虎豹爲群、
×　×　×
新坟？新坟？
你經過了多少歲月？
你飽度了幾許殘春？
唉！茫茫今古誰知已、
落落人寰少故人、

一九三六、三、一〇、寫於遼高、

寫眞說明

大連沙河口公學堂高等科第十五次畢業優等生

（前排自右）張日升（大商堂）張淑明（大女商）劉玉文（弼生高女）劉竹梅（大高女）郭寶玉（大女高）李昭平（大商堂）

（後排自右）劉煥長（大連二中）八代六郎（大連汽船）孫盛新（大商校）薛寶福（大商堂）薛嶺山（大商堂）張裕福（電電養成所）錢志淸、兪萬田（大連一中）劉茂生（病院藥局）安邦升（大商堂）

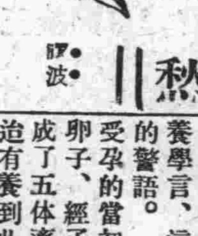
冷

萍波

深深的彎月、
照在疎疎地樹林、
冰霜似的屋子、
冷清清的！——
手凍得非常疼、
孤燈在閃、
照我寫字台上、
人！全都入在睡夢鄉、
窗！沙沙的作響、
風！一個勁的喊、
嚴寒的天、
您回去吧？
別要這樣的示威了、

——寫於靜波文研——

春愁



靜波

綿綿的春雨、
佔去了數日的時光、
陰風、黑雲、
充佈了憂愁之鄉、
和煦的春風、
不知去向、
更不見那「慈光普照」溫柔的紅陽、
只是陣陣的陰風、
冷峭得異常、

三六之春脫于靜波文研

◇◇代郵◇◇

讀者們：前幾天敝人刋登的塡字圖、因爲訛誤已寫錯今天特此更改金福線亮甲店『第一普通學堂』

吳織良謹啓

孕婦食事有任性　不能享得好嬰兒

姙娠與分娩是婦女最大的任務、也是一家一族的繁榮基本、故世界各國莫不有種々的傳說。就中雖不少整個迷信的、或有害無益的、然多年經驗所得貴重的教訓也不少了。俗語云、『孕婦吃蟹得倒生子、吃兎得兎口子』、都是沒有根據的妄言、然於姙娠期內、壁貼孟母斷機圖或三國誌圖繪等故事居常看賞、既爲姙婦修養的一助、又供胎兒良好的影響。又於嬰孩初產第三日的洗三、

親友所贈的禮物不少、就中如鷄蛋、小米、糖等、因含有阿米諾酸、維他命、及其他凡有挽救產後衰弱、促進乳汁分泌的榮養、故云是最適合的禮物。

又在歐洲諸國流傳的俚諺『姙婦食事如任性、恐要產生嗜嫌食物的嬰孩』。照榮養學言、這是有理而要緊的警語。

受孕的當初、不過極微的卵子、經了十個月之後、成了五体齊整的嬰兒。迨有養到此處、所需的**榮養自不少**因而姙婦最易損傷健康或起難產、或產後衰弱挽救不速了。

又有姙娠期內不但腸胃衰弱異常、且体內發生較多的毒素、對此之解毒作用也很微弱、故生理上發生種々的變態。如上所述有食物嗜嫌的現象、蓋亦由吧。此時**尤所欲勸的**就是『若素』、係由微生物不損其活性、抽製的新發明藥了。『若素』的成分內、包含了振旺腸胃以次諸臟機能的酵素、霍爾蒙、維他命等極爲豐富、而有促進食慾除去偏食之動機、助長消化、且促進新陳代謝、解消体內毒物、疏通排泄等顯著的効力。他如克利可根、阿米諾酸、鈣、鉄、萊奇精、燐酸等凡姙婦健康、胎兒發育上不可缺少的榮養素也在此收羅無遺故與上述酵素相協助而使姙婦經過安然、又產得健美的嬰兒。

再『若素』的成分、如上所述、極爲周到、故在產後接連使用、也有提早康復加增乳汁的卓効了。

盜汗的調理法

盜汗是很不舒適的因而夜不安眠、身体疲勞、神經益加過敏。盜汗如若遷移不治、則皮膚的抵抗力減退、而易招感冒、又使病情增惡且有惹起腎臟或心臟病危險。至於盜汗的調理法、每日用溫水加少量酒精、淸拭皮膚兩三次以保皮膚之健全、是亦有効的手續、然非調治病源、不可根治。『若素』爲達此目的、可云最合理想的藥劑、蓋本藥有提高全身的榮養振旺諸臟機能等顯著的効力、且對於盜汗的原因肺結核菌則含有種々有効的成分。

感冒的豫防與調治法

最危險的流行性感冒

□□身□□体若有了障碍、大概伴有身熱以爲常例。發熱的經過有的是突覺戰慄、暴發高熱、有的是總覺得頭重、身不舒服、飲食無味、手脚倦酸、或頭痛或脊腰牽痛。至此疑而檢溫、果有隱熱如斯其狀隨症不同了。發熱的來原、雖有種々然由感冒起的最多。感冒如屬輕症的、飲用能够溫身的食物、而維護体溫、就可癒好。然如放任歷久、或調理不妥、則症愈進步、而有到肺炎或肺結核的危險。尤其是流行性感冒、因屬黴菌的作用、故症性極爲猛烈。距今十七八年前風靡全世界的

□□流□□行性感冒所斷送的人命、比較歐洲大戰犧牲過數十倍則感冒的猛害可以想見、至於豫防感冒的方法、必需皮膚的鍛鍊、誰都知道的常識。雖然、祇求外面的保護的强化、倘或不足、即非調好体內的諸機能、而養成能够適應溫度轉變的力量、不能達成豫防的目的。

□□胃□□腸房弱的人易染感冒的、是因消化機能素不完善、榮養自有所缺、而体內抵抗力及治癒能力竟告薄弱所致。又於疲勞特甚的時候或胃內無物而飢的時候易患感冒、也是同樣的理由。所以易染感冒的人、平素注重身体的榮養、以求諸器管旺盛的活動尤爲要緊、爲達此兩個目的、最有効的藥物爲何、筆者所欲敢推的就是微生物劑『若素』、了人若常用『若素』、飲食大進、腸胃的

□□活□□動旺盛起來、秘結的就暢通、瀉利的就調好、且覺元氣大加、稍遇冷氣不至有障碍。然則每年冬期或天候不順的時候易患感冒的人、小孩、老人、姙產婦、或病中病後而抵抗力衰弱中的人、如賴此藥豫防感冒雖遇任何不好的天候、也不足提而可安然渡日。一日得了感冒的時候、最安全而有効的調理法、就是冷却頭部、務守安靜、飲溫物而保身暖、同時服用『若素』接連不斷、保可速癒。『若素』効力能挽救身体的衰弱、增進抵抗力及治癒能力、故不僅對於感冒、且對於萬病皆有溯原生効之功、故根源隨治好其末症狀隨消去、即身熱降下、苦痛減去、精神轉爽、舉凡趨於健全。『若素』、一劑而能兼治諸症且有如斯的偉効、不外係由珍貴的微生物、不損其活性而用最進步的方法而抽製、且劑內收羅酵素霍爾蒙、維他命、及其他各種貴重的身体精力元素而得的集大成了、則藥効的顯著、蓋是當然的結果吧了。

『若素』、錠劑携帶用小瓶五角（日金）三百錠瓶（約一個月量）一元六角、一千錠瓶五元、另有粉末『若素』一月份一元六角、總發行所日本東京市芝公園十一号地『榮養與育兒之會』（振替東京一七〇〇番）本地著名藥房亦皆有售出、

兩個虛弱小兒因此變成肥壯

（奉天）文淑嫺

敝人有男女各一、奈身體欠佳、（想因當初用代乳粉養育之故）屢給服滋補食品、亦未見効、**身体**日見消瘦、稍遇寒冷、即患風邪、或鼻出血敝人日夜憂慮、就請醫師來診視、歷久亦未見癒、苦病愁眉束手無策之中、敝丈夫閱報後命我云、凡小兒身体虛弱、至好給服『若素』一藥、敝人聞之、即由藥房購來『若素』一瓶即給他服用、不久果見有効、**血色**漸佳、氣力振作、敝人因視其有効、故繼續服用、日月愈久、覺得体格愈見肥壯、令隣人亦起驚讚矣。近來小兒終日出院遊玩、意氣極爲佳、（中略）服『若素』之厚恩、敝人一生終難忘也。特此作書感謝。

奉贈！

『若素』贈彩大特賣　本地藥房正在一齊開始中

頭等、贈金參拾圓之商品券、（其他多贈）

詳細問訊向就近藥房爲荷

獅子牙粉

HS－311

瀋陽中國銀行

存款　匯款　放款　其他業務

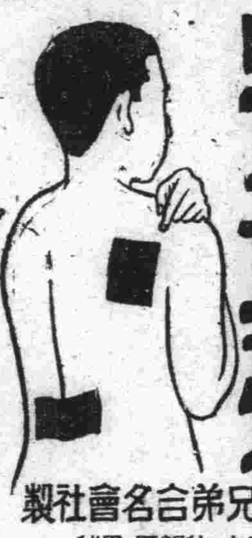
定期　活期　其他存款利息優厚手續簡捷
電匯　信匯　匯票　國內外各埠均可通匯
抵押放款　貼現放款
進出口押匯代理收付事項

電話　日　六二二一七　六二二一八　六二二一九
滿　二〇三一　二〇三二
交易專用　日　二二五三　二二一七

株式會社正隆銀行廣告

開設年月	明治四十一年一月
資本	金票一千二百萬元
總辦	安田善四郎
顧問	安田善次郎
業務要目	各項存款放款匯兌及普通銀行一切營業代理關東州地方費現款處及大連市金庫事務
總行所在地	大連市大山通十一番地
分行所在地	營口、奉天、旅順、新京、開原、天津、撫順、公主嶺、四平街、青島、安東、鞍山、哈爾濱
派出所所在地	大連小崗子沙河口　奉天小西關
通匯處	日本內地朝鮮南北滿洲台灣中國內地等參千餘家
電話	總行代表番號二、七二一八、夜間二、七一一四　振替貯金口座大連二二〇

朝日万金膏



主治　肩板、腰痛、跌打損傷、疲乏、神經痛、凍瘡、筋骨痛、其他一切皆有奇效、

定價　三錢　五錢　十錢　廿錢　各藥房皆有出售

代理處　大連市…　天然堂藥局

久光兄弟合名會社製　日本佐賀縣田代

吉昌木舖

大連奥町　宏濟錄合對過

牌匾家具生熟名漆

壽材

各種壽材廉價出售

電話二八七七二

新世界有聲電影院

本院電話三二九三六

◀陽曆三月十九日起只映四天▶

五鬼鬧鍾馗！

同場加映　有聲漫畫

下期預告　荒江女俠　十一十二集　加映有聲漫畫

異國物語　又名 韃靼漂流記

按異國物語一卷、爲日本福井竹內藤右衛門等、一行五十八人、分乘三船、自新保浦航行遭颶、漂流、駛抵建州、其四十三人者見害、竹內父子亦預焉、餘十五人者初送盛京、旋轉入北京、時清順治元年、蓋與當時從龍之武士、署同時入關矣、留居年餘、見允釋還、經朝鮮而歸國、而遂首邸之願焉、是冊乃記其事之始末者、一名韃靼漂流記、亦名韃靼物語、世祖實錄中曾載及此事、故此書頗有裨史乘、況當其赴北京、適值明清兩代鼎革之際、戔戔所記、良足覘世運與國風歟、是冊今由北平橋川時雄氏譯成華文、並詳加註明、與其原傳鈔本同付景印、而由東京三秀舍出售矣、願購閱者請向大連市須磨町三〇待曉盧函購可也、書價金五圓（郵費在內）

招募學生（新學期）

吾人日常生活、簿記爲不可闕者、故不修簿記、學乃人生一大遺憾、本學院爲專修簿記學府、愼勿失此良機也

就職之捷徑

一、招收額數　壹百名
一、開學日期　陽曆四月十日
一、卒業期限　本科六個月　速成三個月
一、教授課目　一、簿記學原理　一、商業簿記　一、公司簿記　一、珠算　一、銀行簿記　一、工業簿記　一、官廳簿記
日本語免費講授

年齡不拘男女兼收指導懇切教授盡責畢業後並介紹職業備有詳章函索郵票二分即寄

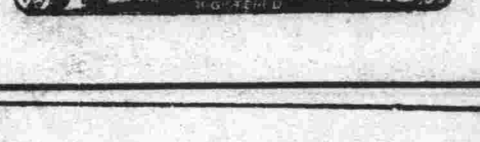
奉天商埠地南二經路達尊里一七二

滿洲高等簿記學校

「夫婦和而後家道成」

此語確有至理存焉夫婦因細故勃谿致失和而家庭破裂者不知凡幾此等家庭苟處之以和均未始非融融洩洩之安樂宅也雖然性情暴躁往往不過因腸胃積滯肝木不和而起一兩劑清導丸每能使倆變互讓爲溫存於是家庭快樂家道成矣

清導丸平肝導滯性和效大功近天然凡便秘胆疾頭暈頭痛均善治之其能使性情和易保身体康強者有由來也且此丸係純用植物質製成服之無絞痛峻瀉成癮諸弊各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶大洋七角六瓶三元五角郵力免收



世界的品質
近代的香味

固拉普 双美人牌牙膏

東京 大阪　中山太陽堂本店製

胡匪肅淸復興航運 航業會開整理會
共提議案十三航局派員參加
春暖冰解在即江堤工程再興

【吉林】吉林航業公會。自前民國十八年七月間。上任會長關鍵。辭職之後。當由全体會員。推選趙洪軒接充會長之職。該會長自蒞任以來。對於船舶航業一切事宜。復加整頓。不遺餘力。殆因事變前。受軍閥之暴斂。及事變以後。胡匪之擾亂。以致各船戶。蒙受頗多損失。因之航業公會。竟即蕭條之景象。現該會長。鑒於胡匪肅淸。地方安謐。松花江沿線。已告平靜。爲謀整頓航業復興起見。由哈爾濱航政局後援之下。特召集同業會員。開催會務整理籌備大會。討論航業一切復興改善事宜。共計議定具体提案十三項。關於籌備會內部組織。設有總務系。運輸系。會計系。各負專責。以策進行。一俟將來公會改選後。此次籌備會。始行解散云。

本市山淸水秀。風景絕佳。東省龍潭之勝。西據白山舊跡。北接山林。南端松江。橫流城側。誠天然勝地。故近人有謂之「滿洲京都」者。蓋喩其山水兼備。並係我國四大都市之一。將來在商業貿易場上。決可佔得重要地位也。茲當局以吉市正値建設途中。爲期松江航運便利。並壯觀瞻計。曾於上年請准建設護岸江堤。業於去歲秋季興工。當以天氣轉寒。並工程浩大。遂暫行中止告一段落。近來春暖風和。解冰也即。該項護岸工程。乃於近日。復行招募工人。繼續工作。所有應行叢集及堀刨之處。均開始着手。並於三道碼頭。及天主堂下坎。裝置製灰電機。又雇車在沿江各處。採取沙石。以資需用。聞日內擬添雇人工。分頭積極工作。俾便於本年秋季竣工云。

第二軍管區實施 中少尉軍官教育
吉司令森岡顧問等 均有懇切開學訓示

【吉林】第二軍區司令官吉興上將。其於康德三年度。教育計畫。於吉林第二教導隊。實施中少尉軍官教育。前特通飭所屬各部隊。選定被教育者。限於三月九日。均集合於第二教導隊。業均遴期選送。計共六十三員。當於三月十一日。午前十時。在吉司令官。及森岡主任顧問。蒞場之下。隆重舉行入隊式。開始實施教育矣。茲將吉司令官。森岡主任顧問。及第二教導隊劉隊長各訓示錄左。

中少尉軍官教育開學訓示。今日爲諸官入教導隊。舉行開學典禮。本司令官特告誡數語。以資精進。諸官在各部隊服務。均有成績。對於軍紀風紀學術兩科。又皆夙有研究。今再以所受之教育。証以平日之經驗。自必胸襟開闊。感有一番樂趣。然此次授以充分實施之教育。係置重點於實科。而以學科爲其補助。學期雖促。收效實宏。務宜逐一細心討論。知其當然。明其所以。抱定勇往邁進之力。以期學匠於成。不但將來歸隊服務。上能秉承長官命令。下能指揮一般士兵。擴而充之教育普及。我第二軍管區之軍事。必能蒸蒸日上。日就一巳論之。他日增進軍事智識。亦即在此次所受之教育。以樹其基礎。然其拆要。則在立志向學。心不外馳。語云勤有功戲無益。又云尺璧非寶。寸陰是惜。諸官勉旃。

司令官吉興

召集軍官（中少尉）訓示。諸官此次被選召集至教導隊。於國軍中。比較的教育。及其他設置。尙屬完備。能以在該隊。得受正規教育之機會。誠爲又同慶之事也。滿洲國建軍以來。爲國內治安警備起見。於各部隊。而使統一的教育。實爲困難之現況。因此當於軍管區。由去年以來。深有顧慮。及警備討伐等之關係。故計畫軍官之特別教育。諸官爲第二回之召集。軍官被當選者。各官長爲軍隊指揮統御之中堅者。亦爲鼓吹發揚軍人精神之根源。同爲教育者之中心。又是志氣結合之中心者也。尤其諸官日常同與士兵起居。其一舉一動。皆應感化及士兵。故自巳須遵守諸法則。正踏服從之道。謹愼行動。注意態度服裝。特別磨練教育技能。以此而移至部下之士兵。能力與技倆並進。本乎此而以全部教育於士兵。是所責任也。今回召集期間。極爲短促。但應學之科目尙多。宜順從教官所教育課目。勿要摘其枝葉。宜採取其課目中之重點爲要。本教育期間。充分修養心身。熟習武技。將來歸隊後。能以懷自信力。教育訓練部下。故於研究學術事。尤爲重要。天氣尙覺寒冷。須充分保養健全身体。而使達成本召集之目的。是所至囑。

主任顧問森岡皐

中少尉教育開課訓示。今日爲中少尉教育開課之始。本特勉數語以爲諸官修學之助。本教育期僅兩月。至爲短促。蓋諸官均已服務有年。而具有相當之學歷。一經指授。自能心領神會。但一人之知識有限，學術之探討無窮。凡事愈研而愈精。心思愈用而愈靈。且光陰逝水。良機不再。在此修學期間。務必及時努力。虛心向學。互相磋磨。精益求精。以明學術之進展。而增進國軍之精銳。庶不負派遣之初衷。本隊長有厚望焉。

實施街村制度
開第一次村長會議
建平縣署盛大舉行

——續昨建平——

六、村居之災民極貧者。報告救濟。對於村內良民。因受匪害。或歉收影響。目下絕糧。將要餓死者。應速報告。設法救濟。但不務正業者。不在此內。

實業方面指示應行遵辦事項

爲考查縣內各區土地氣候。適宜何種産物。以謀改良起見。擬於春融之時。派員赴各地試種各項種子。茲將試種種類及地點。開列於左。並希各位村長。將試種土地。先期備妥。以便屆時施行。

一、試種種子名。玉蔥。試種地點。菜園子。小河沿。下窪。黑水。公營子。葉柏壽等處。每處須預備土地一畝。分上中下三種。以便分別試驗。

二、試種種子名。落花生。試種地點。小河沿附近。菜園子附近。葉柏壽附近。每處須選擇適宜地點。警備土地四畝。

三、試種々子名。牧草。試種地點。後甸子。王子廟。小河沿。哈拉沁。每處須警備土地三畝。

四、植樹種類。楊樹枝。植樹地點。四德堂。小河沿。小哈拉道口。曲家灣子。菜園子。倒各郎營子。白塔子。二官營子。四家子。林家地。德力胡同。魁德素。小塘。楡樹林子。碌碌科。哈拉沁。國道線附近等處。每處須先期預妥土地若干。及苗木。但苗木一項。不准先期斫伐存放。必須本署派委植樹人員到時。再臨時斫伐。立時栽植。俾能容易成活。

財政方面指示事件

一、畝捐及雜捐之徵收。委託盡力補助。舊時代徵收捐欵。附帶欵目繁多。貧民輸納無力。富戶以勢支吾。公私交困。達於極點。滿洲建國。痛除此弊。地方收入。無論畝捐及雜捐。依法規定。通告週知。交欵後立即開照。正數之外。不能多索分文。惟人民狃於積習。延宕不交者有之。故意被爵者亦有之。今後委任主村村長。多是明達。及地方有力者。對於公家事務。如徵捐納稅。及其他調查事項。誠能熱心提倡。苦口解說。畝捐至期交淸。特稅遵章措繳。車欵領牌。屠宰上捐。催徵員不準下鄕。永無担任食用之弊。將來地方財政。有健實之進展。皆各村長補助之力也。

二、土地整理。仰賴各村長領導及宣傳。整理土地。係整理畝捐委員會之專責。敝人率縣長參事官面論。向各位簡單說々。畝捐整理一事。純爲扭負平均。增進收入起見。履奉省令督催。實行土地調查。自春迄今。責成人民呈報。迄無效果。繼派調查班分頭下鄕。又因其他關係。尙未辦理完竣。幸逢各村長就任機會。切盼回到各村。招集鄕民。傳示本意旨。種地多少。盡數報出。各村長以身作則。並勸告智識階級。及家道豐富者。作爲領袖。平民即不敢觀望矣。不日調查班到達各地。當然與各位聯絡。添繁之處。在所難免。

三、康德三年阿片販賣事業。准許農民入股。明年阿片收集。已由專賣署許可。歸縣辦理。查大滿總分辦代收阿片。專賣署預相當之手續費。不准勸價收買。軍苦烟戶。但立意善。雖實現甚難。所以。赤國寡平各分號。攫利甚鉅。其故安在。此次改組以後。由縣組設收買所。專賣署加派鑑定員。烟戶售貨。秤衡公平。驗段眞確。決不使農民吃虧。收買股本。專賣署担任四分之一。縣方担負四分之三。如農民有股實之家。情願投資者。歡迎加入。阿片收集多數。直接送署隨時發價。毋轉售買。利益自生。一切開銷。枕從穿節。所有保護輸送。汽車搬運。並由縣署負責。結束後。算出純益。及當事人。應分獲成。其餘撥歸縣署費。官民兩得其益。莫善於此。（未完）

市處經濟調查 作市稅根據

【吉林】省垣市政籌備處當局。前爲明瞭本市經濟情形。及市民生計概況起見。曾於去年。招考調查人員數十名。分別編成五班。在市內各區工作。按戶調查。現已調查完竣。除有未詳細者。另行派員復查外。大致詳情。當於下月上旬。即可發表。此項經濟調查。既爲將來市稅收繳根據。又可作本市發展上參考之資料。將來發表眞相如何。頗爲各方所注意。

吉市警政近聞
檢査澡塘注意浴客 嚴禁暴利以重金融

【吉林】警察廳衛生科。以衛生之道。首重淸潔。而澡塘設備不良。尤爲傳染病菌之藪。本市澡塘林立。人口繁多。難免染患風癬花柳。及其他傳染性病之人。與普通客人。共浴一池。値此陽春氣轉。百病發生之時。不但最易傳染。且與公共衛生上。大有關係。若不嚴行取締。難免不生危害。茲該廳爲防患未然起見。除由衛生科隨時派員查締外。復令各署衛生系切實傳諭管界各澡塘。對於一般浴客。應切實注意。倘有身患傳染性病之人。應另備盆塘。使其另浴。以資預防。又該廳保安科。最近通飭各署所。對於市民。有重利借貸錢欵者。應嚴行注意查締。以防爭執發生是非。而爲市面金融流通上之障害倘有以上之重利或暴利情事者。即希報告。以資取締爲要云。

海蘭泡赤塔間 已軍事化
由俄來哈者談

【哈爾濱】頃據某方面消息。近中有由蘇聯境內。逃來哈市之俄人追蓋道及滿人傳某。使述蘇聯境內。對於軍事準備。甚爲積極。在海蘭泡。及赤塔間。所有鐵道線幾全爲軍事佔用。赤塔市內已全爲軍事化。有多數赤衛軍集於該處。正向民間催索軍需。並努力軍事工作云。」

警察分所長 杳獲二匪犯

【蓋平】本縣自大帮胡匪投

市內盜賊之橫行
房閥素日怕匪匪偏光顧
胡匪原是熟人人難意料

【哈爾濱】哈市道外正陽警署左鄰。大六道街卅一號院內二戶福臣。爲他人經理房租。積下不少寃孽錢。致被匪徒着眼。於十八日午後六時五十餘分。有人叫門。王某自知惡討房金。積下仇怨不少。平日對於門戶。十分小心。頃於傍晚有人叫門。格外留意。親自在門隙中接視何人。見係房東紀品卿。偕同警服者一人便服者二人。聲稱有事。王某於是放心將門啓開。四人同入室內。警服者一手持信一封。一手擎着七星手槍。聲稱係刑事科派來的。憑信檢查私槍。喝令其他二人。將紀某綁上。然亦不敢稍行抵抗。恐遭不測。聽任一身量高大之匪。穿青洋服大氅。頭戴三塊瓦式帽的。及一小矮子。亦穿黑色洋服大氅。黑皮帽子。語言聲口類似日本人。動手搜翻。搶去赤金手鐲三付。計重四兩。赤金馬蹬式戒指二個。赤金方形戒指二個。赤金三塊式戒指三個。圓形光面戒指三個。兩趾磚式二個。共計十二枚。計量二兩四錢。赤金牌子一個。重一兩。以上金屬品內面。皆有益華金店。及鴻昇金店字樣。金懷表一只。上帶赤金表鎖一掛。鋼壳才表一只。小孩子銀手鐲三付。銀手鐲一付。重四兩。銀麒麟牌子一個。現欵國幣八十元。搶畢逃去。玉某亦不敢尾追。只得報告警請求追查云。

北滿匪情狀況。歷年來隆冬寒冷。山林郊野。無以用其技倆。係群集市內。伺隙行搶。是爲久居北滿者。人所共知。不知近日已入春融。哈市內竟而搶劫迭出。日昨十九日午後二時。光天化日之下。新安埠警署管界。安民街卅八號。住戶鐵路工人李芳桂家。突有老少匪徒二人侵入。老者年已五十餘歲。手持勃蘭小槍。少者不過廿歲。手持尖刀。入室後大事威嚇。結果搶去國幣七元五毛。臨行時竟將二五六三三二號花牌勃蘭寧小槍遺下。並有子彈三粒。事後李某報告警所。請求拿賊云。此種搶劫。似屬另有別情。警偵已極力偵查。希企判明眞象。

又十九日午後。二時卅分道外太古十二道街百五十二號磚窰匠李長林家。亦遭遇三匪光顧一匪持自來得把門。二匪持刀入室搜翻。將皮箱搶去國幣廿一元。銀壳懷表一只。水獺皮帽一頂。毛布棉袍一身。統計損失不過四十餘元。可是受驚不小。一般人云此乃是窰匠素日穿帶越分。召至匪徒着眼。由此看來吾人處世總以守分爲佳。

哈市馬家溝。係屬香坊警察署管界。於十八日午後一時餘。有該警署之便衣警探出勤於馬家溝。比樂街。家街拐角之處。瞥見一人。年約廿餘。身穿古銅色棉袍。足登靰鞡。頭戴皮帽。手持白布包一個。形狀隆重。服色行動皆有可疑。遂即將該犯人喚住。向前檢查。包內各色女人衣服。甚夥。質之答稱有妹將出閣。在市買的陪嫁品。言雖如此。神色頗覺惶惶。正待逮捕之際。該人扭就身軀。向北樂街逸去。該便衣警探。隨即尾追。該人爲斷後計。放射兩槍。警探亦隨之還擊。及至前方十道街口。該人左轉右折。竟爾失蹤。李鳳山。亦出與前來。協同搜索一番。終未弋獲。狡賊眞可謂善於弈藏也。

現住哈市中央大街北頭。邑之頭高雲山。於廿日下午二時餘。擬赴道裏經緯警署報告。伊於年前十一時。在地段街朝鮮銀行。兌取國幣二千三百九十元。置於衣兜內。回到新城大街月發隆百貨店門前。搭乘乘合大汽車。駛至埠外桃花巷口下車後。發覺衣兜被小紐割破。竊去兩千二百九十元。餘百元國幣票一枚。係被割斷。遺落衣兜中等語。幷呈割斷百元國幣票及衣兜。請求檢驗。派警追查。警署據情。已開始偵查。以便大白眞象。然而高某係包土工之頭。失竊後又鬧三小時之遲遲報案。係致疑竇叢生。警探又得大展其偵查手腕矣。

濱江省公署警務廳。接據寶安縣報告。該縣勒子溝一帶地方。近日來發見滿鮮合流之共匪。號召黨羽。架人勒贖。並强制農民加入匪黨。東京城已被綁去鮮人九名。該縣駐軍及警隊。已出動搜剿。據傳聞匪首報字似爲南洋。

三棵樹街新建設

【哈爾濱】哈市東郊原有三棵樹一村。客歲拉濱鐵路線經過該處。設置車站。建築物隨之發展。頃聞都市建設局。按照計劃。區分該處街衢。購選樺楡柳三種樹秧數千株。將栽植於該處三大幹街。樺楡柳各佔一街。稱名即依樹名而起。統而以充實三棵樹之名實。當局者亦可謂興致勃々有趣味之思想也。

警察署考取特務 招集特務會議
特別注意消息靈通 實行取締不良份子

【沖河】本鎭警察署特務主任王希文。奉上峰命令。爲消息靈通。辦事敏捷起見。著各甲事務所添用青年特務一名。發表以後。各處荐人者絡繹不絕。情面難却。又不知其人有無相當能力。於是詳加考慮。以杜濫進。此風一傳。報名投考者。不下數十名。假保事務所齊集考試。邀本鎭農會長王桂紳。學董王伯侯。團總馬秀林。校長金易軒等士紳。蒞場監視。以昭鄭重。先試目力。體格。檢驗有無嗜好。繼考國文。（論說）公文程式。常識。算數等科目。當日閱卷畢。取錄。格者六名。即行分撥。計保事務所曾乃如。城內甲劉永淸。東門外甲孫亞儒。西門外甲孫振三。北城甲尹鳳春。南門外甲李紀堯。逐赴各保甲服務。該特務主任王希文。一秉大公。取材錄用。毫不徇情。該青年等。當必

據云。奉警務局長特務股長命令。對於甲內詳查。取締不良份子。務需認眞。勿得敷衍塞責。有忝厥職無論如何。消息均須靈通。會議事項。探誌於左。

一、關於認識特務之重要事件。

二、特務之訓練。

三、關於地方各種視察報告之問題。

四、共匪行動。並組織內容宣傳等項之調查。

五、對於有統系政治匪。及反滿抗日之著手陰謀行動有無之視查。

六、各種結社內容之調查。

七、報告期限。及文書格式之記載。

以上各件。令各特務遵照辦理。勿得違誤云云。

新舊度量衡 折算率
縣署佈告周知

【穆稜】縣公署以新制度量衡行將行使。對於舊度量衡折算率。應先公布。以利推行。於昨出示布告。俾衆週知。茲錄其布告原文如左。

爲佈告事。照得新制度量衡實行之期已在不遠。在未實行以前。所有新舊器之折合率。應先公布。俾衆週知。而利進行。除分行外。合亟照錄比較表。佈告闔屬商民衆。一体知悉。此佈。

新舊度量衡比較表。

新制一尺。折舊制（裁尺）九寸六分。

新制一里（折舊一百五十六丈二尺五寸。

新制一畝。折舊制一畝三分五釐六毫。

新制一天。折舊制一垧三畝五分六釐三毫。

新制一升。折舊制二合一勺七撮。

新制五升。折舊制一升零八勺五撮。

新制一斗。折舊制二升一合七勺。

新制一斤。折舊制十五兩。

農安縣宣傳新制 度量衡補誌

【農安】縣商會奉農安縣公署訓令。爲新制度量衡法實施第二週年紀念。令商會召集當地有力之實業家。開座談會。以資研究。而期實施。並發佈小冊子多份。當經孫商會長派人。將發到標語。擇通衢地方。實行張貼。並將小冊子。分發各實業家及民戶查照。藉資研究。開會時到者。有縣公署人員李遊長。及度量衡販賣潘經理。暨各實業家。共到一百餘人。當由李內務局長。及孫商會長竭力宣傳。凡我商民人等。對於新度量衡。務必在此實行期間首先購買試用。這纔新度量衡。完全是對於商民謀利益。試問以前之舊斗稱尺大小未能一致。在商民方面因斗稱尺大小不一。很受重大的損失。現在我們新國家政府。鑑於從前之舊斗稱尺不公之積弊已深。爲便利商民。除去以前弊端起見。故有新制度量衡之實施。雖然規定猶豫期間五年。並不是說到五年以後再實行的。在此五年猶豫期間之內。要大家一律使用的。而舊式斗稱尺。從此即不准製造出售了。再把新製度量衡器與舊斗稱尺之比較向大家談談新量器一斗。折合農安之舊斗三升一合五。新衡一斤。折舊稱十四兩三錢。新度一尺。折合舊尺九寸六分弱。務望各商民踴躍購用。勿得觀望自悞。致干受罰。直至晚五時方始散會。

軍部鈴木顧問 榮轉中央

【齊齊哈爾】第三軍管區司令部。顧問鈴木大尉。於十七日公佈。榮轉軍政部顧問。繼其後任者。已決定爲第一軍管區司令部今西少佐。鈴木顧問。俟後任到來交代畢。即離齊任云。

步兵三團爲陣亡士兵 開慰靈追悼會
二十二日在南端廣場 是日各界均參加致祭

【沙尖鎭】自去歲施行秋季大討伐以來。步三團不避艱辛。大事搜剿。甚得相當之成績。於月之廿日。該團與六連李連長。奉令出動大陽岔地方。於午前十時。與匪紅軍接觸。激戰三小時之久。斃匪三名。傷二十餘名。卒因匪衆我寡。竟受重創。當場陣亡中士王榮久等六名。該連李連長冒死直前。身先士卒。奮不顧身。腿後貫通彈傷。當即抬到沙尖鎭治療。爲追悼死者於二十二日午前十一時。在南端廣場。開慰靈追悼大會。計參加典儀者有呂司令。石田顧問。永田中佐。教導步兵團劉團長。各法團機關學校農商代表等。不下百餘人。焚香煮酒致祭。以慰幽魂。想爲國捐軀之健兒。在九泉之下。定能瞑目耶云。

呂司令涖尖

【沙尖鎭】駐外岔溝。教導隊呂衡少將。携同石田顧問。督視沙尖子駐軍。並慰問所屬官兵。於本月二十日來尖。擬定稍事休息。後再赴其他任地云。

兩參事榮轉

【西豐】本邑縣公署參事官宮崎物平氏。蒞豐數載。功績素著。對於輔佐縣治。萬民感德。今奉上峰令。榮升國府內部事務官。啓程之日。本縣各機關各法團及新聞界。商民等。不下數千人。均至車站歡送云。

又本邑縣公署所遺參事官一缺。未便虛懸。刻經上峰調法庫縣公署良田參事官榮轉本縣參事官。已於本月十九日到豐。查良田參事官。學品兼優篤誠。久爲上峰所嘉許。今任四豐輔助治民。必能爲人民謀幸福云。

警署調查醫士 令呈驗証書

【梅河口】警察署奉縣令調查。醫士。呈報履歷及証明。並附二寸像片。與呈請書。持至警署呈驗。與原有証券對照。是否符合。轉呈縣署。再轉呈奉天省長公署審核。以定去留。大約証券不相符。者定然淘汰云。

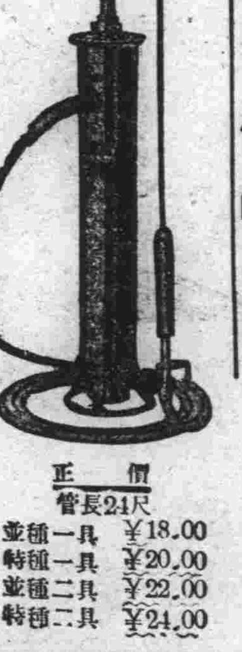
于縣長榮行在即 各界舉行歡送會

【朝陽】朝陽縣長于嘯軒前於康德元年十一月到任。對於縣政銳意進行。茲於日前奉令調轉民部。該縣長因即整理行轅。于本月十八日。榮赴新任。全縣民衆得此消息。大有攀轅相向之勢。乃在佑順寺眞如妙覺殿。由日滿官民各界。及全縣學生。舉行歡送大會。一時群賢畢至。少長咸集。歡呼跳躍。殊爲盛況云。

欒懷西升任署長

【熊岳】三區警察署何署長。調任八區後。暫由欒氏代理署長。今奉上峰命令。欒氏補充正任署長。於日前正式受任矣。約於四月一日到署云。

二重式瓶 半自働噴霧器



正價 管長24尺

並種一具 ¥18.00

特種一具 ¥20.00

並種二具 ¥22.00

特種二具 ¥24.00

手押噴霧器中最理想的秀優品。活塞細故上下活動愈大愈輕其壓力即爲之强大容量當在百二十乃至百五十磅但限無車輪之必要者不外乎右圖之本器最適用於傾斜之地。高二尺一寸。特製黃銅管。並製黃銅厚板掃除簡易能率一時間五斗乃至七斗（按噴霧口各皆不同）

二重式瓶 半自働槓杆附噴霧器

正價

管長24尺二具 ¥35.00

車輪付附屬二具 ¥70.00

滿洲總代理店 蘆田洋行

大連市山縣通 電話長二二三四〇六番

奉天警務廳化驗 瀋陽警察廳註冊 首都警察廳呈准民政部註冊 新京特別市市長援助

醫痔 又名 男婦萬應 家庭常備 醫血良藥

此藥爲最新發明之品有治痔瘡及婦科兩大系統之功能此外如男婦急慢性痔症腸風便血疔毒惡瘡癰疽漏瘡鶴膝風黑紅傷各種淋病攤痪半身風痢疾 疹鬪節炎偏正頭痛寄生虫病流行性感冒中風肺炎胃炎 風寒腰腿乾嗽咳嗽凡與血液有關者均能奏治期血液病之標準的治法玆因新出問世同人等特此介紹

定價 大瓶三元 小瓶一元二角

成記製藥社 住址新京西四馬路通順胡同六號

代理店 新京 頭道溝 德育生 城內 義和謙 奉天省 安東省 錦州省 關東州 義和謙 吉林省 長安公寓

總經理處 增源當 總代理處 德茂永

介紹人 蒙政部大臣 齊默特色木丕勒 實業部大臣 張燕卿 財政部次長 董立廣 新京市商會常務委員 洪維國 敦漢南旗札薩克親王 德賴布 安東省省長 王玆棟 奉天總商會會長 方煜崑 前奉天電燈廠長 龔玉恩 托

OVAHORMON

婦科良藥

月經不順 缺少 疼痛 閉經期 頭痛 腰痛 不適

婀闕好萌

婀闕好萌是促進或保持女性特徴的原動力、有調理月經及恢復女性機能・增進女性健康等作用、故對於月經不順・月經痛等月經障碍以及閉經期的頭痛・腰痛・眩暈・逆上等不適症狀、均有絕妙的根本治療作用、其他如用於神經衰弱・乳汁分泌不良等症、亦有良效。

【包裝】片劑 五〇片 一〇〇片 注射劑 五管 一〇管

總行 日本・大阪 武田長兵衛商店 股份有限公司 奉天住在所 松島町二十番地

鎮咳祛痰劑

三共 SANKYO

新鎮咳祛痰劑補羅親乃係醫學博士吉村喜作先生所發明 Prunus 屬植物有效成分製劑並無不快氣味又無胃障碍其他何等可忌或危險的副作用因應用極爲安全故博得異常好評對下記諸症效力尤爲顯著……

【適應症】

咳嗽並常喀痰急性及慢性呼吸器疾患百日咳等

說明書進呈

三共的藥品備有載錄定價與簡單解說之本冊「三共的藥品」如來閱請將此新聞名記入而索閱可也……

（包裝）
粉末……50瓦入 ¥1.00
錠劑……100錠入 ¥1.05
液劑……100竓入 ¥.85

東京・室町
三共株式會社
大連市山縣通
三共藥品販賣所

ブロチン
補羅親

解熱鎮痛
三共アスピリン（阿斯匹林）（歐波匹林）
東京・室町 三共株式會社
品質優良的國產阿斯匹林…並無胃障碍及其他不快的副作用而完全發揮阿斯匹林本來之藥效
末（二五瓦入）一、三〇 另有裝多量的
錠（〇、五）六錠入・三〇 二〇錠入・八五

歷史悠久信用卓著之旅館營業及海陸運輸

中華棧總號
中華棧新社

本號專營旅館生意運輸事業旅館則設備完善招待週到力求客人舒適運輸則手續敏捷使費低廉務使客人滿意諸君請試便知不虛

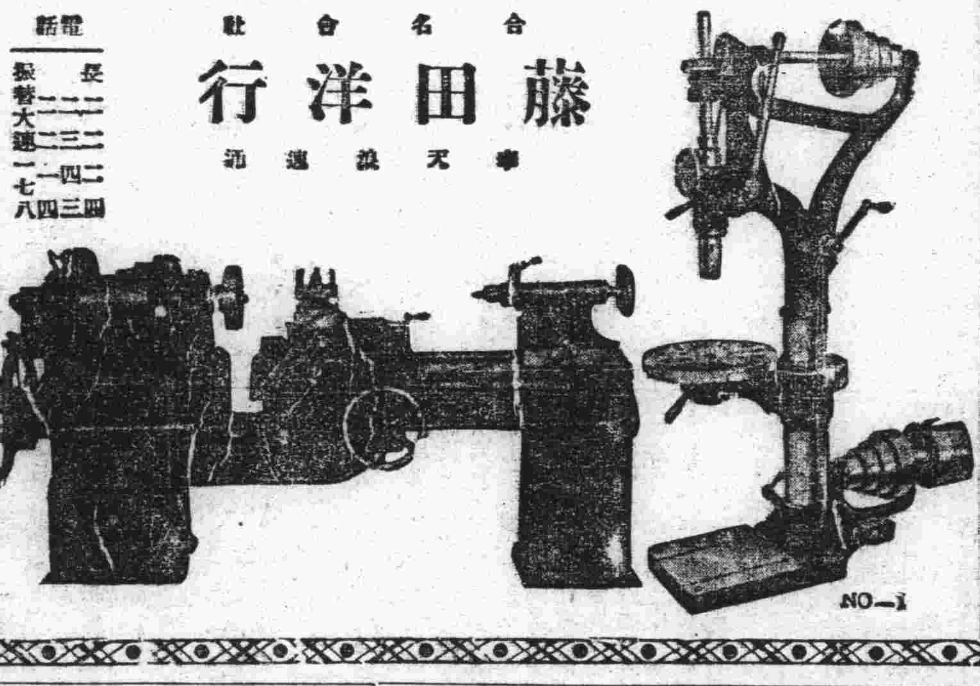
總號 大連市 奧町七十二 常陸町三十三番
電話 奧町（長二・四二〇〇 二・五七四〇〇）常陸町（運輸部長二・七九七一四 新社樓上二・六四六）番
主人 張佩瑜謹啓

支店 哈爾濱道裏、道外、營口、青島、登州 中華棧——新京義昌公司中華棧—— 天津通順棧華記 出張所奉天、安東、圖們、清津・梨樹鎮、牡丹江、林口、下城子、芝罘 龍口、威海衛、北平、穆稜

資本金一千萬圓
大連市伊勢町六十九番地
株式會社 滿洲銀行
頭取 村井啓太郎
電話代表二、四一二一番
振替貯金大連三三〇番
支店所在地 金州、普蘭店、貔子窩、海城、鞍山、山城鎮、奉天小西關、公主嶺、范家屯、新京、吉林、撫順、本溪湖、安東、興隆街、哈爾濱、開原

工作諸用機械諸工具在庫豐富

合名會社 藤田洋行
奉天浪速通
電話 長 二二二二・二三四一・二四三四
振替大連一七八



資本金 壹億圓（全額收足）
公積金 壹億貳千九百拾五萬圓
營業總目 諸存欵 放欵 折扣 內外匯兌 信用狀之發行其他一般銀行業務

橫濱正金銀行 大連支店

大連市大山通二番地
電話 代表番號 二・三一六一番 宿直專用 二・六〇一五番
振替貯金番號 大連 二・二二〇〇番
本支店 橫濱（本店）東京、東京丸之內、名古屋、大阪、神戶、門司、長崎、青島、天津、北平、漢口、上海、香港、廣東、營口、奉天、新京、哈爾濱、新嘉坡、蘭貢、加爾各答、孟買、加拉知、馬尼拉、蘇拉巴雅、（泗水）斯馬蘭、巴達比亞、西德尼、倫敦、巴里、漢堡、柏林、亞歷山大、布哇、舊金山、羅斯安鐵、安鐵魯 出張所 斯、西特里、紐育、里約熱內盧、…

以三分之量可爲麗人化粧
係以鐠（知答紐讃）配合特殊之成分 無鉛無害

サーワ白粉（薩瓦）

固形製（白色・肌色）各一〇・二〇 粉製（白・新肌色 肌・濃肌色）各一〇・四〇
固煉製（白色・肌色）各三五・六〇 雪花膏白粉 五〇
煉製（白色・肌色）各三五 簡易化粧具（大型（一二種入）一〇〇 小型（四種入）六〇）
水製（白・新肌色 肌・濃肌色）各三〇・五〇 其他 化粧水・有脂無脂之底粉・頰紅・口紅・眉墨・粉撲等

化粧之簡單化 無需白粉之底粉與刷毛
若有清潔之泉、無論任何化粧、均能容易爲之、誠乃白粉之振源

專賣特許
三和 固形白粉
サーワ白粉（固形製）（薩瓦）

以二酸化鐠（治答紐讃）配合特殊之成分、縱入口亦屬無害、實乃完全無鉛無害之白粉、與從前有毒之鉛白、宜於附著及勻展、殆屬相同、且更能爲明朗之化粧、實可永保久遠、其分子因極細且甚清朗、濃淡均以普通白粉半量以下、即可充分、以刷刷之更最清朗、此白粉不汚襟袂不爲汗融、經時亦不浮動、且無發生焦枯與班點之幣、並能禦防日曬、寫眞時尤爲鮮艷、於溫泉沐浴、亦決不變色變質、且能以沐浴化粧、而成爲素質之美麗

化粧品店・藥店・雜・百貨店均有經售無時可由本舖寄送貨物以振替口座或小匯兌及郵票均可（免收寄費）

白色與肌色之二種 每一個可使用
各一個定價金十錢 十數回大型者
大型定價金二十錢 其量倍加

尤其 以白粉附着於肌膚之上、務請使用三環牌香皂、至其理由、於化粧畢事之後、實際觀之、即可詳細判明矣

東京・兩國 三ツワ石鹼本舖 丸見屋商店 振替東京七一〇番 電話浪花代表(67)二一二一番

崖塌屋陷危劇 竟無獨有偶

初音町亦發生屋坍事 臨近居民皆紛紛遷避

本市櫻花台電車站附近住戶。多係樓房。建築於石壁山麓之上。向未發生任何危險。去冬天寒凝凍甚重。該地石壁皆被冰凍。待至刻下。氣候融洽。水流河開被凍之處。已皆溶化。乃竟於月之二十三日拂曉時分。該地十八番地一帶之房屋突然崖坍。遂塌落下。其聲震人耳鼓。事已誌昨報。自此事發生後。老虎灘街道住民。成皆心懷忐忑。戰慄不安。蓋該處之建築物亦皆類是也。待至該日晝間。初音町竟亦發生同一之崖塌危險劇。房屋破壞。幸人蓄無傷。經文化台派出所調查之下。爲防止危險。以初音町三百十番地及三百卅三番地崖下塌壞處之右崖上二層樓公共住宅。亦呈危勢。故特令三百十番地山口藤吉。三百十三番地之平川京兩戶。急速他移。以防不幸。至於其他之隣舍六戶。亦皆令各遷移云。

虐待養女案 仍欲領回

警署不准所請 弱女虎口餘生

本市不老街二百二十二番地住戶有傭開濱者。年已不惑。曾開設仁記木舖。以維生活。後因營業不佳。賠累甚重。竟爾倒閉。加以夙有芙蓉癖。月間收入。寥寥無幾。難供糊口。其髮妻張氏。亦患烟癖。夫婦同入烟籍。日久置廉恥於不顧。逐日依串巷以生活。今春更經友人之介紹。由上海人販手中買得瀘濱曹家渡許家盛之女小霞。教習歌唱。專遊大烟館拜串拉客。但該女年甫十七歲。對於迎張送李。依門賣笑之賤業。以羞恥關。堅不從命。後以不堪該張氏之毒手虐待。惟有敷衍。每夜隨琴師遍街串巷并於烟館施其拉客手段。直至午夜尚不得安枕。倘生意不佳。即受打罵。鱗傷遍体。青紅浮腫。因於本月初乘張氏不備之隙。奔至大連警察署保安係請予保護。經該係主任判令交與宏濟善堂寄養。於中途并逢某警署刑事之密偵。施以劫奪之手段。所幸爲日本雜誌社記者見事不公。爲之救出。方得脫離一節。已誌報端。今於月之二十四日上午十時許。該張氏不知受何人之嗾使。聘柴田介辦所一同至大連警署。欲以不承認虐待爲藉口。將其買女領出。以事賺錢。但該保安主任不准所請。故刻下張媼正極力向各方面奔走。以期將女弄到手中云。

西崗警察署 昨晨搗破毒窟

主犯被捕沒收毒物 即將解送法院嚴懲

西崗子警察署司法當局。最近以管內各地時有宵小跳墻撬門行竊等事。住戶不得安枕。故該係滿日刑事。不分晝夜警戒。月之二十三日午前三時許。該署某刑事。密行於市內得勝街五十四番地附近。見有年可二十許之怪漢一名。東望西張。狀極可疑。乃即近前盤詰。而該怪漢擬奪路而逃。卒被刑事扭住。未加訊問。逮捕署內。詳加審訊。據供原籍安東省莊河縣人鄒國慧。現年二十一歲。於十餘年前即由莊河來連。寄居於榮町一番地之姜家小店內。擬行謀事來未果。該署以其所供不無疑點。查其身邊。結果搜出嗎啡海洛英等毒物頗多。遂嚴重審訊。該犯見已無可隱瞞之餘地。始直供自莊河來連係自得勝街五十四番地鮮人流氓金貞根處購來者。該署據此當於昨日黎明時。以迅雷不及掩耳之手段。搗破毒窟。搜得嗎啡海洛英注射器頗夥。並將毒窟主人金貞根等併逮捕到署。對貨無訛。而鮮人金貞根於數年前已由鮮來連。既以小本營業此一本萬利之毒業。並携有毒子等。每日除有如鶴之如鶩之銀針秀士外。並專密行販賣。[illegible]情不諱。該署以犯毒罪延乃一般流民。爲害匪淺。除將其嚴重懲處外。並決定將所有搜得[illegible]

鷄妓嫖妓 可稱妙術

惡徒卒被捕

日本栃木縣人蓮見全次者。現年二十七歲。現住無定所。並無職業。於客歲二月來滿。經人介紹爲滿鐵沿線之鞍山昭和製鋼所勤務。因其素行不正。旋被解職。其後雖各處煩友謀事。卒未得成。乃於本年一月來連。投於現充電電會社社員其友等者處。以妙手空空。每於沙河口小崗逢坂町等處日鮮娼窰內疼飲。並叫妓伴飲。乘妓女外出時。則竊盜衣物並金錶金鐲等潛逃。計由二月二十一日以來。所得已達四百餘元。前後計共十餘次。竊得後皆行質當。得錢仍揮霍於娼寮之中。然後再從而行竊誠屬一舉兩得。詎最近賊星不旺。昨在沙河口朝鮮料理店街內。適致沙河口警察署署員發見。以其行動可疑。逮捕押署。詳加審訊。悉供不諱云。

悲劇

寢前燃爐不愼煤烟 一家四口三傷一死

山東省蓬萊縣人董寶倫者。年將不惑。於十年前以山東兵匪爲患。不得安居。乃偕髮妻顧氏（年三十八歲）買棹來連。當即賃居市內西崗子平順街三十一番地。生有女二。長女菊子。現年十六歲。次女代子。現年十四歲。一家數口。由董寶倫以小本經商於市內。每日朝出夜歸。收入雖屬寥寥。而生活尚可維持。詎天有不測風雲。人有旦夕禍福。於月之二十二日午後晚飯畢。將室內杭前之杭爐燃外加以煤球及煤塊於爐藉以取暖。以備就寢。乃引爲煤烟。爐中火力不足。詎因加煤較多。睡後烟出愈多。瀰漫全室。門窗緊閉。不得流通。而董與妻女當即就寢。乃至翌日（二十三日）午前五時半許。董有侄董永禮者。現年十九歲。於市內尾上町一百番地永興成衣局學徒。乘午前事少時。每至其叔董寶倫家串門。向皆於午前九時半許前往。習以爲常。是晨照例至其叔處。至則見尚未啓門。因甚疑之。當即叩門。孰知良久未開。室內亦無應者。益疑之。詢諸鄰右。謂於昨晚尚見其室內燃燈。故知並非外出。其侄遂仍屬加叩門。仍然無聲。至時知有意外。當即邀集鄰右撬門。門開入室查視。見董與妻女四人等仍睡於床上。其侄董永禮近前呼叫。其叔始稍甦省。但精神恍忽。不能作語。室內猶有煤氣。知係爲煤烟所燻。乃即通知西崗子警察署。由司法係刑事齋藤及李永業等馳至現場檢驗。判明確因煤烟燻者無疑。隨即派人將董寶倫妻女送往市內岐山病院。加以應急手術灌救。結果均稍有氣息。然其次女代子。則已氣絕身死。無回生之術矣。而董寶倫及妻顧氏長女等被燻亦甚重。幾已九死一生。據醫生云。生命頗爲危殆云。

技術不熟 致爾肇禍

汽車司機被罰

二十三日午後一時許。滿鐵會社四系電車運轉手曹文蔚。年二十四歲。操車自大正廣場向埠頭方面進行。至市內西通一一五十字路口時。忽跳來一貨物自動車。係十七號。司機劉德良。年二十五歲。駕車自電氣遊園向西公園進駛。路經常盤橋。與電車接近時。雙方發見。已停車不及。致轟然一聲。撞成一起。兩方略車查視車体後。並報告附近派出所檢証。判明係貨物自動車司機技術尚未熟練。且查劉某無許可証。乃將其帶至署中處有違警章。以儆將來云。

詐騙犯落網

積案頗夥得資揮霍 惡貫滿盈卒落法網

田永亭者。現年三十二歲。山東省莒縣人。現住所不定。並無職業。於十年前來連。當經人介紹於本市內某商充當櫃夥。初尚克勤克儉。乃近年因賭博不佳。商丁不振。且因田某漸染奢華。致於客歲以來。即被革除。但因市面蕭條。迄未謀就。流落異鄉。擬行謀事。日久被生活所迫。遂異想天開。借所識之各商名義。到處僞稱販賣木材及各種貨物。施其詐欺手段。乃該田某得意再往。於月之十五日午後五時許。正在市內入船町徘徊中。適有大連警察署署員至此。見其形跡可疑。近前盤詰。問其姓時。時張時李。言語支吾。無所依歸。且面皺愴惶之色。乃將其帶至署內。詳加審訊。供稱因失職後。曾屢利用以前所三住商店有串往之商店名義。於各處指空賣空。先事交定金若干。謂至期交貨。可較於交貨之時給錢爲賤。一般人因貪利被其騙者頗夥。計供於正月初來東山町之六十四番地張發田處。詐欺九元。二月五日午後五時。在尾上町一百二十番地一魏英瀛處詐金票九元。二月二十四日。在榮町番外地十四號陳學成處詐金二十元。三月九日。於東山町一番地李雲祥處詐得金票十五元。三月十二日午後六時。在北崗子二十番地趙九洲處詐騙二十元。三月十五日午後。至沙河口警察署管內々香爐礁二五三番地西永廠蔣子文處。亦照以前所施行之手段。與蔣某論價賣空。謂出定金十元。當可稍賤。乃蔣某以其無貨而先要定金。頗有可疑之點。故未交興。田某以詐欺未果。東遊西逛。於市內入船町處正擬再作騙術。賊星不旺。遂被署員逮捕。並據其所供。得資除供生活外。均揮之於各處四等娼窰中。該署認爲尚有餘罪。刻正在拘押調查審訊中云。

侵害商標 控告同業

西崗街一百八十四番地藥房廣生堂主人郭化軒。因經售安東市興隆街瀛西大藥房所製之平熱散。一粒丹。市內劉家屯秋月町二番地大同大藥房認爲有侵商權。乃委小野實雄律師爲代理人。控告於西崗警署衞生係。該係因昭和五年在關東州內以勅令中有第二三四號關東州商標權等保護之規則。故對該藥房之行爲決予處罰云。

惡鴇陰險 酷虐妓女

素卿控請保護

【旅順通信】旅順市十年町十六號遊廓業鴇頭王德茂。其鴇兒薛彩玉。素性暴烈酷毒。故對待妓女時施非打即罵之虐待手段。而對於搭住之妓女尤甚。日釁不講理。發生口角爭端。屢有不鮮。於月之念日。徐艷如妓女。失愼丟洋兩角。遍尋無着。因此一舉一般妓女互相大起紛爭。而鴇母亦加入舌戰之端。於是一波未平一浪踵起。即該號寄妓李素卿。前爲買阿片。以洋兩角置於凳上。令元緒公經買。詎意躡時。其錢不翼而飛。素卿詰之。尋問無應。默認於茲。今因艷如失錢。遂亦提論該項。執料鴇兒彩玉。排斥舊事重提。但究竟其結果。乃係該號鴇兒所取故也。而鴇當年甫九齡。錢者不以爲愛。旋該號擁有之妓陳桂花沒收。故此番提論。龍鴇復展壓迫之技。護近實逐。大加叱責。則弱妓素卿。含冤難申。衆以前途茫然。遂設控於遊廓事務所。以求公斷。哭述惡鴇素日種々虐待情形。卿數月前。素卿因事告假二日歸家。竟以例外待遇而待之。遂掛帳兩調子六元。兩住宿四元八角。兩盤子二元四角。而素卿雖然歸自宅。亦不容分說。意以斯法扣賬。並素卿入院之時。有隨身幼子。現年七歲。因入院不得帶同。寄於該號扶養。執料惡鴇。以不關心看待。毫不注意保護。稚子離母。行坐無依。在伊母入院期中。數次深夜。被該號拋棄於街。嗣被隣人瞥見。領家安眠。斯此陰險惡鴇。尙不自悟。且屢屢設賭。以誘鄉愚及一般賭徒。寫賭於水族巢中。故一般爲香巢而往。兼有賭癖者。往往陷於其中。破產者時有所聞。以致弱妓素卿。因懼其梟利手段。前途頗抱悲觀。迫不得已。現已呈控於遊廓事務所。請求援救。現正在調解之中。未悉如何處解云。

日滿實協支部 招開理事會議

來月六日在京舉行 當日議案現已決定

日滿實業協會滿洲支部。定於來月六日假國都新京公會堂。開本支部第七次理事會。業已函邀全滿並全日本各地理事等屆期前往參加。大連市兩商會長。亦被在邀之列。玆將會序及當日預定會議事項覓誌如左。

開會 午前十時

致開會辭

報告會務

議事

第一號議案。康德三年經常部實行預算事宜。

第二號議案。關係招開第四次會員總會等項事宜。

第三號議案。關於本協會徽章事宜。

第四號議案。要望代請政府準據酒稅法第六條第二次乙欵而課稅事宜。

土產展覽會 昨已開幕

大連市役所產業課主催。大連土產品組合後援之土產品展覽即賣會。自今二十四日起至二十六日之間。於市內浪速町幾久屋內開催。大連土產品及滿洲國之名產。均出展覽云。

東京日人士倡設 日滿教育協會

協會規則業已擬定 函兩商會代籌經費 （續）

室內娛樂施設

一、談話室（有圍棋乒乓。留聲機等設備）。

二、圖書室（備有各種書籍）。

三、安慰會。關於舍生生活之安慰會。時常舉開。

舍內規則

一、舍生借與寢台。棉椅。書架等。免收費用。惟毀損時。酌量情形。求以相當賠償。

一、舍生因故退宿。宜於先期聲明。其補入者。須照定章辦理。不得轉相通融。

一、室內分置揆字。紙簍。於嘅棄時。務期投入器內。以保公共淸潔。

一、室內不可任意喧嚷及玩弄樂器等。以重安靜。而利學修。惟在庭園或娛樂室槪不限制。

一、每於出入。宜關鎖。而期謹愼。

一、室內吸食紙烟及設置火鉢。各宜小心火燭。

一、夜自六時至十時。定爲自習時間。各人務要嚴守。不得怠懈。但禮拜六隨意。

一、夜限十時歸舍。惟每火曜日曜及假日。酌予延長一小時。如有特別事故。希於平時延長。必須向本舍理事請求許可。

一、舍內保有夫役。舍生均得使用。

一、舍生每晨限七時起床。

一、舍生如有不當行爲及違章等事。酌量輕重或令退舍或轉請所在學校。予以退學等處置。

一、舍費。一個月計金二十元。食費若計十元。如稍有出入臨時清算以便追納或退還之。其餘十元所有費用在內。他不另收。

一、舍內之設備。

一、寢室。設有鐵牀棹椅書架等品。

二、其他食堂兼用。談話室。娛樂室。圖書室。應接室。沐浴室。電話。

備考 本則實施之細目另定

附設留東學校校則

第一章 總則

第一條 本校以對滿洲及中國學生留學日本者實施入學之豫備教育爲目的。

第二條 規定學科左如之。日本語。英語。數學及其他必要之學料。

第三條 修業年限定爲一年。

第二章 學期假日

第四條 學年始業爲四月一日終業則於翌年三月三十一日。

第一學期。自四月一日至八月三十一日。

第二學期。自九月一日至十二月三十一日。

第三學期。自一月一日至三月三十一日。

第五條 假日規定如左。

星期日。祝日。大祭日。

春假。自三月二十五日至該月三十一日。

暑假。自七月二十日至八月二十日。

寒假。自十二月二十五日至一月五日。

第三章 學科課程卒業

第六條 學科課程及每週教授時數規定如左。

日語讀法	十小時
會話	十小時
作文	三小時
語法	三小時
英語	三小時
數學	三小時
護擇科	二小時
体操	三小時
計	三五

第七條 學生卒業。按每學期及學年未之試驗成績評定之。

第八條 全部課程修了者授以左列格式之証書。

第四章 入學。退學。賞罰。

第九條 定期入學。准許於學年之始。

第十條 中途入學。遇有缺員時准許之。

第十一條 入學志願。須照本規所定書填具願書。

第十二條 凡欲退學者。須詳述其理由。向本校請求許可。

第十三條 品粹學優者。授與賞品並付以留東學舍入舍之優先權。

第十四條 學業劣等成就無望者。未經請假擅自缺課逾一個月以上。品性不良。改善無望者及不當出席者。均令退學。

第五章 學費

第十五條 授業費。

第一學期。十五元。

第二學期。十五元。

第三學期。十元。

入學金。三元。

第十六條 授業費須於本校規定期日定納之。

第十七條 業經繳納各費。概不退還

備考 本校則實施之細目另定之。（已完）

大連。西崗。沙河口 三警署異動發表

關東局警務部於施行本屆管轄各警署警官異動之同時。大連並水上。沙河口。小崗子各警署。亦各有異動。頃西崗子。大連。沙河口之警署幹部陣容業已決定發表如左。

△大連警察署

署長 久下沼英

警務主任 三浦警部

高等主任 菅沼警部

高等次席 近藤警部補

司法主任 鵜木警部

司法次席 佐竹警部補

保安主任 谷口警部

衛生主任 河本警部

制行主任 保月警部

檢查官事務取締 藤本警部

△西崗子警察署

署長 今井矩人

警務主任 宇井警部

司法主任 佐藤警部

司法次席 未定（警部補）

高等主任 後藤警部補

保安主任 木村警部補

衛生主任 土師警部補

制行主任 未定警部補

△沙河口警察署

警務主任 中澤警部

司法主任 綾部警部補

高等主任 渡邊警部補

保安主任 本田警部補

衛生主任 浪越警部補

爲各界士女解決
春服問題
特備現代應時衣料
各貨完美定價低廉
惠顧參觀無任歡迎
大連市浪速町
天成號綢緞莊啓
電話二六七五六番

旅順各學校 畢業彙誌

【旅順通信】旅順市內外各學校。均以春季畢業已屆。援例定期舉行。紛紛東邀各機關參加式典。玆將舉行畢業各校誌之如左。

▲旅順公學堂。定於本月二十四日。午前十時。舉行第二十七回。卒業証書授與式。

▲旅順語學校。定於本月二十三日。午後七時。在該校講堂內。舉行第二十九回。卒業証書授與典禮。

▲旅順第一小學校。定於本月二十五日。午前十時。在該校講堂。舉行卒業証書授與式。

▲旅順管內王家店會。楊家屯普通學堂。定於本月念五日。午前十時。舉行第二十一回。卒業証書授與式。

▲旅順管內三澗堡會。柳樹房普通學堂。定於本月念三日。午前九時三十分。舉行第十七回卒業証書授與式。

公共汽車 變更時間

自來月起實行

南滿電氣株式會所有市內往復共衆自動車。於市內向分爲時期之運轉。刻至春令。故由來月起變更時間。施行夏期運轉。以此機會。市內各線並增加運轉回數。其各線始發約早發一時許。最晚延長約一時許。目下正在研究變更各線時間。

德政家祠幼稚園 畢業典禮誌盛

紳商各界參與頗衆 表演歌劇展覽成績

市外樂家屯張本政氏設立之德政家祠幼稚園。自於前年秋開園以來。對於該地遠近農村農民兒童家庭敎育之普及上。頗有極大之貢獻。成績卓著。日見可觀。該園於昨（二十四日）上午十時。舉行第二次園童畢業典禮。會場上裝飾美麗。來賓有該屯會長孫文慶。佐藤地方駐在警察官。並大連市內各商紳等。園方有園主張本政以下家眷等。總計不下一百餘名。時至由參加典禮者歡呼鼓掌聲中如儀舉行。男女小園童。一同敬禮。後由敎務主任孫惠香女士報告園務經過。男女園童合唱國歌。次頒與卒業証書並賞狀。園主張本政氏致訓辭。保護代表謝詞來賓祝詞在園生總代曲蘭萊致送辭。卒業生高和盛總代致答辭全体唱歌於焉式閉。男女園童表演歌舞劇。首由桑玉琴獨唱。繼爲鄭義和。馬起遠。表演雙簧。其次第三幕孫桂香並姜性生男女園童。合演彩票滑稽劇。第四幕劉福林。陳德貞獨唱。第五幕劉淑梅並程玉梅表演新劇小姑娘。次爲王蘭貞之獨唱。第七幕高春壽並王鴻陞演兒童話故事。第八幕安家良表演極滑稽趣文橫生之笑話。一般觀衆捧腹不置。第九幕爲兒童年貞以上各塲男女園童。活潑表演維妙維肖。動作皆不脫藝術之範圍。正午由歡呼聲裏而散會。同時並開園童作品展覽會。各種出品。皆係園童親手所製。工精藝妙。頗博得一般來賓之好評云。

旅順公議會 召開總會

討論會政興革

【旅順通信】旅順商民公議會。定於本月二十五日。午後一時。於該會樓上會議室內。召集全体評議員及關係方面。開催總會討論會政應興應革之諸要務云。

大連警署之 異動發表

大連警察署此次之異動。已於昨（二十四日）發表。其所決定之新陣容如左。

警務係主任 三浦警部

高等係主任 菅沼警部（新任）

保安係主任 谷口警部

衞生係主任 川本警部

司法係主任 鵜木警部（新任）

執行係主任 保月警部（新任）

檢事 藤本警部（新任）

警部補級之異動者有下記二氏

司法係 佐竹警部補

高等係 近藤警部補

春之苦悶

惡少追逐婦人 欲施非禮未果

市內但馬町六五天野英雄之妻豐子。年三十四歲。於日昨午後二時半頃。至市內松山町九番地某者家中。途行抵中央公園製冰會社東側道路時。忽自背後闖來一青年。年約二十歲許。向其索要手紙。豐子聆言之下。見其舉動不審。恐遭輕薄。乃急奔至附近紅葉町警官派出所報告。該不良青年。追赶於其身後。豐子呼叫。此時該青年見景不佳。始行逸去。該署得報。以每屆春季。似此種輕佻事件。甚易發生。其刻正極力搜拿云。

沙公昨日舉行 十五次畢業式

沙河口公學堂。於昨（二十四日）午前十時。在該堂大禮堂舉行第十五次卒業証書授與式。本市各機關並學生父兄屆期參加者頗多云。

家政英普兩校 舉行畢業

【旅順通信】旅順家政女學校。定於本月廿五日午前十時。在旅順第一小學校講堂。舉行卒業典禮。又旅順管內王家疃。英歌石普通學堂。定於本月二十四日午前十時。舉行第二次卒業式。屆時並於別室陳列兒童成績品。以供來賓隨意參觀云。

市役所籌備 議員總選舉

決採用事務員 籌備共分三期

大連市當局對今年十一月一日舉行之市會議員總選舉事宜。以四月一日起十一月二十一日之間爲籌備期。其總選舉事務費共八千五百五十六元。爲期此項選舉手續完善起見。決於最近起。採用臨時事務員三十名。其籌備計分三期施行如下。

△第一期 自四月一日至八月一日 基本調查 資格調查

△第二期 自九月二日至十月廿九日 名簿調製

△第三期 自十月卅日至十二月廿一日 名簿確定 選舉事務

軍警慰問金 捐欵芳名錄

（大連市商會代募）

（西崗商會經收）

△二十元。泰來油坊。徐利興。盛業銀號。義聚會。新昌號。怡順東。福順祥。阜增祥。天興福銀號。雙興泉。同聚福。義祥燒鍋。德生泉。德記全棧。廣盛福。阜聚祥。福興號。長興和。永生福。萬和洋行。永裕號。元豐厚。裕成號。裕民銀號。廣成東。玉成百貨店。復昌泰。恒昇和。福順厚。萬寶金店。新昌順。德記全棧。福順義油坊。△拾五元。匯通錢莊。永興泉。和聚和。元盛興。豐裕興。連陞堂。吉豐和。廣生義。天利成。杏樂天。雙台堂。永順號。慶源錢。麗華金店。三合興。福興厚。洪茂昌。德豐木廠。成順和。廣慶德。公濟公司。公合昌。永泰號。福合興。生發祥。新泰福。華春照像館。同和棧。公裕隆。震興隆。△拾元。聚增長。（未完）

人事消息

▲姜義軒次女于歸 姜義軒君次女叔蘭女士。定於月之廿八日于歸。定廿七日假泰華樓宴客。一般親朋往賀者必甚衆多。泰華樓並伊勢町萬源成代收一切。

▲邊濱泉明日開弔 東亞佛教會理事長市內西崗子牛積堂藥房主人邊濱泉氏。月來身患重病。醫治無効已於上月末與世長辭。定於明二十六日午前九時。假西崗大禮堂開弔。當日下午一時發引。邊氏享年六十有三。生前道德心重。社會人士皆重之。聞當日正午並在西崗杏樂天酬客。該飯館代收一切云。

各種秤尺升斗俱全

大連市新起街五六番地
官廳特許 鴻記號度量衡
電話（三）一七四七番

各種裁縫紐線
紐 皮條 各種帶
穆 毛線 竹針
編織機用絲紐
總批發處
型錄送呈
岩本作治郎商店
大阪市南久寶寺町一丁目
電話船場五〇二九
振替大阪三三〇五七

切手遺失作廢聲明
啓者敝號持有協和錢莊立滿洲中央銀行切手一張號碼A〇二〇六四七計金二千元正而該切手已經在中央銀行蓋保証完訖因概務於途中一時不愼將該切手不知遺失何處此後該切手無論落於中外何人之手概作無效恐未週知特此聲明
大連市磐城町
志金昌
電話二、八六二四番

春季大賤賣
期間 3月1日—3月31日

購買無線電機時
並設有按月零附之便利
惠顧者請至附近營業所
滿洲無線電播音普及株式會社大連營業所

勵史（十五）

拜月樓主著

第五回　天涯尚有君線斷珍珠淚　途窮更無路紙薄故人情

過幾天還得去 叫他尋個位子，不然，來侍着人家過活終不是久計，一邊想，一邊便用把小刀，細細的把那隻信封裁了開來，一看不禁先是一怔，只見裏面硬硬的一捲東西，既不是鈔票，更不是支票，却是一捲十七八張厚而且大的西式信紙，慧生定一定心，靜一靜氣，一口氣把他讀完，只見裏面寫滿慘而不堪的句子，把他自已寫得來牛鬼蛇神，竟比乞丐還不如，說不盡的無隔宿之糧，一家嗷々待哺，老母飢忍，幼子呼食，寫得陰風慘慘鬼氣沉々，直翻到最後一張，却夾着二張白地黑字紅印的紙兒出來，慧生定睛一看，一張是十天期的支票上面端端正正的寫着計洋十五元正，看另一張時，却是一張通期的當票，慧生本來看一段，心裏痛一陣，看到這裏，不禁二隻手裏好像增加了千百斤的力道，只把他十廿張紙兒狼狼一劈，早已分了開了，一撒手覺得頭裏一暈，一個筋斗從椅子裏直倒下來，這偌大的聲音，便驚動了他用着一個張媽，當是出了什麼亂子，三腳二步的赶進來一看，只見慧生倒在地下，一房間散滿着字紙，不覺吃了一驚，疑心是中了什麼急症，便連忙扶了起來，滿嘴裏夾着阿彌陀佛和少爺的亂叫，一會，慧生才悠悠醒來 也不言不語，狀如醉癡，嚇得張媽只是繞着屋子打轉，偏他是小腳，年紀也大了些，那地板又油漆得滑溜々地，一個不當心，早已元寶翻身，直跌得怪叫起來，慧生也不理會，只是悠々的嘆了一口氣道，我沒有什麼，我怕煩，你到外面去，說着，便硬撐着走到牀前，直躺下去，那張媽爬了起來，見他已經躺下，便就熱水瓶裏倒了一盃開水，擱在牀前的一隻櫈上，要想去取香帚來掃去那些字紙，又恐怕慧生要的，問他又不應，只得一片一片的收拾起來擱在櫈上，慧生張開了眼道，你拿出去燒了這個，張媽拿着要走，慧生又想起了一件事，便道，你且擱着，張媽聽了，只得又放下來，心裏豁是奇怪，又不敢問，只是直着二隻眼封他發怔，慧生睡了一會，覺得胸頭舒爽些，不過十分疲倦，要撐起來，只是不起便呻吟着呼張媽倒了一杯熱開水一吃，說也奇怪，那開水一下肚，精神頓時一起來，便一骨落從牀上爬起，走到櫃前，坐下略一想，從抽屜內抽出幾張信紙，簌々只顧寫，不一會，早已累累十餘張，直把個宋逐萍罵得個体無完膚，把他昔年搖尾乞憐時的種種醜態，一齊收羅在搖墨之中，又從那堆亂蓬蓬的碎紙裏，揀出了白地黑字紅印子的二張東西，一齊封入信封，便吩咐張媽去掛號，寄去，慧生的鳥氣，也好像出了好點，可是那宋逐萍，接到這封信，也不過輕輕一笑，暗想這冒失鬼，中了我的計了，他想寫這信來氣我一氣又那知我的君子雅量，就是去年在行裏揩了一票油，也是立時在行中大大小小的職員面前，請我喫二記西洋耳光，三隻外國火腿，也不經我左一個中華禮，右一個外國禮，西人立時心歡，便得蟬聯到今，因此事後同行職員在背後譏笑我，我也抱着了不癡不聾，不作阿姑翁的宗旨，一笑置之，他竟想來氣我，眞是青天白日說鬼話，想着，暗暗的得意，也便置之不答，這裏慧生，一生嬌養，自小只曉得惜貧憐弱，從沒有在經濟上受過人家的氣，當着，當然傲氣未除，抱着寧使餓煞的主意，再不肯低首下心的求他了，接着又去看了幾個轉好的朋友，也都是不過唯唯否否，沒個實答復，一談到金錢，個個是更好像腦痛欲裂的樣兒，慧生幾次三番，吃了這個苦頭，才在他心靈上，創闢了一種新智識，曉得從前空羨孟嘗，徒仰北海的錯誤，而不曾想到孟嘗遺譏，門客側目北海罹禍，朋友星散的緣故，從此便有些自怨自艾，然究是缺乏世途的見識，那裏受得慣氣，所以走一處，斷一處，不到幾月，早把從前認爲湯火可蹈，生死可同的朋友，一個個劃斷交，慧生也厨誓不要再見他們，可是他的生活，也愈弄愈不安定起來，自已覺得開銷太大，只得搬了一個較小的房子，又過幾時，便有些難以舉炊，正在仰屋興嗟 忽然記起前幾月逐萍寄給他的一張當票，便一想窮雖窮還有三扭銅，雖沒了現錢，還有儘多値錢的衣服傢伙，一連當衣度日的又是幾個月，便要吃盡當光，只得再搬了一處更小的房子，把張媽也回頭了，吃飯便跑上小飯店，這一天正因是付房錢，値錢的衣裳也沒有了，好在天氣冷，便將一包夏衣棄一紮，自已換了出來，急匆匆的想尋當鋪，不意却與一人撞個滿懷，正是，

酒肉盡，門客走，金錢盡，朋友休，欲知後事，下回便知

大阪商船定期輪船

●開往門司神戶大阪 廣島寄港 午前十時起 ×印一不載客
哈爾濱丸 廣島寄港 三月卅一日
亞米利加丸 廣島寄港 三月
夏丹爾丸 入塢中
×他克瑪丸 四月一日
熱河丸 入塢中
貝加爾丸 三月廿七日
烏蘇里丸 四月四日
烏拉爾丸 三月廿九日
×扶桑丸 四月二日
吉林丸 三月廿九日
●開往基隆高雄行
大華丸 四月二日
中華丸 四月六日
●開往天津 △印不載客
△志摩丸 三月
△日東丸
△白山丸
●開往横濱 △印不載客
△日東丸
△白山丸 三月廿六日
△北京丸 三月
●開往紐育行 急行船經由神戶橫濱 船客御斷
北海丸 三月

大阪商船大連支店
新京代表出張所 電話四一三一七番
奉天出張所（船票發賣所）電話二二〇九二 四三八六番

日本國際觀光局 大連市伊勢町
滿洲旅館協會 電話二、三六三八
大連觀光局伊勢町 電話二二、五五四四
觀光局沙河口 電話二、七〇三四
營口觀光出張所 電話四、九五〇六
撫順觀光局 電話一三七六
奉天觀光局 電話三三五四
新京觀光局 電話七九一
哈爾濱觀光局 電話三三九
電話四七八

國際運輸株式會社
大連支店 電話二、三一五一番
同賬房 電話二、六二八三番
荷扱所電話長二、四八〇二番
大連市山縣通二一二
●專屬貨客經理店
●船票發賣所

支店
[illegible]
凡在各支店聯絡運輸貨物由提貨證引換

大連汽船定期輪船

●開往青島上海上午十一時
青島丸 三月廿八日
大連丸 三月卅一日
青島丸 四月四日
●開往天津（結永爲缺航）
長平丸 三月廿六日前九時
天潮丸 三月廿九日前九時
長平丸 三月卅一日前九時
●開往龍口
龍平丸 三月廿六日後七時
●開往基隆高雄（船客搭載）
山西丸 三月廿七日後四時
●開往敦賀新潟伏木（船客搭載）
山東丸 四月十日後四時
河南丸 三月廿一日後五時
●開往北鮮
遼河丸 四月二日後五時
●開往葫蘆島行（船客搭載）
濟通丸
●開往營口（船客搭載）
山東丸
●開往鎮南浦（船客搭載）
日東丸

大連汽船株式會社 電話代表二、七一三一番
東關貨客取扱店（大連敷島町）
永和公司 電話二、七二七五番 二、七八六八番
大阪神戶航路貨物取扱店須磨町 五三六五
澤山商會 電話二、四六八一番
臺灣航路貨客取扱店（大連敷島町）
丸二商會 二六、四二六四 五八八八番
大連船舶所（大連伊勢町）電話二、五五五四
國際觀光局

惠通行輪船行輪

●開往芝罘威仁 利通號 三月廿九日
●開往門尾嶼 ?國丸 三月廿六日
●開往芝罘 昌平丸 三月廿七日
●開往青島 通成號 三月廿五日
●開往塘沽 北海丸 三月
大連市加賀町三〇 惠通行 電話二六、三八一八番 六一五一

日清汽船大連行輪

●開往青島上海 華山丸 汕頭寄港 三月廿五日
嵩山丸 福州寄港 三月
唐山丸 三月十二日
芦山丸 福州寄港 四月
大阪商船株式會社大連支店 電話二、一一五一番
國際運輸株式會社 大阪商船貨客事務 大連支店 同賬房電話 二、三一五一 六二八二

近海郵船大連行輪

●開往長崎鹿兒島 淡路丸 三月廿五日
千歲丸 三月三十日
●開往橫濱 勝浦丸 三月廿八日
●開往天津 勝浦丸 四月廿三日
●開往仁川釜山馬山 岐阜丸 三月卅一日
●開往基隆高雄 岐阜丸 四月九日
●開往營口 宮浦丸 三月廿八日

朝鮮郵船大連行輪

●開往朝鮮博多長崎鹿兒島 三角丸
錦江丸 四月五日
●開往營口 會寧丸 四月六日
以上各輪出口之日時關係或有變更

日本郵船大連出張所
路圖誌圖販賣所
古那德白星汽船會社船客票務代理
代理近海郵船株式會社大連代理店
朝鮮郵船株式會社大連代理店
電話二、三七三九 二、七八四六 二、六七二二番
日本郵船出張所代理貨物郵船事宜 大連市敷島町六

日本國際觀光局船票發賣處 大連市伊勢町電二、九五五四番
丸二商會 電話二六、四二六四 五八八八番

阿波共同汽船行輪

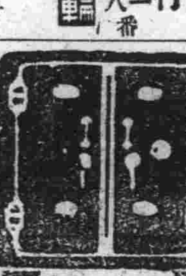
●開往芝罘威海衛青島行 第十六共同丸 三月廿六日
●開往芝罘仁川 第卅六共同丸 三月廿五日後七時
●開往天津 長山丸 四月四日後七時
●開往仁川鎮南浦行 長山丸 三月廿八日
●開往芝罘 第十八共同丸 三月廿五日後六時
●開往鎮南浦 第十八共同丸 三月廿五日
●早隆丸 三月廿八日
本社代辦山東鐵路及朝日鐵路各種運輸一切事務
大連市山縣通二〇〇番地 阿波共同汽船會社 電話長二六、五〇〇一番 六八〇九一番

政記輪船行輪

●開往芝罘港廣東 安利號 三月廿七日
●開往威海 公利號 三月廿六日
●開往芝罘 永利號 三月廿六日
●開往青港 豐利號 三月廿九日
●開往青島 濱利號 三月廿八日
●開往上海 順利號 三月廿六日
●開往龍口 成利號 三月廿七日
有利號 三月廿六日
大連市監部通三十九番地 政記輪船股份有限公司 電話代表二四一四一番

泰東介紹欄

五行欄 一次一元 二次二元 七次三元
十行欄 一次二元 二次四元 七次六元
求事廣告半價，不出名者倍價，在此加三成，全年計算並有圖畫式以及手提金庫


山形洋行 大連浪速町 電二三〇一五

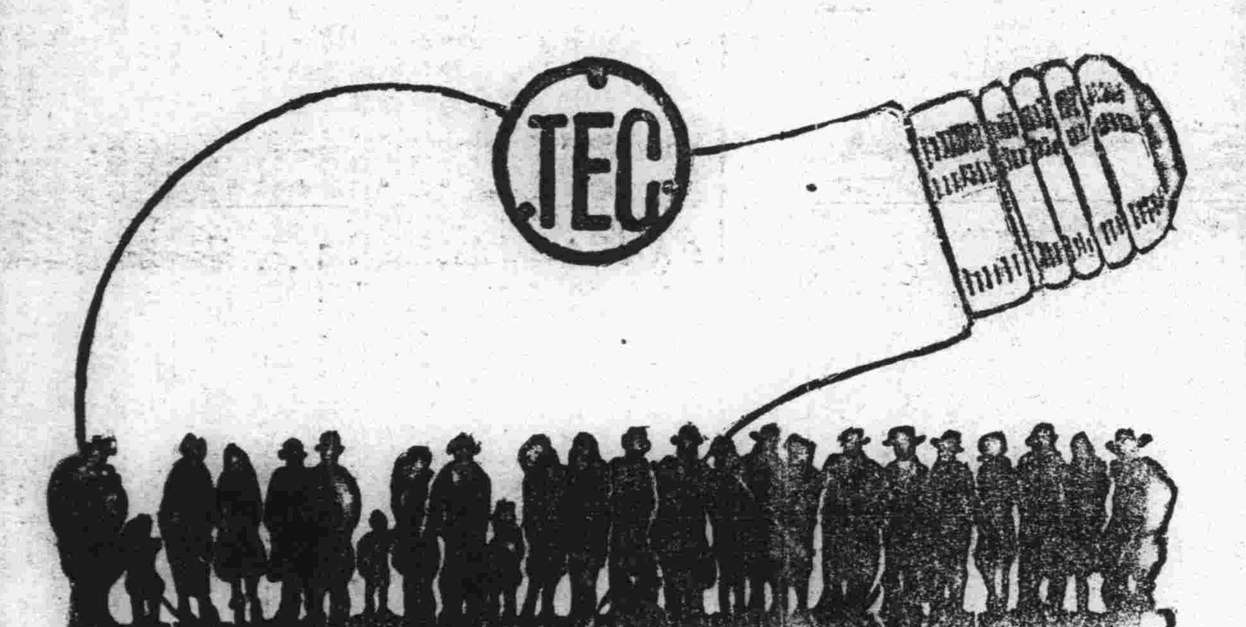
電話商會 電話 地點常盤橋東西通入口路南
賣買、無費辦理手續 並出貸薄利金融
大連市西通九三番地 電話商會 電話二三八九〇

寫眞銅版與凸版凹版
久保田寫眞製版所
大連市武藏町六六 電話二、八六三一番

東興福
木桶 木箱 西洋家具製造
北崗子一番地一二三 電話三、一〇八九番

中國銀行大連支行
承辦各種存款放款並國內外
各大商埠匯款及押匯事宜
（營業時間）上午九時至下午三時
電話 長二、四三八九 二、四七九五 長二、四五五九 二、七二八九

感冒解熱特効藥
實効散
信用卓著
奇效如神之感冒藥
更無中毒副作之憂！
定價 二十錢 三十錢 五十錢 一圓 三圓 五圓
全國有名藥店均有出售
東京市神田區錦町 本舖 飯岡天然堂
NO.140



天威牌珍珠淡氣泡

敝社所發明之珍珠淡電氣泡乃由光學專門技師在敝社直屬之研究所考查世界各國照明學理加以技術的方法而造成者材料特佳外容美觀內面磨砂光亮雖强決不眩目其放射之光線緩而和清而爽視之婉若珍珠故名之其外壳全面非常光滑故污垢積塵等決不妨碍而易於拂拭無論何時可保其特殊潔淨之面目及於吾人衛生上大有裨益焉其內容乃選純精炭絲復充入瓦斯淡氣其放出光線惜賴瓦斯氣之助光亮特强故消耗電力藉得節省顧此珍珠淡氣泡中外馳名爲各界所歡迎者即敝社爲酬謝東省之主顧起見特大舉輸入以資貢獻伏祈各界賜顧無任歡迎之至也

東京電氣株式會社
大連市連鎖商店街本町通角 電話三、三八五一
哈爾濱埠頭區地段街 電話四七七五
新京日本橋通 電話六六六七

艾羅療肺藥

主要藥作用
清肺補肺 兼擅勝場 質味甘芳 老幼可服
一疏解肺中積痰，使稀釋而易於咯出。
一宣化肺中積熱，使氣管粘膜返於正規狀態。
一補充肺組織之營養，能使腐肺重生。
一激發肺之抗病力，俾能封制病菌之發育。

主治諸病症
一流行性感冒（傷風）
一新久肺結核（初期或後期肺癆）
一急性氣管枝炎
一慢性氣管枝炎
一氣管枝喘息（氣喘）
一氣管枝擴張（老人咳）
一流行性肺炎
一百日咳等

上海中法大藥房發行
奉天中街 中法大藥房 經售 電話二八五九

二星期後
體量增重

第威德補腎丸
爲生命基礎之健康保障
能使瘦弱者轉為强壯 如每日服之二星期後即能見其神效 治風濕背痛腰酸等病症見效尤速

各大藥房均有出售